

UTL AT DOWNSVIEW



D RANGE BAY SHLF POS ITEM C
39 12 01 19 08 012 6

BP
189
B34
1876a

Badr al-Dīn Ishāq
Asrar al-awliya'

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY



Digitized by the Internet Archive
in 2010 with funding from
University of Toronto

صنعت سحر و سحر و فضل خلافت و زمانه
بعون عیسیٰ بن مریم و اول و من بن



بسم الله الرحمن الرحيم



در مطبوعه میثقی نوک شهر مطبعه بن جاش

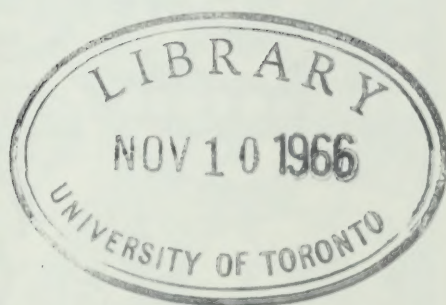
صنایع و مسکنات و مصالح و زینات
بعون عیال و عیال و عیال و عیال



در بیان صنایع و مسکنات و مصالح و زینات

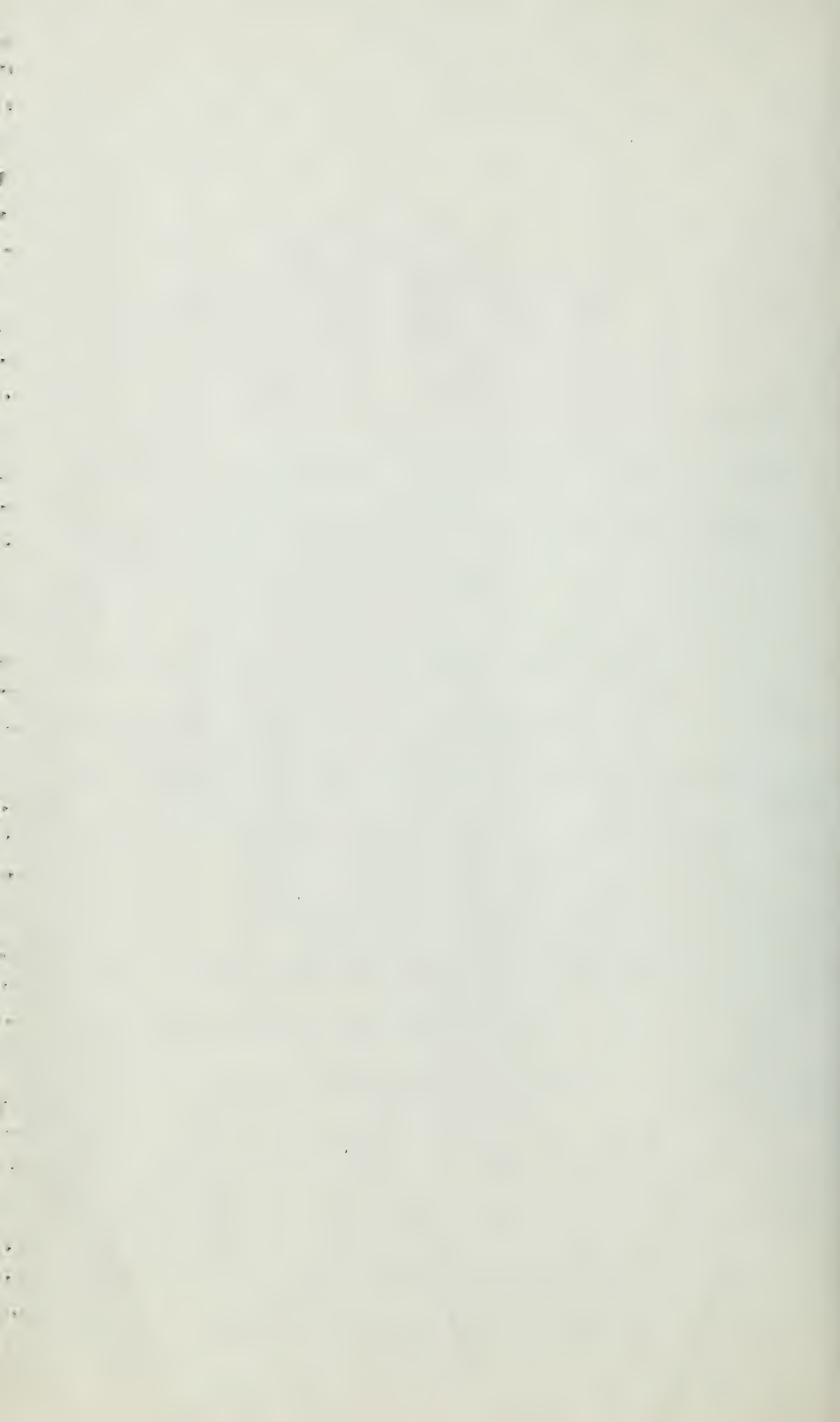


در بیان صنایع و مسکنات و مصالح و زینات



BP
189
B34
1876a

1138868



اخلاق

اس مطبع میں ہر علم فن کی کتب موجود ہیں شائقین کو ہم سے مطلوب سے جو علم و دہود
اور درخواست کرنے سے مل سکتی ہے اور معلوم ہو سکتا ہے کہ قیمت اس سال کی نہایت
ادراں مقرر ہوئی ہے۔ ہم صرف اخلاق و عقائد و تصوف و تقییب و حنفیہ و مالکیہ و شافعیہ و حنبلیہ
اور ان مقرر ہوئی ہے۔

اخلاق و عقائد و تصوف و تقییب کی کتابیں فارسی

گلستان شر - شیخ سعدی شیرازی -
ایضاً - کاغذ رنگین و غصہ -
ایضاً - متوسط قلم -
ایضاً - نہایت پر قلم و واضح و سلیس خط -
گلستان چوب قلم - کاغذ سفید و لکڑی عمدہ کھنڈا -
فرنگ گلستان - تصنیف مولوی عبد اللہ اللہ -
گلستان ترجم - ترجمہ افغانیہ و سوا ہے -
شرح گلستان مصنفہ مولوی محمد اکرام ملتانی -
اخلاق محسنی اثر تصنیف ملا حسین واعظ -
گلستان حکیم قاضی - سبواب گلستان سعدی قابل ہے -
بوستان دومصرہ - تصنیف شیخ سعدی بقلم حلی
ایضاً - دومصرہ
بوستان سومصرہ - متن و مائتہ میں ۲ مصرعہ ہیں
ایضاً دومصرہ - مطبوعہ مطبع علموی -
شعوی شاہ شرف از شاہ بوعلی قائد عارفانہ مضمون
شعوی شعوی مولوی روم - مولانا جلال الدین
رومی کی تصنیفات سے ہے چھ دفتر مصنفہ
مولانا - اور دفتر ہفتم ملحقہ مولوی الہی بخش
جو بقدر ضرورت حوالہ بھی ہیں چار مصرعہ نہایت خوب خط و

شرح فتاویٰ مرآت الایمان - از فقہ بیہات فخر
مولانا عبد العلی جوہر العلوم مرحوم پیش شرح
ماہل الحقین ہے اور حل لغات ہر اشعار اور
تشریح مطالب الولایق شائق اہل طریقت
کے بیان فرمایا ہے حلف او سکا قابل ہے
مجموعہ فتاویٰ فہرید الدین عطار - جسٹین
مب تفصیل و حل فتاویٰ تصنیف شیخ
فہرید الدین عطار شامل ہیں - جو اسرالات
میلانج - الہی نامہ - مختار نامہ - شفق الیوم
بلبل نامہ - نثریت الاحباب - مفتاح الفتوح
بے سزاہ - پند نامہ - یہ مجموعہ بتائیں تمام
فہرست ہوا قابل دید ہے -
تحفہ محمدی مولفہ خواجہ امیر الدین عرف لکھنوالی
حکایات و مواعظ عارفانہ میں بقلم نہایت
جلی خوشخط -
مطالب رشیدی مصنفہ حضرت شاہ تراب
در طریق مجاہدات باطنیہ
انوار محمدی مصنفہ محمد امیر اکبر آبادی در بیان
فرقہ اہل اسلام -



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي نور قلوب العارفين بنور معرفته وفضل احوال المحبين على العالمين بكمال فضله وحكمته وثباته
 في عدم خالق كنهه في فضله ووفاء الفانيه ورياء صاحب المكارم سلطان الاوليا قطب العالم وارث
 الانبياء تاج الاصفيا شمس العارفين فريد الحق والشرع والدين ادام الله تقواه بسبع اين درویش
 می رسید آنرا درین فواید نبشته آمد و این را اسرار الاولیا نام نهاده بعد از آن میگوید بنده درویش
 خادم الفقراء والمساکین بدراسای که جامع این معانیست دولت پایوس حاصل کرد همان زمان
 گفت ای درویش برای اسرار و انوار حوصله وسیع می باید تا اسرار دوست قرار گیرد و مسکن سازد و اگر
 مبادا سری از اسرار دوست ذره بیرون زند یا کشف کند بیشک سر به باد دهند بر طریق منصور حلاج
 زیرا چه سر اسرار دوست پس هر سراری که بدین کس از عالم انوار تجلی منزل گردد باید که همان سرار بیرون نهد از آنکه در
 مشیت هر که سر یا دشامان اظهار کند لائق دیگر نباشد بعد از آن فرمودند که ای درویش جلگی اسرار الهی نهفتان
 سر است در قلوب اولیا هر روز آن عالم نورانی نازل می شود بر آن کی چونیکه سر است اما ای درویش نخستین
 مقام اسرار الهی اینست آن زمان که بر عاشق اسرار و انوار تجلی می شود اگر ذره از آن بیرون افتد همه عالم
 از آن روشنائی منور گردد پس درین راه صادق می باید بود تا جلگی اسرار دوست واقف گردد و دشمن
 از آن نعمت بیرون نهد اگر هم در تخمین مقام بیرون دهد بس قوی سست حوصله بود و لائق سر دیگر نباشد از آنجا
 فرمود که ای درویش در سلوک مشایخ طبقات نبشته دیده ام اطلعا علی سر من اسرار نافذی سر ناپیدا
 جز از من یفشی سب الملوک یعنی ای درویش چون این کس را اطلاع دهند بر سری از اسرار خود و او طاعت

نبارد و آنرا مکاشفه کند پس خود را بپاوه دهد و چنانکه آنرا انکس این باشد که هر لوک فاش کند
 فصل اول در ذکر سخن اسرار عشق اولیا افتاده بود
 فصل دوم سخن در ذکر زرتی افتاده بود
 فصل پنجم سخن در ذکر خدمت بندگان افتاده بود
 فصل هفتم سخن در ذکر فضیلت سوره خلاص افتاده بود
 فصل نهم سخن در ذکر خرقه فقه افتاده بود
 فصل یازدهم سخن در ذکر توکل افتاده بود
 فصل سیزدهم سخن در ذکر درویشی افتاده بود
 فصل بیست و نهم سخن در ذکر عقیده افتاده بود
 فصل هجدهم سخن در ذکرین حق مستغرق بوده افتاده بود
 فصل نوزدهم سخن در ذکر امساک باران افتاده بود
 فصل بیست و یکم سخن در ذکر تعظیم پیر افتاده بود
 فصل دوم سخن در احوال متعبدان درویشان افتاده بود
 فصل چهارم سخن در ذکر توبه و جزآن افتاده بود
 فصل ششم سخن در ذکر خرقه و بلاوت قرآن افتاده بود
 فصل هشتم سخن در ذکر گرییم و صوف افتاده بود
 فصل دهم سخن در ذکر محبت و جزآن افتاده بود
 فصل دوازدهم سخن در ذکر طایفه افتاده بود
 فصل چهاردهم سخن در ذکر محبت و عداوت پنا افتاده بود
 فصل شانزدهم سخن در ذکر طایفه بوسیدن افتاده بود
 فصل بیستم سخن در ذکر علم و شناخت و جزآن افتاده بود
 فصل سی و دوم سخن در ذکر کشف و کرامت افتاده بود
 فصل سی و چهارم سخن در ذکر نبی و شقیقت محبت افتاده بود

بعد از آن میگوید بنده درویشان خادم ملک الفقراء و المساکین بدر اسحاق که جامع این معانیست دولت
 پاپوس حاصل کرد همان بان شرف بیعت مشرف گردید و کلاه چهار تری که دولتین و دنیا است بنده عطا فرمود و الحمد لله علی ذلک
 فصل اول در ذکر اسرار عشق اولیا افتاده بود و بتایخ روز و شب بنیر و هم ماه شعبان سنه احدى
 و ثلثین و ستائید و ات پاپوس حاصل شد بر لفظ مبارک راند بعد از آن شیخ الاسلام حکایت فرمود که بشیر
 بود و مرخواجه منصور رحمه الله علیه را خدمت ایشان را رسمی بود که در صحرای بغداد رفتی در عبادت مشغول
 گشتی و آن زمان که وقت مراجعت او بودی فرشته را فرمان شدی تا یک قلع شهاب جنت از آسمان الهی بیاورد
 و بر دست و بدای و آنرا بیا شامیدی و در کلیه خود با آمدی چنانچه ازین حال خوابه منصور را خبر شد که این
 چون آن بزرگوار به بیرون آمد بر حکم قانون خود روان شد و پیش میفرستاد منصور و عقب آمد چون آن بزرگوار
 در مقام خود رسید و طاعت مشغول گشت تا آخر پائین شب بعد از آن چون از طاعت فارغ شد و نشسته
 هم بر رسم خود باید و قلع آب بداد آن بزرگوار قلع بستد و خوردن مشغول گشت قدری خورده بود و
 قدری مانده که خوابه منصور فریاد کنان برآمد که ای همیشه نصیب من گو آن بزرگوار نظر پیش کرد منصور
 برید بسیار تاسف کرد و گفت که در این سفر کشف شد نگاه بر منصور گفت که ای منصور خواهی خورد اما طاقت خواهی آورد و گفت
 خوابه منصور آنرا بخورد و همین که آن فرجه جریه نمود از دست شد فریاد کرد که ای بحق همیشه خوابه در گریه شد بر منصور گفت ای

تنگ حوصله خود را تنگ کردی هم مر بعد از آن چون خواجه منصور درون شهر درآمد این سخن گفت برادر کوفته پیشه خواجه بر سر
 وقت اورسیده گفت ای منصور نمی گفتم که طاعت نخواهی اور و پس چنانچه سر و دست کشف کردی گشته
 شدی الفرض خلق آغاز کردند که منصور مرد بود که در راه دست جان بداد همیشه خواجه تبسم کرد و فرمود که ای
 غافلان اگر برادر من منصور مرد بودی بیک ذره شربت محبت از دست نشدی پس او فرمود که بدین ده شربت محبت
 از دست بندگان حکایت خود آغاز کرد که در قریب بست سال پیش که شری یک قدح از سر و دود و طیفه نیست آنرا می خوام
 و بیج از دست نمی شوم بلکه هر روز فریاد میکنم که ای من مزید انگاه شیخ الاسلام اوام الله بر کاتر چشم پر آب کرد
 و ای های بایکریست و بیوش شد چون بخواست مدبر لفظ مبارک را ند که ای درویش در راه خدا مرا دران باشند
 که صد هزار دینار از اسرار دست در یک ساعت فرو برد و ذره ایشان را اثر نکرد بعد از آن فرمودند که ای
 درویش هر که در محبت صادق الوعد و ثابت قدم نیست حقیقت بدان که مندرای قیامت در میان صحبان
 شرمند ماند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی قاضی حمید الدین ناگوری رحمه الله علیه در توارخ نوشته
 است که فرمای قیامت فرمان آید که بمنحون را حاضر آرید چون او را حاضر آرد فرمان شود او بیای که دعوی
 محبت با میکردند نزدیک بمنحون حاضر آرد چون همه را حاضر آرد خطاب شود که اگر دعوی محبت میکنید بمنحون کنید
 که بمنحون کرد تا در حیوة بود و دوستی بخور بود و اگر بمرد غرق محبت او بمرد و اگر این زمان بهشت شده است
 هنوز غرق محبت است انگاه شیخ الاسلام فرمود این مقدار از برای محبان است یعنی کسی که دم دوستی اند
 باید که ثابت قدم باشد تا ذره از آن دوستی کم نشود بیک هر روز زیادت گردد و بعد از آن فرمود که ای درویش
 نظامی گنج صاحب نعمت بود چیری که در سلوک او نبشت کسی نبشت و وقتی این درویش و مجلس میان جمع
 درویشان حاضر بود در سماع این دو شنوی از گویندگان مجلس یاد دارم و هر بار که ایشان این مثنویات میگفتند
 حالتی و چیرتی پیدای شد که اگر صد سال آنچنان وقت بطلبند نه یابند و آن مثنویات این است مثنویات
 عشق آن بود که کم نگردد و تا باشد از آن قدم نگردد و عشقی که به عشق جاودان است به یاری چه شسته
 جوان است بعد از آن فرمود که ای درویش فقر او اهل عشق اند و علما را اهل عقل پس میان ایشان تضاد است
 انگاه فرمود که ای درویش کاران قوم داند که این بر و چیز در ایشان است زیرا چه انبیاء این بر و دلو
 بود است این بر و چیز در راه سلوک عشق درویش بر عقل علما غالب است انگاه بعد از آن محل فرمود
 که ای درویش مرا یاری بودا ایضاً یب گفتندی یکی از واصلان خدا بود صاحب در و چون او در راه
 بر توفیق طایقستان انگاه فرمود که ای درویش وقتی واصلی در سایه جوانی با نانی عشق داشت در زیر دیوار
 نشسته بود و آن معشوق سر از زیر حجاب بیرون آورده و هر دو بجا و حاکایت با یکدیگر مشغول شدند

از اول شب تا آخر شب بایکدیگر حکایت میکردند تا با انگشتان بامداد برآمدند همچنین استند که با انگشتان خفتن است
 چون نیکو نگاه کردند که صبح دمیده بود و درین میان با قفای آواز داد که ای جوان در عشق زنی از اول شب تا آخر
 بیدار بودی هیچ شبی از برای حق همچنین بیدار نبودی چون این آواز شنید از آن حرف تا شب شد بجای مشغول
 حق گشت انگاه شیخ الاسلام ادام الله تقواه چشم پر آب کرد و فرمود که یکی از آن اسرار همین است که او باز
 گشت بس ای درویش کسی که همچنین فراق دریافت بس و باغی می چه الفت گیر انگاه هم درین محل فرمود
 که ای درویش وقتی مجنون شنید که پیل صدقه میداد بر فور برخاست کاسه چوبین بردست کرد و پیش پیل
 رفت بایستاد پیل همه را چیزی را چیزی داد مجنون را هیچ نداد و برخاست و درون رفت مجنون بر فور در قفس شد
 خلق طعنه کردند که این چه رقص است که تو میکنی ترا هیچ نداد و التفات بر تو نکرد مجنون گفت آری اگر چیزی نداد
 باری این مقدار بیدار که مجنون است انگاه شیخ الاسلام ادام الله بر کانه چشم پر آب کرد و فرمود که آن
 درویش قدر این سخن کسی داند که او در یای محبت غرق بود و یا بر شمشیر روان روزی او بود از عالم
 غیب انگاه فرمود که ای درویش کسی که دعوی محبت و عشق کند چندان در معشوق بگوید که تا جان در
 قالب او بود ویرا چه البته وقتی کشاده شود و بمقام میرسد انگاه فرمود که ای درویش وقتی زاهدی
 بود در نبی اسرار تیل بنفاد سال حسدی را عبادت کرده و آخر پیغامبران زمان فرمان آمد که برو
 فلان زاهد را بگو که خود را در رنج میداری برین طاعت کردن که طاعتی است تو در حضرت ماقبول نیست همچنین
 که پیغامبران این پیغام بران زاهد گفتند بر فور آن زاهد برخاست در رقص شد پرسیدند این چه جای رقص
 است که تو میکنی چون طاعت تو قبول نیست زاهد گفت آری اگر طاعت من قبول نیست باری بدین بهانه
 در شمار آدم و از من یاو کرد تا انگاه فرمود که ای درویش درین راه صادق و عاشق کسی است
 که هر چه از عالم اسرار از بلا و جزآن بد و نازل شود او در آن صابر و راضی باشد چنانچه در کلام الله
 فرمان همیشه درینا فرستاده و ثبت است قد مننا و انصرنا علی القوم الکافرین انگاه فرمود که اهل
 سله ک این آیت را بر صابران بلا نسبت کرده اند که این آیت در شان ایشان است که در بلای دوست صبر
 میکنند و هیچ نمی نهند انگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این مصراع میگفت حالتی و حیرتی
 پیدای شد مصراع اینست رباعی سرایت مراد درون جان در عشقت بن گم سرود ای دوست
 گویم با کس به سرایت عاشقان را در طاعت نهانی به پوشیده دار خود را تا آنجا فحل نهانی به
 بعد از آن فرمود که ای درویش صاحب سراقوت ذات می باید تا هر اسراری که از حق نازل میگردد
 آنرا نگاه تواند داشت انگاه فرمود که ای درویش خواجه معین الدین سنجری رحمه الله علیه

جای نشسته است که اسرار دوست صاحب جمالی است و آن صاحب جمال قرار نگیرد مگر در ول عاشق اندک
 زیرا چه میخی معاذ را نمی قدس اندر سره الغریز را پرسیدند که هیچ وقتی لب مبارک شمارا در خنده و یاد
 حکایت ندیدیم فرمود که هیچ ساعت نیست که اسرار و انوار تجلی الهی در ول من نیست پس در هر دلی که انوار
 و اسرار دوست مسکن گیرد او را با خنده و حکایت چه کار بود پس ای درویش خنده و حکایت آن روز باشد
 که نداد و دهند و فرمان شود که وصل حبیب الی حبیب نگاه بهم درین محل فرمود که امیر المؤمنین عمر بن خطاب
 رضی الله عنه را پرسیدند که چه دیدی که با حق تعالی آشتی کردی گفت روزی نشسته بودم آنحضرت
 بر دست من و اند چون نظر کردم صورتی دیدم شینفته شدم و فریاد کردم و مستغفر شدم و توبه کردم و
 گفتم اگر این نعمت بر من از زانی شود در سر من فرو خوانند که این نعمت بتو دادیم اما باید که سر ما پیش کس
 نگوئی تا لا یتقی سر دیگر شوی نگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این رباعی فرمود که وقتی از زبان قاضی
 حمید الدین ناگوری رحمه الله علیه در محلی یکبار بودیم از دشمنیده بودم و آن رباعی اینست رباعی
 عشق تو مرا اسیر و حیران کرده است و در کوی حشرات پریشان کرده است و با این همه رنج و
 محنت ای دوست ببین و اسرار تو در قلوب من پنهان کرده است و بعد از آن فرمود که اسرار
 درویش خواجہ حسن ابوالخیر خاقانی رحمه الله در راه میگذشت باشد که موی سبلیت مبارک ایشان
 بزرگ شده بود و فریتی بدید خواجہ را گفت که بیا سنت را بجا آر م خواجہ گفت درم ندارم م فرین گفت که بار
 دیگر می چون م فرین سبلیت مبارک ایشان را راست کرد خواجہ زیر دختی نشسته بود سر بالا کرد گفت الهی
 بکدام در خواست کنم همین که خواجہ این سخن بگفت بفرمان خدای تعالی درخت خود را بنفشایند تمام
 زمین بدینا رسوخ پر شد م فرین حیران شد خواجہ روی سوی م فرین کرد فرمود که برگیر آن مقدار که
 می توانی این بگفت ازینجا بگذشت نگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد فرمود که ای درویش مروان
 خدای چنین کرده اند و بر سر هر و مانده که رسیده اند و نعمت بد و ایتار کرده اند و بگذشته اند بعد از آن
 فرمود که درویش یکی صاحب حال بود هر صبح برخاستی فریاد کردی که ما عشق دوست در آمد و از ما
 نام و نشان او دون هیچ نگذاشت هستی باتش عشق خود بسوخت بس بیگانه کرد چنانچه خود بیگانه
 بود پس ای درویش هر جا که محبت آمد و کس از میان بنفاست و آنجا بیگانه باید بود تا در خانه وصال
 محبت باریابی و اگر نه حاشا و کلا که هرگز باریابی بعد از آن شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این شعر
 بر زبان مبارک راند و گفت که وقتی از شیخ الاسلام خواجہ قطب الدین خجستیار اوشی قدس الله سره
 الغریز در مجلس ایشان شنیده بودم تلاعایت و ذوق از آن مشنوی ام که خواجہ فرموده بودند ابیات

انفس من ز عشق دوست ز دم به خاست از مابسی دوست به بعد از آن هم از غلبات شوق
 این حکایت فرمودند که چون هست یوسف پیغامبر صلوات الله علیه را بنخواست و زینجا درین مظهر
 پیغامبر درآمد بعد از آن زینجا بنجای مشغول شد چنانچه می آید آن روز که هست یوسف پیغامبر علیه السلام
 و نبال زینجا کردی او از پیش بگریختی و دست و زدی انگاه متر یوسف از زینجا پرسید گفت روز آن
 بود که نبال ماسیکردی و من از پیش تو میگريختم و یک و ز نیست که نبال تو میکنم و تو از من میگريزی
 درین امر حکمت چیست بگو زینجا گفت ای یوسف آن روز با خدا می تعالی آشنائی نداشتم و از پیر
 دور بودم جز تو آشنای دیگر نمی دانستم ضرورت بتو آوریش داشتم اما این مان حق تعالی را نشناختم
 و در پرستش او مشغول شدم و از میا پاره و یافتن دوستی او در دل من جای گرفت بس
 ای یوسف تو و صد هزار پیچ تو از تو در نظر من نباشد چون مرا با حق تعالی الفت شد اگر بعد ازین
 با غیر او الفت گیرم مدعی دروغ زن بوم نه صادق در محبت بعد از آن فرمود که ای درویش چون بهتر
 موسی علیه السلام رویت خواست کرد و در مناجات این گفت رب ارنی انظر الیک فرمان آمد ای نبی
 این چه گستاخی است که در حضرت ماسیکنی که ما وعده کرده ام یا محمد پیغامبر آخر الزمان و امتان او که موجب
 منست تا او و امتان او پدید آیند هیچ کس پیدا نماند پس ای درویش چون بهتر موسی مالا مال شوق
 محبت حق بود سخن در گوش نکرد و بار دوم مناجات کرد گفت رب ارنی انظر الیک فرمان آمد که ای
 تجلی خواهم کرد اما طاقت نخواهی آورد موسی گفت الهی خواهم آورد فرمان آمد ای موسی بالای کوه طو
 بر آئی و بنده دار و دکانه نماز بگذار و بر دوازده مرتبه نشین تا بر تو تجلی کنیم چون بهتر موسی علیه السلام
 بهیچان کرد و زره انوار تجلی بر توانست کوه طور پاره شد بهتر موسی بیفتاد و بیست و شش بار فریاد
 بود که خبر از خویش ندشست انگاه ندا آمد و محمد موسی صغیر ای موسی که مانعی گفتم که طاقت نور نخواهی آورد
 بعد از آن فرمان آمد که ای موسی بنده تجلی بخود شدی و سر با تشکارا کردی و مراندگان اند که در آخر الزما
 پیدا خواهند شد و ایشان از است محمد اند هر روز هزار بار نور تجلی بر دل ایشان خواهم کرد و زره ایشان را
 تجا و نخواهند کرد بلکه فریاد خواهند کرد مشتاقی الی الجیب نگاه فرمود که ای درویش آتش عشق آتش
 است که جز در دل درویش قرار نگیرد که اگر سباده صاحب روی از غلبات شوق یک آه از سینه خود
 بیرون زند جمله عالم از شرق تا غرب و هر چه در میان اوست بسوزد و ناچیز گردد و بعد از آن هم درین محل
 فرمود ای درویش چون بهتر موسی علیه السلام با نور تجلی بشوق مشرف گشت بعد از آن هم بر قعه که
 بر روی می بندد از نفس نور عشق سوخته می شد چنانچه از زرقه و قره و جز آن بر قعه ساخت هم نمی ماند

سوخته می شد بعد از آن فرمود که ای درویش فرمان آمد که ای موسی که اگر صد هزار برقه همچین کنی هرگز
ماند اما برو از خرقة زنده پوشی پر کاله جامه درخواست کن از آن برقه ساز و بر روی بیاویند که این برقه
خواهد سوخت چون مقرر موسی علیه السلام همچنان کرده و تازی از آن زنده درویش سوخت بعد
از آن شیخ الاسلام چشم بر آب کرد و گریست و فرمود که ای درویش تا بدانی که درویشان هر چه در وجود
یشان هست از بودی در نور تجلی الهی سرشته اند بس حقیقت هست که چگونه سوخته کرد و شیخ الاسلام
فرمود که اینجا معلوم شد که طایفه درویشان را از خاک عشق و انوار تجلی سرشته اند از نگاه فرمود که اے
درویش در زاد و اینچنین نبشته دیدم آن روز که حق تعالی بعلم و قدرت خود خواست که اهل عشق را
در عالم موجودت پیدا کند زمین بود بر خاک آن زمین بنظر شوق و اشتیاق و از انوار تجلی و اسرار عشق
در آن خاک بیدار خاک و جنبش آمدیم در آغاز در عالم سکر افتاده فریاد کرد انا المشتاق فی لقاء
رب العالمین اینجا اهل عشق را از آن زمین پیدا کرد و بیا فرید بس ای درویش از اینجا است و لوله
درویشان که از ابتداء انجام در عالم سکر و در دریای محبت غرق اند بعد از آن همدرین محل فرمود
و اصلی بود هر روز در مناجات گفتی الهی اگر تو فوری قیامت مرا بسوزی یا در دوزخ و آرامی هم بعضی
و جلال تو که در آیم بر در دوزخ چنان یک آه سینه از آتش عشق بزنم که جلگی آتش دوزخ را فرو بزم
و ناچیز گردانم آگاه از سوال کردند که ای خواجه این چه سخن هست که تو میگوئی آتش دوزخ را چگونه
فرو و توان برد فرمود از جهت آنکه پیش آتش محب اگر صد هزار همچین آتش دوزخ بیفزاید همین مقدار
و صاحب عشق آه سینه خود بیرون دهد جلگی آتش دوزخ و جز آن ناچیز گرداند زیرا چه آتش بالاتر و نوتر
از آتش محبت نیست بعد از آن فرمود که ای درویش اینجا آتش صعب که در سینه درویش نهاده اند
بس اگر از سر سکر مبادا شعله بیرون دهد از عرش تا اثری بسوزد و ناچیز گردانم آگاه شیخ الاسلام چشم بر آب
و بر افق مبارک راند مصراع در سینه عاشقان همه در دهند و هر بار شیخ الاسلام این مصراع
در زبان میسر اند بیوشتر گشت چندین کربت بیوش می شد آگاه چون بیوش بازمی آمدی بلفظ
مبارک راندی که در سه وقت نزول رحمت است اول وقت سماع که بدان وقت نزول رحمت
است بر اهل سماع و اصحاب آن دوم در وقت ماجرای درویشان که بدان وقت نزول رحمت است
سوم در وقت فرو شدن عاشقان بر عالم انوار تجلی که بدان وقت نزول رحمت است بر ایشان
آگاه همدرین محل فرمود که ای درویش وقتی را گویی در مجلس با خواجه قطب الدین بختیار اوشی
فاضل صمد الدین ناگویی حاضر بودم در وقت سماع در دود بودند آن هر و بزرگوار در سماع بود

یک شبانه روز در عالم رقص بودند اما در وقت نماز نماز ادا میکردند درین میان خدمت ایشان دست دعا گوئی میکردند در هوا شدند هم در هوا رقص میکردند و قصیده این بود که گویندگان میگفتند قصیده ابیات من آن نه ام که در عشق تو یای پس آرم. اگر چه تیغ کشندم در تو نگذارم. میرس از شب هجران که چه گونه میگذرد. مباد و بیخکسی را قوی هست دشوارم. من از جمال تو ای سر و باغ تاویدم. هوس نس که گهی دل زد و بگلزارم. اگر دهند بفراداشت با همه چیز. بجهت نخرم من که مست دیدم. بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی برویشی صاحب حالتی زفته بودم و آن درویش در عالم شوق و اشتیاق بود حالی دروید پدید آمد هر بار سر سبزه می نهاد و استاده می شد و این بیت بر لفظ مبارک میراند بیت جان و هم از برای جانان من نه که بود صد هزار جان در تن. و دعا گوی در شمار بود بقیاس هزار بار پیش و یاکم مصراع میگفت و بیوش می شد و سر سبزه می نهاد و چون شیخ الاسلام این فواید تمام کرد بر بخت بدوان درون رفت حلق و دعا گو باز گشت الحمد لله علی ذلک. و

فصل دوم سخن در احوال متعبدان و درویشان صاحب حال افتاده بود دولت پاموس حاصل شد و کمال الدین حاکم بود و پنجاه نفر درویش از خانه کعبه آمده بودند بخدمت حاضر شدند بر لفظ مبارک را در متعبدان آنگس باشد و او را گویند که ظاهر و باطن ایشان با حق آراسته و هیچ از ریاضات و غل غلش و عبادت در ظاهر و باطن ایشان نباشد هر طاعتی که بکنند حاصل از برای حق کنند از برای نمودار خلق زیرا چه هر متعبد که ظاهر آراسته بود بطاعت و باطن خراب بود از طاعت آن طاعت بیچند و بر روی او باز زند بک در راه سلوک ترس آن باشد که خلق در ایمان او بودند و با مدتها نگاه فرمود که ای درویش بعضی متعبدان خود آراسته بودند که در ظاهر برای نمودار خلق را طاعت بسیار کنند و باطن با آن یار نباشد بعد از آن فرمود که ای درویش متعبدان چهار نوع اند اول طائفه که ظاهر ایشان آراسته باشد بطاعت و باطن خراب دوم طائفه آنست که ظاهر خراب بود و باطن ایشان آراسته بود اما سوم طائفه آنست که ظاهر و باطن ایشان خراب بود چهارم طائفه آنست که ظاهر و باطن ایشان آراسته باشد بطاعت بعد از آن این تمثیل فرمود که ای درویش شنو طائفه که ظاهر ایشان آراسته باشد بطاعت و باطن خراب ایشان آن طائفه اند که طاعت بسیار میکنند برای نمودار خلق را تا ایشان عزیز دارند و دل ایشان مشغول بدنی باشد نگاه فرمود که وقتی در بنی اسرائیل زاهدی بود یا بعد سال مرخصی را عبادت کرده بود بعد از آن چون آن را نقل کرد و او را خواب دیدند که طوق آتش آن زاهد را و گردن کرده اند و تخت بند آتش در پای او نهاده و گرد بر گرد او آتش در آمده می سوزد و فرشتگان محمود آتشین بر دست گرفته ایستاده اند هر بار که سجده می کردند او فریاد میکردن و به کرم آگاه

سوال کردند که تو مردی زاهد بودی و چندین سال خدای را عبادت کرده چه حالتی که ترا عذاب میکنند گفت
ای مسلمانان این جمله طاعت من که درین دیدی همه ریای بود ظاهران برای نمودن و احق میگردم و در باطن
بدنیام مشغول بودم پس آن همه اعمال من بر روی من باز نوزد فرمان آمد که این را بدلائق شدت و عذاب است
عذابش کنید انگاه شیخ الاسلام فرمود که ای درویش طائفه دوم که باطن ایشان آراسته و ظاهر خراب
آن طائفه اهل مجانبین اند که درون ایشان با حق تعالی مشغول باشد و در ظاهر هر سر و سامانی نباشد بعد از آن
فرمود که ای درویش اهل مجانبین طائفه اند با حق تعالی چنان فرمیشوند که از هیچکس خبر نباشد پس بفرمود
ظاهر ایشان خراب باشد انگاه فرمود که ای درویش وقتی درویشی بود از اهل مجانبین او را در یافتن شصت
سال آن درویش در عالم جنون بود و چنان در حق و عجایب قدرت او مشغول بود که از هیچ آفریده خبر
نداشت چنانچه شبی از شبها او را در خلوت یافتن تملکات مشغول بود و نوری از وساطع می شد که روشنائی
آن نور از عرش تا حجاب عظمت میگذاشت من نزدیک تر شدم که از آن نعمت چیزی بمن نصیب شود همین که
آواز تعلیل من در گوش او افتاده سر پس کرد و گفت که ای درویش چون سر ما دیدی هر چه دیدی پیش
کسی نگوئی این گفت و روی سوی آسمان کرد و گفت اطمینان چون مرا کشف کردی و سر خود را آشکارا کردی
مراجبای بودن نموده هنوز این سخن نگفته بود که جان بدوست تسلیم کرد و بعد از آن فرمود که ای درویش
ظاهر و باطن ایشان خراب است آن عوام الناس اند که هیچ خبر از طاعت و جز آن ندارند اما طائفه که ظاهر
و باطن ایشان بنور معرفت آراسته است ایشان طائفه اند درویشان و مشایخ طبقات اند که دلهای
ایشان بنور معرفت ازلی و بطاعت حق آراسته است انگاه فرمود که ای درویش مشایخ طائفه اند که اگر
مبادا ذره ریاء در طاعت ایشان در ظاهر یا در باطن پیدا شود چندان خود را در مجاهده دارند تا از آن
ریا مکنر شوند انگاه فرمود که مشایخ طائفه اند آن زمان که ایشان را حال پیدا میشود اگر در آن وقت
تبع بران بر سر ایشان زنند و یا او را ذره ذره کنند خبر نباشد انگاه فرمود که ای درویش وقتی مردی بر
درویشی آمد و روی بر زمین آورد و التماس نمود و آن زمان شما با صحبت حق خالی و وقتی پیدا شود باید که بدان
وقت این بنده را یاد کنید آن درویش تبسم کرد و فرمود ای مغرور و ای بران وقت و بران حال که در آن
زمان بحال مشغول شوم و تو یاد آتی تا بتو مشغول شوم و از حق باز مانم بعد از آن شیخ الاسلام ادام شد بگفت
بر لفظ مبارک را ندای درویش در کلام امیر فرمان میشود الیوم نختتم علی افهامکم و نکلمنا یدیم و تشهدا علیکم
بما کانوا یکسبون یعنی هر چه مردم در دنیا نیک و بد میکردند و اقیامت همین هفت اندام او
گواهی خواهند داد انگاه فرمود که ای درویش درویشان که خود را هم در حیوة خود مرده ساخته اند

و از همه چیز خود را باز داشته اند و دست را کوتاه کرده اند از سبب آنکه اگر فتنی نگیرد و زبان را گنگ ساخته
 اند برای آنکه ناگفتنی گویند و پای را گنگ کرده اند تا بجای نماند فتنی نروند پس ای درویش هر که چنین باشد حقیقت
 بدان که او بمقام قرب سید از عقوبات قیامت برست بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی بر درویشی
 در بغداد بودم از حد آن درویش مشغول حق بود و صاحب نعمت بود و وقتی در نماز جمعه بیرون آمد و بود
 نظر مبارک ایشان بر عورتی افتاده و رجال هر دو دست بر چشم نهاده و گفت یا غفور یا غفور از من
 چون از نماز باز گشت در خانه آمد دست بدعا برد و گفت الهی چشمم که در تو بیند و امدار که بدیگری نگرد
 هنوز این سخن نیکو نگفته بود که پدر و چشم نابینا شد شکر آن دور که گفت نماز بگرد و نشست نگاه شیخ الاسلام
 برین حرف رسید چشم بر آب کرد و فرمود که سخت کوه نظری بود که بغیر دوست نظر کند بعد از آن این مشنوی
 بر لفظ مبارک راند مشنوی اینست مشنوی چشمی که در رخ تو به بیند و امدار که جز در جمال تو که دیگر
 نظر کند بعد از آن چند روزی نگذشته بود که ناگاه سخنی ناشنیدنی آن درویش به شنید انگشت در گوش کرد
 و گفت الهی گوش که بجز نام تو بشنود آن گوش کرد و با در حال آن هر دو گوش که شد بعد از آن برخاست
 تجدید وضو کرد و دو گانه نماز بگذارد و فرمود که اکنون از جهان سلامت بگذرم و خود را سلامت توانم بر چون
 این هر دو چیز از من بشنید ناگاه این مشنوی بر لفظ مبارک راند مشنوی گوش که بجز نام تو ای دوست
 بشنود به کرد برای سخن که گوش بر گفت بعد از آن شیخ الاسلام چون این حکایت تمام کرد دیگر سیت و این
 دو مصراع بر زبان مبارک راند مصراع چه نیکو بود وقت مردن اگر سلامت برم زخت ایمان بود
 هر بار شیخ الاسلام این مشنوی میگفت روی سوی آسمان میکرد و میگفت الهی خواست این درویش
 اینست که سلامت از جهان با ایمان بری ناگاه فرمود که ای درویش اگر ایمان خود مردم سلامت برد
 حقیقت پندار که کاری کرد ناگاه فرمود که ای درویش امام احمد حنبل را وقتی کسی در خنده ندید که در وقت
 نزاع جان و ادن و آن چنان بود که ابلیس لعین برابر او ایستاده شد دست بردست می مالید و گفت
 ای امام محمد نیکو ایمان خود را از دست من سلامت بروی ازین سخن امام بسم کرد و گفت الحمد لله مبارک
 ایمان سلامت بروم بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی برادرم مولانا بسا والدین زکریا و دعاگوی
 یکجا نشسته بودیم حکایت سلوک میرفت زمانی برآمد برادرم به والدین برخاست ایستاده شدای باقی
 بگیرست و گفت انا مددنا الیه راجعون دعاگوی پرسید که این چه حالت گفت بر خیز به بن چون
 برخاستم چه بینم از دروازه بغداد خبازه شیخ سعد الدین هموی آورده اند نماز خوانده میگذازند پیش مسجد
 جامع بغداد ناگاه فرمود که ای درویش دعاگوی در حد لاهور مسافر بود و آنجا ویسی بود دران دیده درویشی

صاحب سر بود و گشت میکرد و بران روزگار خود میگذرانید و هیچکس از مطیعان و کارکنان از وی طمع پیدا
 نفرمود و در آن دین شهنشاهی مهری نصیب شد آن شهنشاه از آن درویش حصه محصول طلبید آن گرفت و گفت که
 چندین سال که تو گشت میکنی و حصه نداده باشم و چندین سال که گذشت بدیده یا اگر امتی بنمای آن درویش آغاز کرد
 که اگر امت چه باشد من مردی مسکینم آن شهنشاه آغاز کرد و گفت البته نگذارم تا خارج چندین سال که گذشت
 کرد و بدیدم یا اگر امتی بنمای درویش نصیب شد و بعد از آن که در آن روزی سوی شهنشاه گرفت و گفت چه گشت طلبی
 و خواهی چنان شهنشاه گفت که نزدیک دین ای دوان بود اگر امت نصیب شد بر روی آب بگذر و درویش قدم
 بر روی آب نهاد و همچنان که کسی بر زمین خشکی کرد و همچنان بگذشت چون گذار شد از گذار گشتی طلبید
 تا باز آید و گفت در چنان که زنده بودی چرا باز نمی آیی آن درویش گفت ترسم که نفس فرستد و من هم
 چیزی شده ام بعد از آن فرمود که ای درویش آنروز که برای قصد ملاکت امیر المومنین علی اکرم الله وجهه بجهت رفت
 امیر المومنین علی پیش از عقیقه می آمد چنانچه در روی رسیدند بر آب ایستاده گورستان آنجا نزدیک بود و امیر
 علی آواز داده بنام علی که ای فلان بن فلان آواز گوید و برآمد گفت ای علی گفت گذر آب کدام طرف است گفت
 بهما سجا که تو ایستاده امیر المومنین علی پاهای بر آب نهاد و بگذشت بجهت آمد و در آن ایستاده شد و پاهای
 علی نام مرده و پدید مرده بدست این مقدار زندگانی که گذر کجا است علی فرمود ای یلم سید هستم از برای آن
 پرسیدم تا نفس خیره نشود و ندانند که من چیزی شده ام نگاه بشنخ الاسلام و امام اسد بر کاه افروخته که ای درویش
 آن زمان که درویش از هر دو دست مال مال می شود اگر چیزی بر زبان را نمی بینی نیست زیرا چه چون سجا
 نمایند نگاه کجا تواند داشت و این احوال کمال داشت ما آنکس که سر آغاز اسرار خود از تعلیمات شوق بر
 دید حامی کرده باشد زیرا چه تا آنجا که مقدار نگاه داشت باشد نگاه دارد و اما چون بسیار شود اگر چیزی
 از آن کشف کند بعضی از اهل سلوک معات داشته اند اگر بگذرد و است نگاه فرمود که ای درویش دلما می
 سوسان زمین پاکیزه را ماند پس اگر نعمت در آن زمین بجای می آید هر لوان نعمت از آن نعمت بود
 پس توانی که از آن نعمت بهر کس نصیب کنی و ترا خود همین کافی است بعد از آن فرمود که ای درویش تا توانی
 از خود برون نیایی چون ما را از پوست هرگز دعوی حجت حق از تو درست نیاید نگاه گفت که ای درویش
 درویشان کامل حال ایشانند که خستیلج بدینگونه ندارند بلکه از آن نعمت نوار اسرار خود که در ایشانست
 برآمده که پریشان برسد از آن نعمت خود ایشانرا کنند و با حصول غرض بماند اما ای درویش چون
 درویشان دعوی درویشی کنند و بر امر ملک ملوک از برای طلب دنیا آید و شد کنند تا پیچیده بروست آید
 خواست کند از برای قوت لایب می حقیقت بدان که آن درویش را نعمت نیست اگر نعمت در وی بودی هرگز

بر در مخلوق نرفتی و توقع یکسوی نکردی بجای که درویشی آمدی هیچ آنجا گذر ندادی و مالایینی زید را چه
 بر درویشان خود در نعمت گشاده اند و خزانه مملکت خود بر درویشان داده اند تا هر کس میخواهند و آنرا بر
 معاش درویشان بمصرف میرساند پس ایشان را چه محتاجی بدیگری باشد اما جامی که درویشی است بعد
 از آن فرمود که ای درویش درویشانرا آن زمان که حال پیدا میشود از عرش تشریف آفرینان پذیرای ایشان پوشیده
 نیست و در هر چیز که از حق منزل فرود میشوند هم در آن فرود میشوند آنگاه فرمود که ای درویش چنانچه در اولیا احوال
 است در اینها نیز احوال بوده است آنگاه فرمود که ای درویش قاضی حمید الدین ناگوری رحمه الله در تواریخ
 خود نوشته است که احوال درویش از بسیاری محبت حق در شوق است چون بر درویشان محبت حق مستولی میگردد
 چنان در آن احوال نور تجلی دوست منزل روح میشود که هیچ آنفریده بدان وقت با ندی آید آنگاه این شریف لفظ
 مبارک اندویموش شد منشوی به خطه که در شوق جمال تو شوم غرق + جز روی تو در پیش نظر عاودگر
 نیست + بعد از آن بر لفظ مبارک راند که ای درویش متنی خواجه مام محمد طاهر غزالی در تواریخ خود نوشته است که
 وقتی حضرت سالت علی علیه السلام پیدا شد در آن حال از حجره بیرون آمد با سنج و دیرون مدینه بجای فرار
 باغ بود پامی سارک خویش در آن پناه باو سخت نشست در عالم احوال متحیر بود ابو موسی اشعری رضی الله عنه
 برابر پیغامه بود او را فرمودند اگر از شما کسی بیاید تا ما خبر کنیم او را آمدن ندی همچنان امیر المومنین ابو بکر قدس
 رضی الله عنه و امیر المومنین عمر خطاب رضی الله عنه هر دو آمدند ابو موسی اشعری بنجد است حضرت رسالت صلی الله
 علیه و سلم از آمدن ایشان خبر کرد فرمان شد بگو تا در آیند چون این فرمان رسید ایشان دیون در آمدند فرمان
 شد که استانبینند همچنان امیر المومنین عثمان امیر المومنین علی در آمدند ابو موسی اشعری از آمدن ایشان خبر کرد
 فرمان شد بگو تا در آیند ایشان نیز بجا که فرمان بیامند در چپای حضرت رسالت صلی الله علیه و سلم نشستند و در
 نشستند بودند رسول علیه السلام در احوال خود همچنان نشسته بود آنگاه فرمود که ای یاران چنانچه در حقیقه
 یکجا ایم در مات هم یکجا خواهیم بود چنانچه در مات هم یکجا ایم در بعثت روز قیامت نیز یکجا خواهیم بود و در
 بهشت نیز یکجا خواهیم بود اصحاب بر خاستند روی بزرگین آوردند و گفتند الحمد لله بعد از آن رسول علیه السلام
 فرمود این زمان بهشت را در نظر من داشته اند در تماشای آن فرود شدم قصری دیدم از یکدانه یا قوت
 حق سبحانه تعالی آفریده است و چهار قصر دیگر منسلک کرد آن قصر رسیدم این قصر از آن کیست گفتند
 یکی از آن تو این چهار از آن یاران تو از شادی بخود گنجیدم آنگاه این سخن شمارا گفتیم که
 همه وقت یکجا خواهیم بود بعد از آن شیخ الاسلام ادام الله به کاته فرمود که ای
 درویش احوال همین است آن زمان که صاحب سری در چیزی فرود میشود هم در آن مستغرق

بحال آن می باشد آنگاه فرمود که چون این درویش در سری از اسرار و دست یعنی در احوال فرو شدی
 البته آن زمان از دوست چیز کشف کرده شدی چنانچه این سخن بسبب برادر من بهاء الدین زکریا رسید
 و این پسندیده نیفتاد و بر فور نامه نبشت که ای درویش این چه نادانی است که میکنی اسرار حق بیرون میدی
 این نزد اهل اسرار نیکو نیست و عاگویی جواب نبشت که ای برادر کار از گفت و گوی گذشت و دریا رسیدند
 من از اسرار و دست مالا مال شد و زه جای خالی ننمانده که در آن بکنج لبس این مان هر چه از اسرار و دست
 از عالم انوار تجلی میشود و چون مدخل نمی ماند بفرورت اسرار کشف کرده می آید و از بسیاری بیرون می ریزد
 پس ای برادر هر چند که میخواهم که نگاه دارم رضی از آن بیرون ندیهم نمی توانم بگو چه کنم چون این جواب
 از نامه این درویش بنجد مت ایشان رسید سر فرود کرد و گفت که یار ما کار خود تمام کرد و بمقام علو رسید
 همین که شیخ الاسلام این حکایت تمام کرد و نعره بزد و هیوش شد و دو شبانه روز بر سر مصلی افتاده بود
 خبر از خویش نداشت بعد از آن از عالم سجود باز آمد بایستاد و روی سوی آسمان کرد این با معنی لفظ
 مبارک را ندربا معنی آنکه در هوای تو شیدانشسته اند و از جمله کس بریده و تنهانشسته اند و خود را
 فدای نام تو ای دوست کرده اند به آن عاشقان که بهر تو شیدانشسته اند و در عالم تفکر بر دل نهاده اند
 و گاهی فدا شده که بسر پاشسته اند بعد از آن بهرین محل فرمود که ای درویش وقتی آینده از ملتان بر
 و عاگویی بیاید گفت بنجد مت شیخ بهاء الدین زکریا بود و او را وقتی پیدا شده بود از خانقاه بیرون آمد
 و سوار شد در جمله ملتان سوار میگشت و میگفت که این نداد و دهید که هر که امر فروری بهاء الدین زکریا ببیند
 فردا قیامت من ضامنم اگر او در دوزخ بر زند آنگاه مسلمانان می آمدند روی مبارک او را می دیدند شیخ
 بهاء الدین سوگندی خورد که فردا قیامت شما در دوزخ نوری که در سر من فرو خوانده اند که ای بهاء الدین
 هر که امر فرود در دنیا به بنید فردا قیامت آتش دوزخ بروی حرام کنم همین که آینده این حکایت تمام کرد
 و عاگویی را وقتی پیدا شد و این حکایت بگفت که ای درویش اگر برادر بهاء الدین این سخن بگفت که هر که امر فرود
 روی من به بنید او در دوزخ نرو و اما عاگویی سوگندی میخورد هر که در دنیا از مسلمانان دست من گرفته باشد
 و یا مرا مصافحه کرده باشد و یا دست فرزندان من گرفته بود و از آنجا که دست مریدان من گرفته باشد یا آنجا
 که از خانواده من کسی بود آتش دوزخ بروی حرام بود و او را در دوزخ نبرد زیرا چه پیر من شیخ قطب الدین محمد بن
 الفریز وقتی این سخن گفته است که ای فرید حق تعالی ترا درجه داده است که هر که دست تو یا دست مریدان تو یا دست
 فرزندان تو بگیرد او در دوزخ نرو و جای او در بهشت باشد از آن که هر روز هزار بار در سر من این ندا میکنند
 نیک بخت بنده هست فرید ابد و نبی بعد از آن شیخ الاسلام این حکایت تمام کرد و در عالم تحیر بایستاد و عاگویی

هفت شبانه در آن عالم تحمیر مشغول بود بطعام شراب حاجت نشد چون عالم خود افتاد بطاعت خول گشت و بعد از آن
فصل سوم سخن در ذکر رزق و جز آن افتاده بود دولت پاموس حاصل شد سخن در رزق افتاده بود بر نقطه مبارک
که ای درویش بنده صادق در راه شریعت و طریقت کسی هست که اواز برای روزی دل آویخته ندارد و بدل فایز طاعت
خدای مشغول باشد حقیقت بدانند آنچه مقدار رزق آنقدر است آن چیز بدو خواهد رسید و ذره از آن کم نخواهد شد پس
ای درویش سالها بدیده روی یا پیوستی همان رزق که در اندل تقدیر برای تو نوشته اند نخواسته متوجه او داد اما ای
درویش در راه فقر ثابت قدم کسی است که دل اواز برای رزق آویخته ندارد که امر و زور داده ام فردا چه خواهم خورد پس ای
درویش چنین کسانی که ازین شکر اکتفا بگذرد اصحاب طریقت بدین و بددیانت میگویند آنگاه فرمود که ای درویش سلوک
اهل سلوک می نویسند که چنانچه مرگ جو یا نیست و برکت افروخته رزق نیز اورا همچنان جو یا نیست و هر جا که این کس می
رزق برابر اوست و اگر نشسته است رزق در پهلوی اوست آنگاه فرمود که ای درویش بیغم باش که رزق گرفتار
نشسته است و کار خدای بفرایز دل بکن که هر چه نصیب تست بالعین الراس در پیش است بعد از آن فرمود که ای
درویش تو طالب مولی باش تا هر چه در ملک ملک مولی هست در طلب باشد زیرا چه در آثار او لیا نباشد دیده ام چون
یکی از مسلمانان کسی در طلب دنیا باشد دنیا بر گزرد او نگردد و او از او گزیران بود چنانچه مسلمانانی از مرد و هر که در طلب
مولی بود و التفات بدینا نکنند پس دنیا بهر آرزو خود را بدان کس بیاراید و نیاید باشد که بگویند چشم او بیند و او از دنیا
چنان بگریزد چنانکه تو از مرد آنگاه فرمود که ای درویش چون حضرت رسالت صلی الله علیه و سلم فرموده است دنیا
فرغة الآخرة میدانی سبب چه چیز گفته است یعنی در دنیا زراعت بسخاوت است یعنی صدقه دهند و بکار آن پیش میروند
و دانه سخاوت بکارند تا فردا از آن تخم نعمت برآیند که هیچ چیز فاضل تر در دنیا از صدقه و سخاوت بالاتر نیست هر که کار خود
بیش برد از سخاوت برد آنگاه فرمود که ای درویش چندین متوکلان این راه هیچ غم و اندیشه رزق و جز آن ندارند و هر یک
سبب که آنچه در روز اول مقوم شده است خواهد رسید پس درجه اندیشه مند باشند آنگاه فرمود که ای درویش تو در کار
خدای تعالی باش و بدل فایز طاعت کن به بین از حق تا چه نعمتها برای تو پیدا خواهند آورد بعد از آن فرمود که ای
درویش در میان اهل سلوک کسی را که ببیند از برای رزق اندوگین است درویشان را فرمان دهد تا از گردن او بگیرند
و از خاتمه بیرون کنند که این درویش بد اعتقاد است و صدق ندارد آنگاه فرمود که ای درویش از بزرگی شنیده ام
که یکی از گناه کبیره اینست که برای رزق اندوگین بود که امر و زور هست فردا چه خواهم خورد آنگاه فرمود که ای درویش اگر
صد سال در عالم سیاحت بپا بر روی و پا بدیده قدم نهی برای رزق خدایان مقدار تو که کرده اند زیادت ندید آنگاه
فرمود که ای درویش مردی برای دور کار و زیادت شدن رزق سالها مسافر بود از شهر شهری میرفت و از مقامی
بمقامی میگشت از آنچه روزی می یافت ذره زیادت نشد چنانچه آن شخص باز گشت هم در شهر خود آمد بران حال که گفته

که از آن بسته خلق پرسیدند کیفیت حالک گفت ای مسلمانان هم بدان حالی که رفته بودم که چیزی
 رقی نیاده شود مقصوم که در ازل بنام من رفته بود و زه زیادت نشد انگاه شیخ الاسلام خیرم بر یک کرد و این
 فتوی بر نظر راند مثنوی اگر گشتی صد هزار بار یحیی است پنجوی بیش از آنکه روزی تست باشد همین که
 شیخ الاسلام این مثنوی بزرگان مبارک را ندانید و این اهل صفه حاضر بود و او روی بزرگین در و غرض
 و اگر فرمان شود و مصراع یاد آورده است عرض دارم فرموده بگو و مصراع نیست لفظی شغل حیات پنج بزرگ
 سود و چه که روزی بگوشتش نباید فرو برد بدینا روزی چه باید دید و دیدن تو نشین که روزی خود آید پدید
 گاه فرمود که ای درویش اگر صد هزار سال کوشش ناید کنی بر آن روزی که زیاده شود هرگز زیادت نشود پس می درویش
 هم حال در کاری هستی مردم را باید صادق باشد بعضی نادانان نیز که میگویند این شهر بدر و بیم رزق نیاده شود
 یا در کار نیکو شود آن یکی از گناه کبیره است و بی صدقی این کس است که ازین باب اندیشه میکند و این اندیشه بدو
 ریشان میکند پس ای درویش اینجا همه جا که بجای میباشی پروردگار به نیت و هر چه مقدرتست تو خواهد رسید اینجا
 هم درین محل فرمود که ای درویش وقتی مردمی از بهت تنگ عزت و در کار میخواست که از شهر خود بشهری دیگر
 رود بدین نیت که در کار من نیکو شود بزرگی بود و در آن شهر بر و رفته بود و باغ آن بزرگ پرسید که چرا
 میروی گفت از دست وزیر آن بزرگ گفت ای خواجه چون بروی در آن شهر سلام من بر خدای آن شهر
 برسانی آن مرد را تعجبی پیدا شد پرسید که ای خواجه در آن شهر چگونه خدای دیگر است آن بزرگ گفت ای
 نادان چون این مقدار میدانی که در آن شهر و درین شهر خدای یکیست و اینجا و آنجا آنچه تقدیر برای تو
 کرده اند خواهد داد و دوزخ از آن روزی که نخواهد شد هر چه از گرده رزق رنج میثومی بروی فراغ دل و کار
 خدای مشغول باش به بین تا چه پیدا خواهد شد انگاه فرمود ای درویش وقتی و صلی را دوازده روز بر این
 فوت پیدا نشد فرزندان ریزه داشت ستوه آمدند تا دست در دامن خواجه زدند که ای خواجه بدر و یا
 برای ما قوت پیدا کن یا بر دست خود ما را هلاک کن که مادر غدا بگر سنگی عاجز و مضطرب شد هم خواجه آهسته
 با فرزندان گفت امر فرمود کنید فردا نیز دوری خواهم رفت برای شما قوت خواهم آورد و آنقرص چون
 روز شد خواجه تجدید و صو کرد و رفت در خرابه نماز مشغول شد تا بوقت نماز دیگر پس از آنجا باز گشت در
 خانه و آمد فرزندان بیامدند دست بر این زدند که چیزی آوردی خواجه از برای دفع ایشان گفت و خانه
 کسی که برای فردوری رفته بودم خصم آن خانه گفت که فردا بیانی دور و زده فردوری یکجا بدین فقره چای
 برین بنوال دور و زبر آمد گوکان فریاد کردند و گفتند ای پدر بی محراب از نزدیک شد که بمیرم و بدین میکنی
 که ما قوت بود پس آن بزرگ آن روز نیز و عده کرد و در آن خرابه مشغول شد همین که وقت نماز دیگر رسید

فرشتگان را فرمان شد تا ده من آرد مید و دو سبوشند انجبین و ده هزار دینار زر صرخ از بهشت ببرد
 در خانه آن بزرگ بدید و بگوید بر فرزندان او در خانه که دور و نزدیک شهاب بنزد و بی رفته بود و خشم آن خانه
 مزدوری و روزی فرستاده است و این هم گفته است که اگر تو در خدمت تقصیر خواهی کرد ما هم در دادن تو
 هیچ تقصیر نخواهیم کرد و نگاه چون آن بزرگ وارد خانه بیاید چه بیند و مطلع دومی در و اجی و شادی
 درون خانه آمده خور و گان نشاء پیش آمد و آن ماجرا تمام گفتند خواهی نمره بزد گفت خدای تعالی
 صد چندان کریم دارد اگر یاد کار او را و راسخ باشیم نگاه فرمود که ای درویش هر که مطاعت حق تمام
 بضرع دل مطاعت کند و بیخ اندیشه برای رزق معهود نکند همچنان رزق بدو رساند که بدان
 بزرگوار رسانند بعد از آن هم درین محل بر لفظ مبارک را ند که ای درویش عشق حقیقت گوشت
 با قیمت که هیچ جوهری و مبصری از قیمت نتواند کرد که او چیست آگاه فرمود ای درویش این چنین قیمت
 بی با هیچ فرشته مقرب نداده اند مگر در بشتر آدمی و نقد کرمانی آدمی و اندم که عشق آفریده شد بر و خطاب
 که برو ای عشق و جانی قرانگیری مگر در دل آدمیان اند و مناک که لائق مسکن تو و لای ایشان است بعد
 از آن شیخ الاسلام هم در غلبات شوق این باغی بر لفظ مبارک را ند باغی گفته شما مگر تو جانان سخا
 اکنون که نگه همیکنم جان کنی بند مرتد کردم اگر ز من برگردی بی ای جان جهان تو کفر ایمان منی
 بعد از آن شیخ الاسلام فرمود که ای درویش آن روز که حق سبحانه تعالی عشق را بیافرید صد هزار سلسله نهاد
 و صد هزار ریشه شوق پیدا شد آگاه نداد و برابر و اح مومنان تا همه ارواح حاضر شوند پس فرمان شد
 فرشتگان را تا صورت عشق حاضر آوردند باینرا زو کر شمه مقابل ارواح داشتند پس ارواحی که لائق
 عشق و محبت بود بدینتر شتوند و در سلسله عشق و ریشه محبت دست زدند و هم در قبه اول در درویشی
 محبت غرق شتوند و نام و نشان ایشان همه ناپدید و آن ارواح انبیا و اولیا و مقدران عشق بود اما بعضی
 ارواح دیگر که بدینتر متفرق شدند آن ارواح اهل مجاز و حیران بودند اما کسی در مجاز باشد بعد از آن چون بپوش
 حقیقت برسد بیاند که چیست آگاه شیخ الاسلام ادام اند بر کاه چشم بر آب کرد و این بیت بر لفظ مبارک
 را ند باغی چندان ناز است ز عشق تو بر سر من یا در غلطم که عاشقی تو بر من یا در میان غلط
 شود این سر من یا خیمه ند وصل تواند بر من یا آگاه غریزی از اهل صفه حاضر بود و بر زمین آرد
 و عرض کرد و گفت بی بی از تو این شیخ امام محمد غزالی رحمة الله علیه یاد آمده است اگر فرمان شود بگویم
 فرمان شد که بگو گفت **اے دوست ترا بخواهشتم دوست ندادم** از شک تو یا
 دیده خود دوست ندادم آگاه شیخ الاسلام ادام اند بر کاه چشم بر آب کرد و این بیت بر لفظ مبارک
 را ند باغی چندان ناز است ز عشق تو بر سر من یا در غلطم که عاشقی تو بر من یا در میان غلط
 شود این سر من یا خیمه ند وصل تواند بر من یا آگاه غریزی از اهل صفه حاضر بود و بر زمین آرد

و انتهای آن روز باز است که درین صورت عشق و اله شده اند پس ای درویش تو قدر نمیدانی که چنین
 نعمتهای زیبارخی درون دل تو مسکن از درویش را که بادشاه جمله اعضا است با فریش دل داده است
 پس ازینجا است که هر کجا عشقت دل انجام است پس ای درویش قدر این سخن کسی داند که در دل اسرار است
 و انوار عشق مسکن دارد و جای عشق در قلوب او باشد انگاه به درین محل فرمود که مشایخ طبقات رزق را
 بر چهار وجه قسمت کرده اند اول رزق مقسوم گفته اند دوم رزق مذموم گفته اند و سوم رزق ملوک گفته اند
 و چهارم رزق موعود گفته اند بعد از آن این تمیل کرده که رزق مقسوم آنست که در ازل قسمت شده است
 و در لوح محفوظ نوشته اند که هر چه قسمت آنکس کرده اند بی شک بدو خواهد آمد و رزق مذموم آنست که آنچه بدو
 رسید از طعام و شراب و بد اینچه او را کفایت و او بدان صبر کند او را رزق مذموم گویند یعنی خدا تعالی نعمت
 تیر رزق داد و چون چنانچه در کلام اله فرمان می شود و ما من ابته فی الارض الا علی الله و نعمها اما رزق
 ملوک آنست که ذخیره سازد و از ورم و جامه و اسباب دیگر که تجارت کنند البته افضل خدا از آن خیر می رسد
 که بدان قوت شود این رزق ملوک است اما ای درویش سالکان این را گفته اند تجارت کسی کند که او را تکا
 بر کرم حق نباشد اما درویشان را هر چه باید از زر و سیم و جامه و جز آن ذره ذخیره سازند و هر چه باشند در
 راه حق صرف کنند و یک قطره نکاو ندارند و همه مصرف رسانند انگاه فرمود که ای درویش رزق موعود آنست
 که حق تعالی صالحان و عابدان را وعده کرده است و در کلام اله فرمان داده است قوله عز وجل من یتق الله
 یجعل له مخرجاً ویرزقه من حیث یشاء لا یحتسب یعنی صالحان را از اندیشه رزق فارغ گردانیده اند پس با
 ایشان وعده حق است که ناخواسته ایشان را برساند و آنچه دایه و ایانه ایشان بود انگاه فرمود که ای
 درویش وقتی طرف سیوستان دعا گویی و چند نفر دیگر مسافر بودم بیرون آن شهر غاری بود در آن غار
 درویش ساکن بود از حد مشغول با آنچنان مشغولی که هیچ بزرگوار را نبود الغرض چون بدو رسیدم
 از تلذذات فارغ آمده زمانی مشغول شد و حکایت آغاز کرد که ای عزیزان من بخت سال در عالم
 سیاهی بودم وقتی بزرگی رسیدم که در کوهی میان بیابان بود که آنجا عجب باشد که پرنده هم اگر باشد
 با هوالمقصود در خاطر من گذشت که این درویش خود اینجایم باشد اما قوت در بیابان از کجا سرت
 همین که در خاطر من گذشته رومی سومی من کرده گفته که ای درویش از برای قوت چه عجب میداری
 مگر خدای را رزق نمیدانی که در کلام اله مسطور است ان الله هو الرزاق ذو القوة المتین و یرزق من یشاء
 فرمان داده است که ای بندگان من خواه در آبادانی باشید و خواه در خرابه هر جا که باشید نصیب شما مقدر
 است برابر شما خواهد بود و گفت بنشین تا تماشا می قدرت خدای عزوجل به بین چون بزرگوار این

سخن گفت مرا لرزه در وجود افتاد و فرمود که بیا که این سنگ که پیش منت بردار بشکن من نیز
 بر حکم فرمان آن بزرگوار بجا شتم آن سنگ بشکستم در میان آن سنگ کرمی بود بیرون آمد فرمود
 که به بین چون در و دیدم چه بینم که برگ بزر در و بان گرفته آنرا تناول میکند آنگاه بزرگوار فرمود که ای
 درویش کسی که کرمی را درون سنگ مقام داده است روزی او میدهد مرا نمیتواند که آنجا آنچه مقدر
 منت بمن دهد بعد از آن آن شب هم نزدیک آن درویش بودم چون وقت افطار شدم مردی را دیدم
 که پیداشد و دو قرص و قدری حلوا بر آن نهاده بیا مردی بزرگ زمین آورد و پیش آن بزرگ نهاده
 باز گشت چون آن بزرگ از تلاوت فارغ آمد مرا پیش طلبید که بیا افطار کن ای درویش تو میگفتی
 که از کجا میخوری بعد از آن چون روز شدم و قدم آن بزرگوار آوردم باز گشتم پس ای درویش سخنی
 که مرا آن پسر گفت آنرا در گوش کردم آدم درین مقام ساکن شدم امروز قریب سی سال است کم
 و یا بیش و الله عالم که رزق از عالم غیب دارم اما البته برآینده که می رسد او را نیز درین خرابه نصیب شود
 آنگاه شیخ الاسلام فرمود چون نماز شام شد این دعا گوی و آن مسافر برابر او نماز گزاردم چون یکران
 برآمد ناگاه مردی خوانچه طعام بر سر کرده پیداشد پیش آن بزرگوار فرود آورد و او آن درویش از آن
 طعام خوردیم اما هر چند که از آن خوانچه میخوریم ذره کم نشدی چون سیراب شدیم آن درویش پای مبارک
 خود در زمین زد و چشمه آب پیداشد بعد از آن آب خوردیم آن خوانچه از پیش تابیداشد بعد از آن چون روشد
 ما خواستم که مصافحه آن درویش کنیم دست بمن داد چه بینم که دست مبارک او بریده اندازا عجب آمد که این چه
 حکمت است همین که در خاطر ما گذشت بر فور آن درویش آغاز کرد که ای عزیز من و زنی ازین غار برای تجدید
 وضو بیرون آمدم در پیش این غار مهری از دیناری افتاده بود نفس من میل کرد که این را بگیرم که این هم یکی از
 رزق است که از عالم غیب پیدا شده است خواستم که بگیرم با تفت آواز داد که ای مدعی دروغ زن تو کل
 و عهد این بود که با ما کرد و بودی در دیدن فایده دست درازی کردی که آنرا بستانی و رزق خود سازی مگر
 ما در میان ندیدی همین که آواز شنیدیم کار و موجود بود این دست را که بریده می بینی بریدم و بیرون انداختم
 پس ای درویش دستی که بی رضای خدای تعالی چیزی برگیرد آن دست بریده پس ای عزیز ام و مدت بستل
 است که درین شهر مندی بجانب آسمان ندیدم و گفتم که این چه بود که من کردم بعد از آن شیخ الاسلام آدم الله بکایت
 فرمود که ای درویش مرد الشیطان بودند که ذره از راه خدای بیرون نبودند و از برای لذت و قتی خاطر متروک
 داشتند آنگاه شیخ الاسلام حکایت فرمود که ای درویش قتی چند نفری از واصلان این راه به نیت زیارت
 خانه کعبه بیرون آمدند بتوکل و میان خود گفتند از اول خود یک کسی نگوئیم و لذت کسی چیزی نه طلبیم الغرض و بیا و بریدیم

که آنجا هیچ آدمی و جز آن راه گذر دیگر کسی نبود و در آن باو چشمه آب بود آنجا فرو دادند و شجده و فو کردند
 چون فو کردند چنانچه شمر طابو و دو گانه بگذاردند چه بینند منتظر حضرت علی السلام با چند قرص جوین پیدا شدند
 ایشان هر چه بدو رجوع کردند و شوا و یام نمودند و گفتند الحمد لله یکی آنکه دولت پایوس منتظر حاصل شد
 دوم گرمه بودیم این طعام بهار سید همین که این اندیشه در خاطر ایشان بگرفت و از برادر کاسی مدعیان عهد
 نیست شما این بود که با ما گردی و این سخن گفتی نمی از هوا پیدا شد سر بامی همه را از تن جدا کرد و بر
 انداخت آنگاه شیخ الاسلام او را امیر بر کاه فرمود که کاسی درویش هر که عمر را بشکند و در توکل
 ثبات نباشد سزای ایشان این بود که بدان واصل شدند آنگاه شیخ الاسلام او را امیر بر کاه بنیم
 پر آب کرد و فرمود این مصرع از زبان قاضی حمید الدین ناگوری بالاسی حوض شمس شنیده بودم
 از حدیثی نظیر است و آن دو مصرع اینست بیت هر که باد دست عهد کرد شکست عاقبت
 کشته شد چو بد عهدان آنگاه فرمود که کاسی درویش آواز عشق از آوم صفی بود صلوات الله علیه و
 سلامه چون او را درین دنیا پیدا کردند جمال عشق را پیش نظر شنیدند همین که آوم صفی چشم
 بکشد نظر او بر جمال عشق افتاده شیفه شد پس ای درویش آن همه بخش عشق بود آنجا کارخانه
 بهشت را پشت پای زد طریق دیوانگان از اسبابیرون آمد و در خرابه دنیا قرار گرفت اما چون له
 زدگان بودی بعد از آن خطاب آمد بهرشت تگمان که ای فرشتگان من مونس برای آوم پیدا کنیم تا بد
 مونس بشوید و افس گیر و اگر نه طاقت نخواهد آورد و و هلاک خواهد شد فرشتگان سر سجده نهادند
 و گفتند آنچه تو دانی مانند ایسم تو حاکم من مان تراست فرمان شد ای فرشتگان
 بیند و نظر کنید چگونه آن مونس پیدا خواهیم کرد آوم صفی شسته بود نه از پلوی چپ و چوار پیدا کرد و حواسلای
 و در پلوی آوم صفی نشست دم صورت او دید رسید ای صورت یبا تو کیستی گفت نم گفت تو که با من قرار
 گیری آنگاه شیخ الاسلام فرمود که ای درویش شور و فریاد عاشق حقیقی تا آن زمان است که مقصود رسید
 است همین که عاشق به حال مستوق رسید جله فریاد و شور او بماند بعد از آن فرمود که ای درویش از شیخ
 بهار الدین بخاری که یکی از اصلاان حق بود این قطعه از ویاد اسم اما از شوق گفته بود و با عی من اول
 روز چون تو بودی نم شیفه گشتم نه استم تو بودی یا که بودست اینکه من دیدم به چنان روی آن جان شدم من شیفه
 دارم که من از خود شدم بیرون تر از در جان تن دیدم آنگاه هم درین محل غلبات شوق و اشتیاق بر لفظ راند
 که وقتی از زبان قاضی حمید الدین ناگوری شنیده بودم که با عی بلاست عشق منم که بلا پریم عشق حقیقی
 شود من بر انگیزم که گرچه عشق خوش است و فاقوش آمد خوش تر خوش است که هر دو هم بر انگیزم و مر افغان کند بلا پریم

بما دل است من از دل چگونه بر میزیم مد انگاه شیخ الاسلام فرمود که ای درویش تو کل در زرق
مضمون است زیر اچه میدانی هر چه مقدار من است خواهد رسید اما در زرقها و یگانه زیر اچه در آن تو کل
که از آنچه ملوک است و آن خود تو کل نمیکند اما زرق که موعود است آنجا هم تو کل نیست زیرا چه و عده
بخواهد رسید اما تو کل در زرق مضمون است یعنی بدانند که آنچه کفایت منست و مقدار منست با قطع خواهد رسانید
اگر درین تو کل کند و ایا شد انگاه فرمود ای درویش تو کل در زرق بهمان مقدار من را میسر نشد که هر کی است
سال و مکان سال تو کل گذرانیده اند و از جمله عالم میز بوده اند و فرستند انگاه فرمود که ای درویش خواهی بود
او هم رحمة الله علیه پنجاه سال متوکل بود و از خلق غفلت گرفته و درین پنجاه سال از هیچکس توقع نکرد و کسی را بخود
راه نداد و اگر کسی چیزی بیاوردی بهم در باز گردانیدی و گفتم که من بنده خدا ام که هر چه زرق منست من خواهد
انگاه فرمود که ای درویش شیخ قطب الدین ختیاراوشی بیست سال ملازم صحبت شیخ معین الدین سجری بودی هرگز ندیدم
ایشان را با کسی بخود راه دادندی اما آن زمان که در سطح ایشان چیزی نبودی خادم شدی با استادی خواجہ معین الدین
مصلی برگزفتی خادم را فرمودی برگیر آن مقدار که امر و فرمود البس کند خادم نیز برگزفتی همه سال مد وظیفه و در ایشان
چنین بودی و اگر کسی از مسافر و غریب بیامدی هر چه مطلوب بودی بدیشان رسانیدی بوقت روان شدن
دست زیر مصلی کردی هر چه از تحت مصلی ایشان برون آمدی بداد می انگاه فرمود که ای درویش کسی دم صحبت
دوستی حق زند و خوراد درویش گویند و در تو کل متوکل بود و از توقع از هیچ خودی کند پس ای درویش هر که دعوی
چنان کند توقع بخلق بکند حقیقت پندار که او درویش نیست در میان سلوک انگاه خواجہ ابن عربی و پیران مبارک اند
و موصلا نیست صییت هر که دعوی کند بدرویشی بن خطیزار می از جهان بدیدد با حقیقت بدان که فرقه است
رفت بدنام کس ایشان ندیدد بعد از آن فرمود چون شیخ الاسلام او ام احمد بر کاه این حکایت تمام کرد و بر خات
درون رفت خلق و دعا گو باز گشت احمد علی لک

فصل چهارم سخن در ذکر توبه و جز آن افتاده بود دولت پایوس حاصل شد بدولت جماعت خانه نشسته بودند
سخن در توبه نیز گفت پیران شیخ نجم الدین نومی و شیخ جمال الدین بانسومی بیامدند با یکدیگر مصافحه شده بنشستند
انگاه بر لفظ مبارک راند که ای درویش توبه بر سرش نوعست اول توبه دل زبان است دوم توبه چشم است سوم
توبه گوش است چهارم توبه دست است پنجم توبه پای است ششم توبه نفس است انگاه هر یکی را شرح داد و بیان کرد
فرمود ای درویش تا اول توبه را بدل تصدیق نکنی و بر زبان اقرار نکنی توبه درست نباشد زیرا چه تا دل مانده و توبه
دینا و ماکولات از فعل غش و حسد و غش و ریا و لوم و عیب جز آن پاک نگرداند و یصدق ازین معاملا تا کتب ثابت
نشود توبه او توبه نباشد چنانچه یکی بر سر گناه باشد و توبه کند پس ای درویش آن توبه نباشد گناه از برای هوا

نفس خویش میگوید سختی توبه بس اینچنین توبه درست نباشد تا اول بگیرد قلوب خویش بر نیاید و ازین معامله که گفته شده است بجای از دل در کند توبه درست نباشد زیرا چه کلام الله فرمان میشود و قوله تعالی یا ایها الذین آمنوا توبوا الی الله توبه نصوحا ای توبه طوبیای توبه سانی یعنی کسی که ایمان آورده و بدو شبها بیدار توبه کردن اما چون توبه کند باز گردد و بدی سوسی خدای خویش یعنی پیوسته توبه نصوح کند پس از این توبه نصوح همین توبه دل است چون دل ازین مذمومات دنیا و جزآن پاک گردانیدی توبه توبه باشد پس برابر باشد باشتی اگر گفتند التائب من الذنب کمن لا ذنب له یعنی چون مردم توبه کنند چنان کنند که گناه پاک شود که زره گناه در وجود او نماند پس بدین صورت تقوی و تائب هر دو برابر باشند انگاه فرمود که ای درویش توبه دل است اگر بعد از آنکه بر زبان توبه کنی تا بدل تصدیق کنی هرگز درست نیست چنانچه تو از زبان و تصدیق بدل است انگاه فرمود که ای درویش بعضی تائبان اند که بر زبان توبه کنند و در دل نه و یا همین که در بیاری میگویند پیش از صبح تا شام فریاد کنند که توبه توبه همین از آن رحمت صحت شود باز در عالم غفلت بخودی می افتد که هرگز از توبه یاد نمیکند انگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این بیت بر لفظ مبارک راند میت بول اثر گناه بر لب توبه بد در صحت خوشدلی و توبه بد هر روز شکستن است و هر شب توبه بد نیزین توبه نادرست یارب توبه انگاه فرمود که ای درویش توبه کنیدی پیش از آنکه مرگ نیامده است انگاه شیخ الاسلام حکایت فرمود خواجه شمس جافی رحمه الله علیه را پرسیدند که سبب توبه شما چگونه بود فرمود روزی که بودم در مسکده در سر من ندا کردند ای بشر تائب شو پیش از آنکه برگشت بیدار کنند چون ندانیدیم تائب شدیم از آن معصیتها باز گشتیم حق تعالی مرا این درجه روزی کرد انگاه فرمود که ای درویش آن زمان که مردم در قلوب نشسته خود را از مذمومات دنیا و جزآن پاک گرداند و بجای تائب شوند یعنی سلیبی از قلوب و بدشام خلق رسد حقیقت بدان توبه او توبه نصوح است و قلوب نشسته او همچنان شود که بدان امیر المؤمنین علی فرمود که حقیقت بدان که توبه او قبول باشد تا قال علی کرم الله وجهه القلوب ثلاثه قلب سلیم و قلب منیب و قلب شهید اما قلب السلیم هو الذی یسیر فی سبیل الله تعالی و اما قلب المنیب هو الذی تائب من کل شیء الی الله تعالی و اما قلب الشهید هو الذی شاید الله فی کاشی انگاه فرمود که ای درویش چون دل آنکس را این سه چیز پیدا شود و بر این قرار گرفت و حقیقت بدان که او سلیم و منیب و شهید شد پس توبه او توبه نصوح گشت و اگر بنور در شغل دنیا و شهوت و مال و فانی آن الوده باشد آن دل مرده است و اگر ازین جمله صیقل یافته است از ازل تا ابد زنده ماند انگاه فرمود که ای درویش محابی که میان بنده و مولی است هم از سبب الالایش دل است چون این بر غیر خود را بگردان توبه پاک گرداند هیچ محابی میان مولی و او نماند پس ای درویش بدین مشغول است

که الایش دل بست پس تو دل را از جمیع شهوات و مآلوفات پاک گردان تا حجابی از میان بر کنی و در وقت
لذت و شهوات ششاده و مگاشته رسی انشا الله تعالی بعد از آن فرمود که ای درویش توبه دل بست
توبه زبان نیز همین حکم دارد و توبه زبان آنست که توبه کنی از هر باغیایسته زبان را دور داری و بیهوده گوئی
و از نا گفته های توبه کنی و کسر طریقه آنست که تجدید وضو کند و دو گانه نماز بگذارد پس مستقبل قبله بنشیند
و بگوید الهی این زبان مرا از بد گفتن توبه بخش و جز از ذکر گفتن خویش چیزی بگو و دیگر بر زبان من جاری
نگردان و از نا گفته ها که در آن رنمای تو نیست از زبان من دور دار انگاه گفت که ای درویش چون
نیمج برید هفت اندام زبان حال خود فریاد کنند که ای زبان اگر تو خود را نگا بدار می تا ملاک میشودیم
انگاه گفت که خواجہ ماتم رحم رحمت الله سخنی بیوده گفته بود زبان را چنان بخاتید که خون چکیدن گرفت
بعد از آن عهد کرد که تا زنده باشم با کسی سخن گویم پس از برای یک سخن بیوده گفتن بیست سال سخن
نگفت انگاه فرمود که ای درویش روزی از واصلان خدای در مجلس نشسته بود از آمدن شخصی پرسید
که فلان آمد بعد با خود تفکر کرد که این چه سخن کرد که گفتی کفایت این سخن سی سال با خلق سخن نگفت
انگاه شیخ الاسلام اوام الله بر کانه چشم بر آب کرد و این دو مصرع بر زبان مبارک راند بیت
در کام بست زبان دشمن جان بد گرجان بخار آید هوشدار زبان بد انگاه فرمود که ای درویش از
قاضی حمید الدین ناگوری رحمت الله شنیدم که وقتی درویش را دریافتم که از واصلان حق بود و در بندگی
خدای مشغول بود ده سال در خدمت او بود و درین ده سال هیچ سخن نگفتند من از او شنیدم که یک
سخن و آن سخن این بود که یکی غریزی بود او را بگفت که ای درویش اگر خواهی خود را بسلامت و بختی بر
از نایسته گفتن زبان خود را نگا بدار همین که این بگفت بر فور زبان را چنان بخاتید که خون روان شد
و گفت این سخن گفتن ترا چه کار بود و کفایت این سخن بیست سال سخن نگفت انگاه شیخ الاسلام
فرمود که ای درویش آن روز که حق سبحانه تعالی در کام نمی آدم زبان را خواست که بد بدهند که در بند زبان
که ای زبان خصوصاً در آفرینش تو غرض همین است که خبر نام من نگوئی و جز بیک نام من نخوانی و اگر ازین چه
دیگر گفتی خود را و جمیع اعضائی خود را در بلا افکنی پس ای درویش خصوصاً آفرینش زبان از برای
ذکر و تلاوت قرآن بود انگاه فرمود که ای درویش مشایخ طبقات نوشته اند که در هر عضو از اعضا
آدمی را شهوتی و هواست مرکب که سبب حجاب او آفت میشود تا از آن شهوتها و هواها توبه نکن
و جمله اعضا با اظهارت پاک نماند چاشنا و کلا که بمقامی نتواند رسید انگاه فرمود که از آن اعضائی که بیان که
شده است اول نفس است که در شهوت نهاده اند و در چشم است که هوای مکررستن و روی نهاده اند و در

رشن که اجتماع شنیدن در وی است چهارم بینی که نوشتن در وی است پنجم کام است که چشیدن
 در وی است ششم دست که گرفتن در وی است هفتم زبان است که ستودن در وی است هشتم دل است
 که نوشتن در وی است و اندیشیدن در وی است پس طالب حق تعالی را باید که از اینها توبه کند و با خدا
 بدین الخلاق اگر متعجبی من حفظ قلبه من حب الدنيا اگر متعجبی و فکری و من حفظ نفسه علی الصبر
 اگر متعجبی از توبه من حفظ الوقوف بین یدی مشوائی اگر متعجبی یوم القيمة نگاه فرمود که ای درویش
 هر چه سعادت و نجاتی است که این کس بر نفس خود مالک باشد تا بر حکم طبیعت بر سر شهوتی نرود و از حق
 سبحانه تعالی محروم نتواند که اینک بدان صفت کند اعمال کار و دلش همین است و جوهر درویشی
 چون اینجا پیدا آید نگاه فرمود که ای درویش چون از عالم نورانی اسرار و انوار تجلی الهی نازل شود
 دل بر دلهانارل میگردد و چون زبان بادل موافق می باشد و دل بازبان نگاه انوار عشق آنجا
 سکن می سازد و اگر دل همان موافق با یکدیگر اندازد آن انوار محبت از آنجا باز میگردد و بر دلی می رود
 قلب و لسان موافق با یکدیگر اندازد نگاه فرمود که ای درویش وقتی و اصلی را پیرسیدند که در عشق
 حقیقی ثابت یکست درویش فرمود کسی که در دل و زبان یکی بود زیرا که اول عشق حقیقی که طالع
 شد بر دل نگاه بر زبان چون دل و زبان با عشق آمیزش یافت محبت حق گشت و زبان باطن
 است بر جمله اعضا چون آن زبان سلامت ماند حقیقت بدان که تا همه اعضا سلامت ماند زیرا چه
 در پیش است چون باد شاهی را در کار وین تحمل باشد تمامی بلاد و سالک او در خلل بود اما این که
 که او سلامت است در کار با تمام مملکت او سلامت است پس ای درویش گوش چشم و نفس
 بر چه در رفت اندام است همه متابع زبان اند چون زبان سلامت ماند بر همه اعضا سلامت
 باشد نگاه فرمود که ای درویش دوم توبه چشم است اما شرط توبه چشم آنست که غسل با کیزه کند
 و دو گانه نماز بگذارد و دست قبل نشیند و دست بر عابر آرد و بگوید الهی از جمله نادیده ها تو بگردم
 بیخ ناودنی نه بینم مگر در آن دیدن ماکه فرمانست نگاه فرمود چندگاه چشم را از جمله ماکولات و شهوت
 پاک گرداند تا این چشم توبه باشد زیرا چه همین چشم است که مردم را به نعمت حضور حق میرساند
 همین چشم است که مردم را در بلا می آرد پس ای درویش اول مرتبه عشق همه در چشم است مردم را باید که
 چنین مقام که نعمت مشاهده است در آن کوشد که جز حق بدیگری نبیند تا از دست نشود و نگاه
 فرمود که ای درویش رسول الله صلی الله علیه و سلم وقتی در پیش خانه زید میگذاشت از طربسارک ازین
 پیدا نما و چشم بر بست بگذاشت در حال مترجمی بیاید گفت یا رسول الله زید بر تو حلال گویند

اور از خانه بیار و از زید حرام گشت رسول صلی الله علیه و سلم از حد دل تنگ شد فرمود که ای کاش اگر
 این چشم نبودی که از دیدن او چنین ناویدی نگاه فرمود که ای درویش چون متمر و او و بیگ دیدن ناویدی که پید
 سی صد سال بگریست فرمان شد ای داوود و چرا میگری گفت چنانکه که این چشم مرا در بلاد اشد پس غدر چشمم
 از این چشم باین خواست که چرا ناویدی ناویدی نگاه فرمود که ای درویش متمر شعیب علیه السلام چندان
 بگریست که نابینا شد گفتند چرا چندان گریستی که نابینا شدی و بینایی خود بیاد و او می گفت سبب دو چیز
 یکی آنکه ناویدی بدیدم دوم آنکه چشمی که جمال دوست به بیند و بدان محصل شود و حیف بود که بعد از تو دیگر
 بیند پس بهتر آن باشد که کور باشم چون فردا بر خیزم و در جمال دوست چشم باز کنم بعد از آن شصت سال دیگر
 بزیست هیچکس ندید که چشم باز کرده و نگریست نگاه شیخ الاسلام فرمود که این مثنوی از زبان خواجه قطب الدین
 بخت یار او شنی شنیده بودم مثنوی دیده که جمال دوست بدید بد تا بود زنده مبتلا باشد
 نگاه فرمود که ای درویش در محبت قضا و قسری هست که چون چشم او در مشاهد حق مکمل بود نگاه
 چشم را بر بند و تا در هیچ چیزی نه بیند مگر فردای قیامت وقت تجلی حق را بیند آن هم وقتی که دوست منت
 کند که باز کند تا باز کند بعد از آن فرمود که درویش توبه چشم بر سه نوع است اول توبه ناوید نیست از حرام
 نگریستن دوم اگر غیبت برادر مسلمان کند و چیزی به بیند از آن توبه کند که چرا دیدم نباید که پیش کسی گفته
 شود سوم چون کسی را ظلم کردن به بیند ملامت کند چشم را که چرا درین ظلم دیدی پس از آن توبه کند نکی توبه
 چشم همین است نگاه فرمود که درویش توبه گوش هست باید که از جمله ناشنیدنیا توبه کند و هیچ نا شنیدن
 نشنود نگاه توبه او توبه باشد بعد از آن فرمود که ای درویش این کس را شنوای دادی است از برای آنکه
 تا ذکر خدای تعالی نشنود و هر جا که از کلام الله نشنود او گوش بدار و آنچه فرمان آید ناز برای آنکه هر جا که
 بد گفتن و تسخر کردن و سرودی و یا آواز نوحه نشنود و زیر آیه در خبر است هر چه در آواز اینها گفته شده است
 گوش بدار و فردا قیامت سرب گداخته کرده در گوش او بریزند بعد از آن فرمود که ای درویش بزرگی بود
 او را عبد الله خفیف گفتندی رحمة الله علیه وقتی در راهی می گذشت آواز نوحه در گوش مبارک ایشان
 افتاده انگشت در گوش کرد چون در خانه آمد فرمود که بروید قدری سرب گداخته گرده بیارید بر حکم
 اشارت بیاورند فرمود که در گوش من کسیدم و ز آواز ناشنیدن در گوش من افتاده است عذاب
 فردا قیامت نیا شد امر از این گناه مفر شده باشم پس ای درویش درویشان که خود را از خلق و محبت
 ایشان دور داشتند و غفلت گرفته اند هم ازین سبب اما ای درویش تا بیخ ناشنیدن نشنود که توبه
 گوش همین است اما توبه چهارم توبه دست است یعنی تا بیخ ناگرفتنی بر دست نگیرد از جمله ناگرفتنی توبه

کند آنگاه هم درین محل فرمود که ای درویش خواجه قلب الدین بخت یار او شی قدس الله سره العزیز در
 راه در بختان دریافت بود و او از بزرگان دین بود و او را شیخ برهان الدین لقب بود و اما یک دست بریده
 بود و سی سال در صومعه معتکف شده از وی پرسیدم که ای بزرگ ماجرا دست بریدن شما از کجا بود و
 که وقتی این درویش در مجلس حاضر بود باشد که گندم صاحب مجلس نے اذن او یکدانه برداشتم و دانه
 در پاره کردم و همانجا گنداشتم با تف در سمن فرو نهد و اندک ای درویش این چه کار بود که گندم مردمان
 بی اذن دو پاره کردی همین که این سخن شنیدم بر فور این دست را بریدم بیرون انداختم تا بار دیگر
 ناگرفتنی بگیرد و آنگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و گفت مردان خدا می چنین کرده اند آنگاه بمقامی رسیدند
 بعد از آن فرمود که ای درویش نیم توبه یاست که ناجای رفتن توبه کند و بشهوتی آن پای بیرون نبرد
 تا توبه او توبه باشد آنگاه فرمود که ای درویش خواجه ذوالنون مصری رحمة الله علیه وقتی مسافر بود در
 بادیه رسید آنجا فارسی بود و در آن غار درویشی را دریافتند از حد بزرگ و صاحب نعمت آن درویش بود
 یکپای درون غار و یکی بیرون و دو چشم در میان آن پای که بیرون غار بود بریده افتاده بود و خواجه
 ذوالنون میگوید که من نزدیک شدم از او پرسیدم و سلام کردم جواب باز داد پرسیدم حال چیست
 که این پای را بریده گفت ای ذوالنون قصه من در اینست اما حال بریدن بشنود روزی از درون غار
 بیرون آمدم از برای تو ضار عورتی پیش غار میگذاشت نفس تقاضا کرد و در حال این پای بیرون نهادم
 که او را بگیرم آن عورت از پیش من ناپیدا شد بر فور کار موجود بود پای را بریدم و بیرون انداختم پس
 ای درویش امر فرچیل سال سب که یکپا استاده ام و از نرسندگی حیران که فرقی است چه جواب داد
 گفت آنگاه هم درین افتاد که درویش از خواجه باز پرسید که عاشق را حضور هم وقت است یا وقت از قوتی
 فرمود که همه وقت زیرا چه اگر عاشق حق استاده است و حضور مشاهده حق است و اگر شسته است همچنان
 در مشاهده غرق است و اگر خفته است در خیال شاید حق مستغرق پس حضور در مشاهده دوست عاشق را
 همه وقت است آنگاه فرمود که ای درویش عاشق را حضور غیبت هر دو یکسانست چنانچه حضور است
 غیبت نیز همچنان است آنگاه فرمود که ای درویش این بیت از زبان شیخ بهاء الدین گریاشنیده است
 بیت حضور غیبت عاشق چو هر دو یکسانست بد غیب مست جمالش حضور نیز همانست ای ای
 فرمود که ای درویش ششم توبه نفس است پس باید که نفس را از جمله باکولات و شهوت و هوا با باز دارد و این
 جمله توبه کند و بهوای نفس کاری نکند در خبر است از نفس کلام الله هر که از بهوای نفس باز آید جای او در
 باشد و از بهشتی است چنانچه در کلام الله زبان میشود و اما من خاف مقام رب و نهی نفس عن الهوی

فان الجنة الماوی یعنی هر که نرسد از پروردگار عالم و وقت آنکه او را از حرامی پیش آید و از آن توبه کند پس بدینستی و راستی که او بهشتی است بجای او در بهشت باشد نگاه فرمود که ای درویش وقتی بار رحمة الله علیه را بزر بیده مبارزت افتاده او را گفت که روانی دوزخی بارون بر فرور سوگند خور و تا کسی مرا نکند که ای بهشتی میان من و تو سوگند الفرض چون این سخن بگفت پشیمان شد و گفت چه کردم نیکو نشد چنانچه جمله صد و روایت را حاضر آورد و ندید چکس این حکم نکرد که تو بهشتی و در آن مجلس امام شافعی رحمه الله علیه حاضر بود و بر فرور خاست و پرسید که بارون وقتی از هوا می نفس بازگشته گفت آری در فلان مجلس امام حکم کرد که تو بهشتی بر حکم این آیه و اما من خاف مقام ربی و نهی النفس عن الموی فان الجنة هی الماوی یعنی هر که از هوا نفس از ترس خدای غریب جل باز آید او بهشتی است و جامی او در بهشت باشد بعد از آن شیخ الاسلام او را بر کاه فرمود که ای درویش توبه بر سه قسم است بین نوع حال ماضی و مستقبل اما حال آنست که پشیمان شوی یعنی ندامت آرد و از معصیت بگریزد باشد اما ماضی آنست که خصمان را خشنودی کنی و اگر از کسی دورا غصب کرده باشی و همین میگوئی که توبه توبه این توبه نباشد اما توبه آن باشد که ده درم او بدید و او را خشنود گرداند نگاه توبه او توبه باشد و اگر کسی را بدگفته است بروی معذرت خواهد و کلی طلبد اگر آنکس که او را بدگفته باشد او مرده باشد چه کند بده از او کند گوئی احیاء مرده میکند و اگر کسی بر نکوه غیر می و یا کینه می رازنا کرده باشد چه کند آنجا نیامده است که برود و عذر خواهد این مرد بخدای بگوید و توبه کند اگر شارب خمر توبه کند آبهای خنک و لطیف بخلق خدای بدید مقصود ازین معنی آن بود که در حالت انابت معصیت را معذرت خواهد اما صفت دوم از قسم ماضی آن بود اما مستقبل آنست که نیت کند پس بعد ازین بران باشد معصیت باز نگردد و همین که شیخ الاسلام اینجا رسید بزحمت درون رفت و عاگوی و خلق بازگشتند الحمد لله علی ذلک

فصل پنجم سخن در ذکر خدمت کردن بزرگان و آب دادن افتاده بود سعادت پایوس حاصل شد شیخ الاسلام بر لفظ مبارک راند ای درویش هر که سعادت یافت از خدمت یافت که نعمت دین و دنیا در خدمت کردن مشایخ و پیران است بعد از آن فرمود که ای درویش هر که مفت روز خدمت مشایخ و پیران کند حق سبحانه تعالی به صد ساله عبادت و زمامه اعمال بنویسند و هر قدر می که بگیرد و بدهد ثواب حج و عمره او را بدهند نگاه فرمود که ای درویش برادر شیخ صلاح الدین تبریزی رحمه الله علیه بعد از نقل پیر خود بنجد است شیخ بهاء الدین رحمه الله علیه پیوست اما چندان خدمت کرد که پیر خدمتگاری می اینچنان خدمت نکند چنانچه عاگوی وقتی در بغداد ایشان را در یافت بود و یکی بر سر

ده و آتش در آن بطریق کرده می برد و پس سیدم از خدمت ایشان که گجا میروید گفتند در حج عجبی مراوزند
 و آن او پیدا شد از خلق آن دیار پس سیدم که چند سال باشد که همچنین خدمت میکند گفتند امر فرست بخت
 سال که ما این درویش را خدمت کردن می بینم انگاه فرمود که ای درویش وقتی خواجہ عبدالعزیز خفیت
 بر سیدند که این دولت از گجا یافتی فرمود که از خدمت کردن درویشان می فرمودند که برو می رفتم و هر
 می فرمودند آنرا بدیده بنفادمی رسانیدم چنانچه روزی آن درویش مرا پیش طلبید گفت برو بر فلان
 درویش سلام من برسان و بگو که فردا عرس پیر من است طعام موجود کرده میشود قدم رنجه می فرمایند و آن مقام
 روشن گردانید که طعام پیش نظر شما خارج کرده شود باشد آنجا که آن درویش می بود در راه خوف شیر بود
 رای از مالیش را آن درویش را کار فرموده بود پس بر حکم اشارت آن درویش روان شدیم چون
 بخار رسیدم که تمام آن شیر بود دیدم که شیر نشسته است بالیقین و بلا التفات روان خدمت چون دیک
 شیر رسیدم گفتم من بر حکم فرمان پیر خود بر فلان درویش میروم مرا راهی و همی این سخن برو گفتم بر فور
 آن شیر روی بر زمین آورد و برفت و من برگزاشتم و بران درویش رفتم و پیغام بران درویش رسانیدم
 او قبول کرد که بیایم و من روی بر زمین آوردم و باز گشتم و بیادم خدمت آن درویش را در کنار
 رفت و گفت حق خدمت این بود که تو کردی انگاه دست من گرفت و روی سوی آسمان کرد
 و فرمود که برو ترا هم دین هم دنیا و اوم از آنجا باز گشتم و در صومع آمدم پس نعمتی که در من می بینی همه
 و آن کرده آن درویش است انگاه فرمود که ای درویش وقتی خواجہ بابزید رحمت الله علیه را رسید
 این دولت از گجا یافتی فرمود از رو و چیز یکی خدمت کردن مادر دوم خدمت کردن پیر خود اما آن نعمت
 از مادر یا فتم چنان بود که شبی از شبهای زمستان آب طلبید بر خاستم و کوزه آب پر کردم و برفت
 است نهادم و استادم مادرم در خواب بود او را بیدار نکردم چنانچه ثلث شب بگذشت چون مادر
 بیدار گشت آب از دست من بستد و روی سوی آسمان کرده دعا کرد پس نعمتی که از پیر خود آن بود
 مدت بست سال خدمت کردم نه شب و انستم نه روز چنانچه شبی از شبها در تلاوت قرآن مشغول
 و دوم و چاکس از مردان حاضر بود و مگر من و شیخ آواز داد که ای پیر عجب من بیار بدیدم و مصحف
 در روم از دست من گرفت و دعا کرد پس نعمت دیگری این بود که از پیر یافتم انگاه شیخ الاسلام او را
 کات فرمود که ای درویش تا خدمت درویشان نکنی هرگز مقامی نرسی انگاه فرمود ای درویش
 شیخ معین الدین بخیری قریب صد سوره الفریز بست سال جامه خواب پیر بر سر کرده در حج بر
 و است انگاه این نعمت یافته است که نصیب جمیع جهانیان شده است انگاه فرمود ای درویش

از بزرگی شنیدیم که یکروز با صدق خدمت پیر خود کردن بهتر از هزار سال عبادت بی صدق نگاه
فرمود ای درویش در حدیث آمده است ان رسول الله صلی الله علیه وسلم ساقی القوم اخرهم
شربا یعنی آنکه قوم را آب و بعد آخر آب خور و زیر آنچه در طعام خوردن نیز واجب است خادم را
نشانید پیش از دیگران بخورد و آنگاه فرمود درویش نیز بان را واجب است که خود همان دست
بشوید و اول باید که دست خود بشوید زیرا که چون دست دیگران خواهد شوی مانند اول باید بشوید
پس پسین حکمت است در دست شستن اگر چه بخلاف آب خوردن است بغیر دست او پاک نشود و یا شستن
بجای آورده شود و لایق شستن دیگران را شاید و در آب خوردن دیگران را بخوراند بعد از آن خود بخورد و آنگاه فرمود
ای درویش شخصی در خدمت خواهد بنیید ای حجت الله علیه بیا در آب بیا و در قمار دست بشو یا نه دست
چون او نه دست مرا واجب شد که ایستاده شوم یعنی شسته دست بشو یا نه دست رو نیست و حرکت او ب است
پیش درویشان آنگاه فرمود که ای درویش وقتی امام شافعی در خانه امام مالک حجت الله علیه همان رفت
برای دست شستن امام شافعی امام مالک خود برخواست دست بشو یا نه آنگاه فرمود که ای درویش وقتی
دعا گویی در بغداد مسافرت رفته بود و در کناره و جا بزرگی را در غاری دریا فتم پیری با عظمت و صاحب
و ولایت بود اما از حد ضعیف بود چون درون صومعه ایشان نظر کردم خدمت آن بزرگوار را در نماز دریا فتم
حبر کردم چندانی که از نماز فارغ شد سلام کردم جواب سلام باز داد و گفت علیک السلام ای فرید بن موسی
که این نام من چون دانست بر فوراً غار کرد که بنامی العلیم آنکه تر بر من آورده است نام تو چون گفت آنگاه فرمود
که ای درویش بنشین بنشینم مدت چندگاه ملازم صحبت او بودم همین که وقت افطاری شدند و در باخو آنچه طعام
پیدای شد و پیش آن درویش می نهادند یک مانی شد که چند نفر صوفی پیدا شدند با ایشان دعای گو
آن شیخ افطار کردیم اما آن بزرگ دست خود می شوی و آنگاه دعا گوی عرض کرد که بوجد چندین کسان شمع
خود دست می شوی و فرمود ای درویش سم است که چون همان برسد میزبان دست خود بشو یا نه بعد از آن
حکایت فرمود که ای درویش حضرت رسالت پناه صلی الله علیه وسلم گفت مته موسی راصلوات الله علیه بگو
طوری برآمد فرمان شد که نعلین از پای بیرون کن تا اگر کوه بر پای تو برسد و تو آفریده شوی اما چون رسول
صلعم در شب معراج نزدیک عرش رسید فرمان شد که یا محمد نعلین پوشیده بر آئی تا که نعلین تو بر عرش برسد
و از جنبش ترا گیرد و آنگاه فرمود که ای درویش چون موسی علیه السلام از کوه بر خیزد طریق مستان بر خیزد
بر خاستن همان بود که دست در گنجه عرش نهد و فریاد برآورد که رب ارنی انظر الیک فرمان آید یا موسی و
در کش که امر و زاجراست بعد از صاحب در بهشت دیدار خواهد بود اما وقتی که محمد و امتان او به بیند آنگاه فرمود

ای درویش فرو اقیامت بعضی عاشقان را برنجی نوروز کردند و فرشتگان را فرمان شود ادبشت
 و نند ایشان دست و زنجیر زنند و بگسلند و بیاورند کنان زیر عرش آیند و فرمان شود
 برنجی دیگر در گردن ایشان کنند و بچکان بفتا و بنور زنجیر نوروز گردان ایشان کنند و بنور بگسلند و نگاه
 یکنند آید از حضرت رب العزت که بشوید و به بهشت روید که این وعده در بهشت نگاه قرار گیرند بعد از آن فرود
 ای درویش رسول عرم تجدید و نمود میگردانگشترین بر دست مبارک ایشان بود و بگردانید فرمان آمد یا محمد
 ترا از برای بازی بیا فریده ام بعد از آن رسول عرم تا بریت وقتی ازین نوع مشغول نشد نگاه فرمود که
 رویش آن روز که متر یوسف عرم را عزیز مصر و زندان کرده بود ساقی را بادشاه از زندان خلاص کرد و دست
 آن خواب بود که دیده بود و یوسف عرم تعبیر کرده بود که تو خلاص خواهی شد و خلعت خواهی یافت و آن دیگر را
 برد از زانان خواهند خورد پس یوسف علیه السلام بروی گفت که می باید که پیش پا شاه مصر مرا یاد بدانی و او
 همین که این سخنان گفت متر جبرائیل علیه السلام فرود آمد و گفت یا یوسف خدای تعالی میفرماید که تو مرا
 فراموش کردی که خبر باید گیری میگوئی گفت ای یوسف خدای تعالی میفرماید که برین یک سخن گفتن
 ترا حکم کردم که هفت سال دیگر در بندانی نگاه فرمود که ای درویش چندین مملکت که سلیمان علیه السلام
 داشت آن زمان که دعوت کردی یا جمیعی کردی پیش از طعام البته بگریستی و افتاب به خود بگیرتی و خادم طشت
 گرفت و همانان را خود دست نشویند می و آب خود را می و آب خود و وقتی خوردی که همه را خورایندی آنوقت
 با چندان مملکت و تمتع که در و بود افطار خود را نگاه کردی که هر روز یک نبیل از دست خود یافتی و آنرا در بار
 بروی و فروخته طعام گرفتی و با درویشان افطار کردی چنانچه روزی در خاطر مبارک او گذشت الهی چند مملکت
 که مراد او هیچ تقریب من نیست و خوردن من نگاه است که تبیل می باقم و از آن افطار می سانم همین که این
 در خاطر مبارک گذرانید آن روز که تبیل یافته بود در بازار برد او را بیچکس نخرید باز آوردند آن شب روزه
 بسته ماند و تبیل افتاد چنان هفت روز کسی نشت و بیچکس او را نخرید سلیمان عرم در تعجب شد و حیران
 ماند که این چه حال است جبرئیل عرم فرود آمد و گفت یا سلیمان چرا افطار از بهانی تبیل نمیکنی نظر بالا
 کن چون نظر بالا کرد جمله تبیل بارادر گوشه آسمان آویخته دید فرمان آمد که یا متر سلیمان این بهانه خریدیم
 بجهانه در میان بود که خلق می ستانند متر سلیمان از آن گفته پشیمان شد و متغیر گشت و توبه کرد نگاه
 فرمود که ای درویش تا اینکس تو اندی هیچ چیز از خود ندانند و هر چه که در ظاهر و باطن حرکات و سکنات که از
 مردم پدید آید همه از خدای تعالی عزوجل دانند که همه خواست او است نگاه فرمود که ای درویش امام عظم
 این که ای درویش که بر ایشان میان آمدی خود دست نشویند می و آب خود را می و آب خود و وقتی خوردی که همه را خورایندی آنوقت

رسول است عزم و انان بیغما بران دیگر چنانچه وقتی امام مالک حمته امده علیه خود دست شویانیدی و بعد از آن
طعام آب خود دادی پس ای درویش تا توانی برینست رسول وی و پیروی امامان دیگر کنی تا از روی ایشان
شرمنده نمائی آنگاه فرمود که ای درویش امیر المومنین با بکر صدیق رضی الله عنه وقتی جمعیتی کرده بود و صاحب
طلبیده بوقت طعام افتاب خود بر دست گرفت و دستهای همه را خود شویانید ایستاده چون شیخ الاسلام
آدام امده بر کتاف این فوائد تمام کرد بدولت خانه رفت و دعا گوی من خلق یادگشتند الحمد لله علی فلک بلعالمین

فصل ششم در ذکر احوال و وفات و حشر آن شیخ برهان الدین مانسومی

شیخ ابوالدین غزنوی رحمہ اللہ و غزنیان دیگر غنیست حاضر بودند بر لفظ مبارک را اندک اے

در ویش تلاوت قرآن فاضل تر از جمله عبادت هاست در دنیا و آخرت درجه در ایشان هست

ای درویش چون هیچ عبادت بهتر و فاضل تر از خواندن قرآن نیست مردم را باید که از این چنین نعمت

غافل نباشد و خود را نمی ورم نکند آگاه فرمود که ای درویش در خواندن قرآن منفعت بسیار است

اول خط چشمه یعنی روش نامی چشمه است که درون ساند و دود و حرارتی که بخارند ثواب عوارض اعیان

در نامه اعمال او شت کنند و همان به مقدار بدی از نامه حسات او دور کنند انگاه فرمود که ای عزیز

هم که خواهید که یاد دوست سخنی بگویم در کار امانت مشغول شوید از گناه فرمود که ای درویش نمکنی

ہرگز خواہندہ بادوست سن گوید ہم در کلام قصہ سکنوں کو و ان کا ہر خود را می درویش می بخت
مخندہ دوست که بادوست ہم کا کہ شدہ نیز ان سے ہمہ از کہ خواندہ از ان کا کہ سعادہ کہ تہ کہ بادوست

جدا دوست که بادوست هم سلام سودیرا آنچه میدانی که بخواندن این کلام سعادت است که بادوست
حکایت میکند که امیرالمؤمنین علیه السلام فرمود که اگر کسی از شما را دوست دارد و او را دوست

سکایا سیکلی پس ای درویش هر روز در دل تو بفریاد بارید می کنند که مرا از روی مایست که از سر چیزها

برخی از وبلادت مران مشغول باشی آنگاه فرمود که ای درویش بیشتری که مردم را نعمت حضور است و

مشاهده در وقت تلاوت قرآن است زیرا که هر مسمی که در عالم است در خواندن کلام احد و سر بر سر

مکاشفه میشود و هر بحر حقیقی و معانی که در او میشود و در افلا می برد و تلف میگیرد و اگر در این است مشاهده یابد

آیه رحمت می رسد و جهانی فرو میشود و در دریای مشاهد مستغرق میشود و صد نوار رحمت میگیرد و

در غیاب میرسد چنان در خدمت فرمی رود و از ترس می گذارد و چنانکه در پوخته زرگد از او آگاه فرمود که

ای مدویش شیخ قطب الدین نجمتیارا ویشی قدس سره و الفریز آن زمان که در تملات قرآن مشغول

شدی چون در بر آیتی و عید که رسیدی دست بر سپند زومی و میوش شده به ختمادی چون بهوش

باز آمدی باز بکلام اسد خواندن مشغول شدی روزی نه از بار بهوش آمدی و بهم چنین که در آیت نشاء

رسیدی تبسم کردی بر خاستی و در عالم مشاهده متحیر بودی کیشیان روز بخان و عالم مشاهده متحیر بودی

که از خویش خبر نگذاشتی انگاه فرمود که ای درویش چون حافظ کلام الله نقل میکند جان او را قضا

تو میکنند و نزدیک عرض می آویزند و هر روز هزار بار آنرا تجلی برد میکنند نگاه فرمود که ای درویش
 فردا قیامت چون مناصد قنات شود و حافظان کلام الله را فرمان شود که در بهشت برید هر نفری را علی
 تجلی کند چنانچه او رود و آنکه فروای قیامت در بهشت حمداً نبیاً صلوات الله علیهم اجمعین او را از رحمت الله
 علیهم و جز آن را یکبارگی تجلی خواهد شد و امیر المومنین با یکصد یق را تنها یکبارگی تجلی خواهد شد و این از
 فضیلت دست نگاه فرمود که ای درویش فروای قیامت چون عاشقان را در مقام تجلی بیارند
 فرمان شود که چشم باز کنید و هر یکی ازین عاشقان را در پیش آورند و هر بار بر هر نفری تجلی شود بهشتگان
 هزار سال بهوش افتاده باشند چون بهوش باز آیند فریاد کنند که مل من فرید باز تجلی شود تا بهشت او
 بار نگاه بمقام خود باز آیند چون شیخ الاسلام امام احمد بر کاتبه درین حرف رسید نعره بزد و بهوش
 شد در حالت تهویشی این بیت را بزبان مبارک نماند به باغی از بجزخ تو مبتلای باشم به اندر
 غم عشق تو و آویلا می باشم به و از یاد جمال تو چنان مدهوشم به که خود چیزی نیست کجای می باشم به
 نگاه فرمود که ای درویش وقتی از زبان شیخ الاسلام اجل سوزی حمته الله علیه در بغداد شنیدم که او
 حکایت کرد که من و شیخ سیف الدین بانخره رحمة الله در بخارا بودیم وقتی غم سفر شد در شهر
 رسیدم که در آن شهر مسلمانان سنی بودند که انصر و عورت و از پسر تا دختر یکجاس نذیدیم که در آن
 قرآن مشغول بودند و آنه شام تا روز در کلام الله مشغول بودند و هرگز ایشان را از تلاوت غافل
 نیافتم آنحضرت بیرون آن شهر غاری بود در آن خانه درویشی از نیکان شیخ شمس العارفین رحمه الله
 مسکن داشت او را در یافتیم چون آن درویش را مصافحه کردیم گفت بنشینند بنشینم و خود را در کلام
 مشغول کرده و هر بار که آن درویش مد آیه و عید رسیدی نعره میزدی و می افتادی چنانچه ماهی بی آب
 میزد و چنان آن درویش در شپاک شدی و باز برخاستی و همبران منوال مشغول گشتی و آن زمان که در
 آیه رحمت و مژده رسیدی مای بگریستی و گفتی که این خود در باب کسی است که ایشان عمل صالح
 دارند من خود از آن مژده ندارم که بدان خرسند شوم چون این گفتی باز بگریستی و روی سوی خلق کردی
 گفتی ای عزیزان اگر شما میدانستید که در بهشتی و حرمی چه فرمان شده است پوست از اندام شما بریدند
 بهر یکبارگی که دختی و از بیست تا چیز شدی نگاه فرمود که ای درویش امر در قریب تشبیه است که در عالم
 تلاوت قرآن مشغول ام و حالم برین جمله است که می بینند نگاه فرمود که ای درویش وقتی واصلی از فطرت
 کلام الله نقل کرد و بعد از نقل او را در خواب دیدند پسیدند که خدا تعالی بشما چه کرد و فرمود که همان کرد
 با خاصان خود کرد و باز پرسیدند که شمار او را در گور گذشتند یا بالا بردند فرمود که تا غالب بهسم

در زیر عرش بر فود و نزد یک حاقطان کلام الله مقام دادند و آنجا می باشم آنگاه فرمود که
 درویش بعد از نقل سلطان مغرالدین مجیش شاه رحمة الله علیه را دیدند پرسیدند کیست حالک فرمود که مرا
 خدایتعالی آمرزید گفتند از کدام عمل گفت شبی از شبهای من بر تخت نشسته بودم و آواز خواندن
 قرآن از جوارخانه من بر من افتاد بر فور برخاستم و از تخت فرود آمدم و بدو زانوی او بپوشتم و
 بموش و گوشش متعلق کلام الله داشتم پس در خواندن او راحتی وقتی پیدا شد آنزمان که از دنیا
 نقل کردم مرا در کار شنیدن کلام الله کردند و بران خبر بخشیدند آنگاه فرمود که امی درویش وقت
 خواندن کلام الله چندین کسانند که آمرزیده می شوند اول آموزنده قرآن که آنکس را تعلیم داده است دوم
 همین خواننده قرآن سوم شنونده قرآن چهارم همسایه که آواز او را بشنود و او بدل جان بشنیدن او
 مشغول شود و شیخ الاسلام ادام الله سرکاته با ایشان تبسم کرد و حکایتی فرمود که وقتی بر خواجehl
 سمرزی رحمه الله علیه دعا گویی شسته بود که چهار نفر درویش خدمت ایشان آمدند تا باشد که بشن
 ملازمت رسند در میان ایشان درویشی بود برای هلاک شیخ سمرزی رحمه الله علیه آمده بود که قادر شود
 تا در خدمت ایشان هلاک کند شیخ اهل سمری رحمت الله علیه روی بدان درویش کرد که ای درویش
 درویشان هم قصد کشتن درویشان کنند و با مسلمانان آنگاه آن درویش سو می بر زمین آورد
 و گفت غیر پس گفت این نیست چیست که آنرا باید گردانید همین که خواجehl سمرزی رحمه الله علیه بآن
 درویش بگفت آن درویش برخاست و سر در قدم شیخ آورد و گفت آری قصد شما کرده بودم اما من
 نبودم که دریافتم پس از آن تائب شدند آنگاه شیخ الاسلام فرمود که امی درویش مرم را خبر این وقت
 و این کابلهادت قرآن مشغولی نیست زیرا که مو است عاشق با معشوق و گرفت و گوی سبیل
 درین راه اهل سلوک می نویسند که بالا تر ازین مشایخ مشایخ نیست وافی چه راحت است آنرا
 که دوست با دوست با یکدیگر سخن گویند امی درویش سخن خدایتعالی همین کلام الله است پس هر که این
 فوق دریافته اگر بعد از آن بد که چیزی مشغول گردد مدعی دروغ زن باشد و صادق در محبت باشد
 آنگاه فرمود که امی درویش انان زمان که این کس در کلام الله فرو می نشو و باید که در معنی آن و جز آن
 متفرق گردد و از هیچ آفریده یا دنیا روی چون قرآن خواندن چنین بود و فرشته با صد هزار جوران
 بیاید و بر آنکس بنشیند پس چنان با آن خوران فرشته خود را بیاید که چشم آدمی را دلاقت یابد
 و در بسیاری محبت قرآن خواندن و همین خود را بر او بیند و تا آنکس در حیات بود آن فرشته
 بر آن خوران با او باشد چون بمیرد آن فرشته با آن خوران با او بر خیزند و هم برابر او در بهشت بنشینند

نگاه فرمود که ای درویش امیر المومنین علی کرم الله وجهه از سم بود آن زمان که در کلام الله مشغول
شدی طریق برگ لرنیدی و هر بار که در آیتی رسیدی بر خاستی و استاده شدی طریق منتظران و باز
شستی و در خواندن کلام الله مشغول شدی همچنین بهفت شبانروز مشغول بودی انگاه فرمود که ای درویش
تا که این کس در تنهایی ذوق کلام الله گرفته است پس فروانیز به تجلی تنها ذوق خواهد گرفت انگاه فرمود
ای درویش در غمی مردی بود که قرآن بهفت قرات یاد داشت و در غایت صلاحیت بود و صاحب
محبت و او را محمد مقرر گفتندی و کرامت او این بود که هر که یکسوره از قرآن پیش او بخواندی خدا تعالی
تمام قرآن او را مژوری کردی چنانچه دعا گویم پیش او یکسوره گذرانیده بود پیرکت آن مرد مرا تمام قرآن حفظ
شدت انصاف آن محمد مقرر را بر او رمی بود در دمشق وقتی یکی از دمشق در غربی آمده بود روی سوی او کرد و پرسید
برادر من سلامت است یا نه و حال تا که برادر او وفات کرده بود این آینده خبر وفات او نگفت و گفت آری
سلامت است بعد از آن احوال مشق شکایت کردن گرفت که باز انهای سخت باریده و خانهای خراب شده
یکبار آتش گرفت چندین خانه سوخت چون آینده حکایت تمام کرد و خواجه محمد مقرر گفت مگر برادر من زنده
مانده گفت آری پیش ازین بر حمت پیوسته بود انگاه فرمود که ای درویش از برای روح حضرت رسالت پناه
ما از المان دین این کس را تبادلت قرآن و ختم سوره فاتحه مشغول می باید شد تا آنکه کلام الله در روح ایشان
دین و دنیای اینکس بر مزید گردد و بمقام عزت جایابد و صاحب قرب و اسرار و تجلی گردد و پس ای درویش
هر که سوره فاتحه را به نیت شفای بیمار یا بهر مسمی که باشد چهل یکبار با اعود و تسبیح و میم و حیم را با لاف
و کلام الله او خال کند و گوید در حال صاحب دروا و شفایابد چرا که ختم سوره فاتحه چهل یکبار است بدان است
درویش در حدیث آمده است که الفاتحه شفاء لكل امرء انگاه فرمود که ای درویش ختم سوره بفر که روز یکبار است هر که
میان فرایند و سنت نماز یا در سوره البقره بخواند سه روز به نیتی که دارد خدای تعالی نیت او بر آرزو انگاه فرمود
که ای درویش وقتی خواجه قطب الدین بختیار اویسی رحمه الله علیه حاجتی بخداداشت درین سوره ملازم شود
هنوز یک روز نیکو نماز نکرده بود که حاجت خواجه رحمه الله علیه بکفایت سید انگاه فرمود که ای درویش ختم سوره
اک عمر آن روزی ده بار است از برای فرخی دین و دنیا یا خود بخواند انگاه فرمود که ای درویش بدرالدین
این همه بگریب که میکنم از برای کمالیت حال ترا و ایشان که پیوند با دارند و جز آن زیر آنچه بر مشاطه مرید است
انگاه فرمود که ای درویش ختم سوره النساء بهفت بار است پس هر روز بهفت بار بخواند از جمله عقابتین و دنیا و
دن برود هر که سوره مائده بخواند هر روزی بهفت بار و آن شهر اساک باران نباشد ای درویش ختم سوره
العام هفتاد بار است بروایتی دیگر چهل یکبار است پس هر که برای حاجت خویش بخواند حاجت او بکفایت رسد

آنگاه فرمود که ای درویش ختم سوره الاعراف بجهت قبول توبه آنکه بقتل یار استغفار بگوید بعد از آن دو رکعت نماز
 بگذارد و در رکعت اول فاتحه یکبار و قل یا صمد بار و در رکعت دوم فاتحه یکبار و اخلاص صد بار بعد از آن ختم
 سوره الانفال چهار بار است بجهت خلاص مجوسان پس هر که این سوره را در روزی چهار بار بخواند حق تعالی
 او را از بند زندان دنیا خلاص بدو و آخرت نگاهدارد بعد از آن فرمود که ای درویش ختم سوره توبه بجهت قیود
 یافتن بر کار و عاقبت بخیر بودن در جهان چهل بار است پس هر که بخواند همچنان فیروز باشد آنگاه فرمود که ای
 درویش ختم سوره هود ده بار است برای مظهر و منصور شدن بر کافران و ختم سوره ابراهیم ده بار است برای
 آفرینش و برای عزیز شدن قرآن خواندن یا اگر فتن را بخواند حق تعالی او را حافظ گرداند آنگاه فرمود که سوره
 عرم فرموده است که هر که سوره یوسف را بخواند البته قرآن او را یاد باشد آنگاه فرمود که سوره الرعد را هفت بار
 بخواند و ختم وی همین است برای خوف و هراس دشمنان دین بخواند آنگاه فرمود ختم سوره الحج هفتاد بار است
 بر مصروع و مجنون بخواند و در حال صحت شود و ختم سوره النحل ده بار است و هر روز بخواند آنچه از خدای تعالی
 طلبد بیاید ختم سوره بنی اسرائیل ده بار است هر روز باید که ده بار بخواند و ختم سوره کهف چهل بار است
 بخواند باید هر آینه برای جمله مہات را بخواند و ختم سوره مریم بیست بار است برای فرخی نعمت و کار بار
 باید که بی ناغه بخواند و ختم سوره طه در شب آینه سه بار است حضرت عت در شب آینه بی کام و بی زبان
 این سوره را بخواند هر که این سوره در شب جمعه بخواند پیمان باشد که حق تعالی سخن میگوید آنگاه فرمود
 که ختم سوره انبیاء هفتاد و پنج بار است برای مقهوری دشمنان آنگاه فرمود که ختم سوره قافلم المونسون
 بجهت رستگاری دین دنیا و دریافت زکوة و پندگان هفت بار است و ختم سوره نور هفت بار است
 بجهت جمله بلاهای گوناگون هر که بخواند هر بلائی که باشد دفع گردد آنگاه فرمود ختم سوره قمران هفت
 است و ختم سوره الشعرا هفتاد و پنج بار است برای دفع دشمنان دین بخواند و ختم سوره النمل برای شکر نعمت
 خدای را عز و جل و ختم سوره قصص الانبیاء ده بار است پس هر ثوابی که انبیاء را باشد خواننده این سوره
 را همان مقدار ثواب باشد و ختم سوره العنکبوت ده بار است بجهت دفع وسوسه شیطان و ختم سوره
 بنیت دفع دشمن بیست و یکبار و ختم سوره لقمان هفتاد و یک بار است بجهت سعادت یافتن دین دنیا و ختم
 سوره السجدة بیست و یکبار است برای دریافتن شهادت و ختم سوره الم شرح هفتاد و پنج بار است برای
 برآمدن مہات و ختم سوره التبا چهل و یکبار است بجهت خوشنودی خدای تعالی و خوشنودی خصمان
 و ختم سوره فاطر برای حفاظت از بلیات ایصال ثواب بر بزرگان هفتاد و یکبار و ختم سوره یس برای برتری
 کافی است و در مسافرات بیست و یکبار است برای این بود آن آنگاه فرمود که ای درویش

ختم سوره نازل الكتاب در شب دین پنج بار است برای دفع کاهلی و رطاعت خدای عزوجل و ختم
سوره سجده ده بار است برای دفع ظالمان و ختم سوره حم عشق هفت بار است برای دفع بلا
و در یافتن سعادت ختم سوره زهره بیست و یکبار است از برای حفظ ایمان ختم سوره لادن
هفتاد و پنج بار است و در یافتن سعادت و ختم سوره محمد چهل یکبار است برای اظهار شدن اسم الهی
چون شیخ الاسلام اوامد بر کاتبه درین کفر رسید فرمود که ای درویش آنکس که عاقل است
از تلاوت قرآن غافل نیست زیرا چه هیچ حریفی نیست که در آن اسم را و التواتر تجلی نیست ای درویش
در چیزی که تحت ظاهر بود و با باشد که خود را این کس از آن سعادت محروم گرداند بعد از آن فرمود
که ای درویش ختم سوره تبارک و دیگر افتخار خدا تعالی روز دیگر تو فقیق اند گفته خواهد شد چون این سخن
تمام کردند برخواست و درون رفت حشوق و دعا گوی باز گشت الحمد لله علی ذلک
فصل هفتم سخن در ذکر فضیلت سوره اخلاص و جز آن افتاده بود دولت پایوس حاصل شد
بسیر فاضل حمید الدین ناگوری رحمه الله علیه و مولانا ناصر الدین و شیخ جمال الدین مانسوی و شمس
و بیرون چند نفر صوفیان دیگر سجدت وافر بودند بر لفظ مبارک راند که از رسول علیه السلام مروی
است هر که خواهد ثواب ختم قرآن یا بدین بر دباد که هر شبی بیست و پنج بار سوره اخلاص بخواند
گویا که قرآن خوانده باشد پس ای درویش سوره اخلاص همه در صفت محمدانیت خدای است
عزوجل قل هو الله احد صفت او است پس هر که با اعتقاد بخواند بدستی که تمام صفت مر حضرت خدا
را کرده باشد اگر چه او بی صفت است که در هیچ صفت نگنجد و نباشد که از و این کس بیرون است گاه
فرمود که ای درویش حق تعالی رسول علیه السلام شسته بود یاران را فرمود که تا پنج کار نکنید در شب
نخسید اول تا ختم قرآن نکنید دوم تا غزا نکنید سوم تا رسول علیه السلام را خشنود نکنید نخسید
چهارم تا حج نکنید نخسید پنجم تا خدای را خشنود نکنید نخسید چون رسول علیه السلام این پنج
سخن گفت یاران در تعجب شدند گفتند یا رسول الله این پنج چیز در یک شب چگونه توان کرد
فرمود که میتوان کرد پس هر که خواهد که در شب ختم قرآن بکند بیست و پنج بار سوره اخلاص بخواند
همینان باشد که ختم قرآن کرده باشد و هر که خواهد که غزا کند ده بار کلمه سبحان الله بگوید پس
چنان باشد که نمی غزا کرده باشد و هر که خواهد من که رسول خدایم از خشنود شوم صد بار درود
بر یا فرستد همینان باشد که مرا خشنود کرده باشد و هر که خواهد که در شب حج کند صد بار بگوید لا اله
الا الله اکبیر اکبیر پس چنان باشد که حج کرده باشد و هر که خواهد که خدای عزوجل را خشنود کند

در شب بسیار بگوید لا اله الا الله محمد رسول الله نگاه فرمود که ای درویش روزی دعا گوی
بر سر بیماری رسیدم و بران بیمار فاتحه و اخلاص بخواندم برود و میدم گوی آن حتمه نبود بصحت بدل
شد بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی دعا گوی برابر خواجه قطب الدین بختیار مسافر بودم
سوت نام لب آبی بود جانب ملک بالا من و خواجه پیر و بر سر آن لب آب رسیدیم و آنجا
کشتی نبود که بگذریم و در آن مقام خوف از حد بود شیخ الاسلام تبسم کرد و فرمود که ای خرید
می آئی که بگذریم گفته نمی سعادوت چون در خاطر من گذشت که درین گذر کشتی نیست چگونه خواهیم گذشت
هنوز این سخن در خاطر من نیکو نگذشته بود که خدمت خواجه قطب الدین را و خود را در گذار ایستادیم
آن زمان که محل شد از آن حال پرسیدم فرمود که چون بر سر لب آب رسیدیم کشتی نبود سوره اخلاص
بخواندم و برین آب رسیدم بفرمان خدای تعالی آب بشکافت و دشت کشد پس ما گذشتیم نگاه فرمود
که ای درویش سول صاحب طریقت صلی الله علیه وسلم سوره اخلاص را ثلث قرآن فرموده است
انگاه فرمود که ای درویش ختم این سوره سه بار است اما بعد از ختم قرآن که این سوره را سه بار
میخواند حکمت چیست فرمود اگر در ختم قرآن کردن جای نقصان شده باشد سوره اخلاص بخواند
باری ختم تمام شود بعد از آن فرمود که ای درویش بعد از ختم قرآن سوره فاتحه میخواند و چند آیه
سوره بقره این چیست فرمود این از آنست که از رسول صلی الله علیه وسلم پرسیدند من خیر الناس
چست سول علیه السلام فرمود احوال المرء حال یعنی حال کسی را گویند که آمد و یا شد
درین منزل و مرئس کسی را گویند که از منزلی روان شود و این اشارت بران دارد و انکه قرآن بخواند
چون ختم قرآن میکنند گوی در منزل فرود می آید چون باندوان میکنند یعنی آغاز گوئی باز روان
پس بهیست ترین مردمان آنست که چون ختم قرآن کنند بر فوراً آغاز کند او را رسول صلی الله علیه
وسلم این صفت می فرماید احوال المرء حال انگاه فرمود که ای درویش وقتی از زبان او است و خود شنید
مولانا بباء الدین بخاری رحمه الله علیه که وقتی خواجه تیمم انصاری رحمه الله علیه بر دست چشمان گرفتار
شده بود و آن حبشی میخواست که او را بپاک کند بنا برین هفت سال بند داشت همان روز که وعده
پاک کردن خواجه بود دست پیر خود را خواجه ابو سعید البوالخیر را در خواب دید فرمود تیر پیش مقدم چشمان
خواهند برد سه بار سوره اخلاص بخوانی و بروی بدی خواجه تیمم انصاری از بهیست آن از خواب
بیدار شد چون او را پیش آن مقدم چشمان بردند تیمم انصاری بر حکم اشارت بر خود سه بار اخلاص
خواند بر و بیدار چشمن که آن مقدم چشمان را دید بر فوراً در بای خواجه افتاد و گفت اخلاص

ه تا تر من خلاص دادم و حاجه تمیم فرمود سبب چیست گفت دو مار را زد با در پهلوی تو ایستاده اند
خواند که مرا ملاک کنند و حاجه تمیم فرمود بخشیدم و حاجه تمیم خلاص یافت آن دو مار را زد با در پهلوی خود
پیدا شدند آنگاه فرمود که ای درویش وقتی شیخ جلال تبریزی دعا گوئی یکجا بودیم مولانا علما اند
مونی میگذاشت نظر شیخ برو افتاده او را بخواند جامه های خود بردارد و پنج بار سوره اخلاص بخواند
برود و مید حق تعالی بر مولانا علما و الدین چندان برکت و نعمت داد و بیدار گردانید از برکت شیخ
جلال الدین تبریزی بود آنگاه فرمود که ای درویش روزی حاجه حسن بصری رضی الله عنه از دست
کسان یوسف حجاج بگریخته او پیش میرفت کسان یوسف در عقب چنانچه پیش خانقاه حاجه حبیب
مجمعی رضی الله عنه رسید و جمعی رضی الله عنه رسید کیف گفت کجا یوسف حجاج قبایل من رو کرده اند و حاجه گفت
رو برو همین که حاجه درون رفت و حاجه مشغول شد کسان یوسف حجاج آمدند از حاجه حبیب پرسید
د من کجاست گفت ایک نماز میگزارد چون کسان یوسف درون رفتند حق تعالی بجای پیدا کرد که
حاجه حسن را ندیدند باز گشتند بر حاجه حبیب رضی الله عنه آمدند گفتند بر حق است که شمار یوسف حجاج
میکشد ازین دروغ گفتن الغرض چون ایشان بر رفتند حاجه بیرون آمد بر حاجه حبیب گفت رضی الله عنه
که ای حاجه نیکو حق ایستادنی نگاهداشتی که مراد ایشان نمودی حاجه حبیب گفت ای حاجه اگر است
نمی گفتم هم تو گرفتار می شدی و هم من بعد از آن حاجه حسن بصری آغایه کرد که این مان که من درون
رفتم چیزی میخواندی گفت ای از برکت آن ترا در امان خدا می داشتند گفت آن چه بود گفت دیاره
سوره اخلاص خواندم تو مید میدم آن جها به که میان تو و ایشان پیدا شد از برکت سوره اخلاص
بود بعد از آن شیخ الاسلام ادام الله بر کاه چشمه پر آب کرد فرمود که وقتی دعا گوئی در خلوت مشغول
بود چون در سوره اخلاص رسیدم اینجا بایستم سری و اسماء ای و انواری از عالم تجلی بر دعا گوئی
منزل میشد چنانچه از آن انوار بیرون افتادم در محرابی عشق و محبت حق شدم خواستم نوعی باشد
از اینجا بگذرم در دریای عشق و محبت حق فرو ماندم پس ای درویش هم برین منوال هفت شبانه روز
بودم آنگاه در عالم انوار افتادم هم درین محل فرمود که روزی امیر المومنین علی رضی الله عنه در حرب خیبر
فرشته بود هر چند که خواستم آنرا فتح کنم هیچ نوعی فتح بابی کثاده نمی شود و در مانده عاجز گشتم مکتوب
به نائب حضرت رسالت صلی الله علیه و سلم بنشتم پیغامبر علیه السلام جواب نبشت که یا علی مگر سوره
اخلاص فراموش کردی همین که این جواب پرسید یکروز سوره اخلاص را ملازمت نمودم دوم روز
در آمدم در خیبر را فتح کردم و از پنج برکندم چیل کام بیرون انداختم از برکت سوره اخلاص چون شیخ

السلام درین حرف رسید بآنکه از برآمدن بر خاست بموان درون رفت خلق و عاگویی باز گشتند محمد علی و
فصل ششم سخن در ذکر خرقه و نعت و جز آن افتاده بود دولت پامیوس حاصل شد یاران اصحاب
صوفیه حاضر بودند بر لفظ مبارک را ندکه کلیم و صوف لباس انبیاست پس ای درویش این لباس کس
رواست که ظاهر و باطن او از صفای خالی نیست زیرا که صوفی کس است که هیچ کدورتی از بشریت یعنی لغوث
دنیا و رونیت نگاه فرمود که ای درویش از رسول علیه السلام مروی است که کلیم و صوف پوشیدن
از سنت انبیاست آن زمان که از انبیاء و اولیاء کسی را حاجتی و ملکی پیش آمدی در حال کلیم بردوش کردند
و صوف را پیش استند می بجزفت بی نیاز مناجات کردند و کلیم و صوف را شفیع آوردند می حق تعالی
این مهم ایشان بکفایت رسانیدی بعد از آن هم درین محل فرمود که ای درویش خوب نقل است که خرقه پوشیدن
سنت انبیاء و اولیاست و کسانی که متابع ایشان بوده اند آنگاه فرمود که ای درویش وقتی در بغداد مسجد کوفه
خواجہ و النون مصری رحمة الله علیه غریزان را جمع شدند سخن خرقه میرفت که از کجاست مثل از کجاست بعد از آن
از اهل جمع در تفکر شدند و سر در تخیل کشیدند هیچ کس از ایشان فطن نتوانست که بنزد درین بیان خواجہ عبدالعزیز
تستر می رحمة الله علیه گفت خرقه را در آن بره ایت بعضی مشایخ از ابراهیم خلیل صلوٰه الله علیه سنت است آنگاه
فرمود که ای درویش آن روز که منبر ابراهیم را در نجیق انداختند منبر جبرئیل برهن از بهشت فرود آورد و در گرد
منبر ابراهیم گردان خرقه بود بعد از آن او در گردن منبر اسحاق گردان و در گردن منبر یعقوب گردان و چون منبر یوسف
علیه السلام پیدا شد او را در گردن منبر یوسف گردان اما بعضی روایت است که چون برادران منبر یوسف را آورده بودند در
چاه کردند جبرئیل تعویذ فرود آورده بود باز گردان یوسف پوشانید اما محققان گفته اند که آن خرقه از حضرت الوهیت است
از آنکه چون منبر آدم صغری صلوٰات علیه در عالم پیدا شد منبر جبرئیل خرقه بیاورد و در گردن او گردان پس ازینجا معلوم شد که خرقه
از حضرت الهی است پس ای درویش هر که خود را بی خرقه و بی مقراض و بی صحبت و بی ارادت مرید گیرد و اگر راه بود نه مرید
آنگاه فرمود که ای درویش هر که خرقه و مقراض را منکر بود میان اهل سلوک و مشایخ طبقات نزدیک بودند صدیق اما
درویش نزدیک ایگان باصل خرقه از حضرت الهی است از آنکه چون رسول علیه السلام در شب معراج خرقه یافت
فرمان شد که این خرقه بر یکی از صحابه خود بده و خلیفه گردان چون رسول علیه السلام باز آمد بر کسی از صحابه سوال کرد و پرسید
جواب انچنان گفت که فرمان شده بود چون نوبت میرالمونین علی رسید آن جواب بگفت رسول علیه السلام آن خرقه
بدو داد و انچنان بود که رسول علیه السلام پرسید اگر این خرقه ترا بدیم چه کنی علی گفت یا رسول الله اگر این خرقه مرا
دهی پرده پوشی کنم و عیب بر او بر سلمان بنده گان خدای پو شتم پس رسول علیه السلام علی مرتضی را آن خرقه بداد
علی رضی الله عنه این خرقه در چهار رکن شائع شد و شهرت یافت بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی در بغداد

عاگوی مسافر بود در مجلس شیخ شهاب الدین سهروردی حاضر بودم عزیزان دیگر چنانچه شیخ جلال الدین حریری
 شیخ بهار الدین سهروردی و شیخ اوحه الدین کرمانی و شیخ بهمان الدین سیستانی حاضر بودند سخن در خرقه پوشیدن
 افتاده بود و داون بعد از آن پیری بود خدمت شیخ بهار الدین بیاید روی بر زمین آورد و التماس خرقه کرد شیخ شهاب
 روی سوی او کرد فرمود امر و زعمان باشد و در ایگاه بیانی خرقه بتو دهم انقضی چون شب درآمد پس شیخ در خواب شد
 و بیدار گشت و در فرود ویش را زنجیر آتش در گردن کرده فرشتگان بالای براندن شخص است و در این فرشتگان نزد
 پیر رسید ایشان کیانند فرشتگان گفتند که این پیر و آن مرید این پیر خرقه داده بود و این مرید بجا نیامد و در کوچه
 بازار میان اهل دنیا و محبت ملوک بود و خرقه را در میان ایشان بگردانیدی ما را فرمان شد که این پیر را یک ضمیمه را
 این مرید گمراه را در زنجیر آتش در کشید و در نخ برید همین که پیر شیخ شهاب الدین این خواب دید بر فور بیدار شد
 بر شیخ آمد شیخ شهاب الدین تبسم کرد فرمود که دیدی حال خرقه پوشان پس ای مرید خرقه کسی پوشد که از
 هر دو کون بر دو بر سنت پیران و مشایخ خود برود و تو هنوز و نهفتا و حجابی وقت خرقه پوشیدن تو نیامده است
 باز کرد و اگر نه یعنی همان که ایشان را دیدی نگاه فرمود که ای درویش تا این کس در نه خود را از جمله ماکولات آتش
 و دنیا صیقل ندهد نشاید او را خرقه پوشیدن پیران نیز نشاید که تا صیقل داده درون او را خرقه بدهد که خرقه لباس انبیا و اولیا
 و راجه برون او در آتش نیاستغول بود و خرقه پوشد نتواند که حق آن بجا آرد پس بضرورت و فضیلت اقتضای
 خود گمراه شود و هم آن مرید نگاه فرمود که ای درویش خرقه پوشیدن نیک آسانست اما کار کردن حق بجا آوردن
 دشوار است تمام پس ای درویش اگر خرقه پوشیدن خلاص مردم شدی همه خلق خرقه پوشیدی و پوشیده گشتی اما نه کار کار دار
 پوشی حق آن بجا آردی و آنچه تقدیران کردند آن کنی و کسانیکه آنرا پوشیدن خود رستی و اگر نه در یاد و ضلالت افتادی
 که هرگز نرون نیایی نگاه فرمود که ای درویش اگر مرز در دنیا کار خرقه پوشان کردی رواست که خرقه پوشی اگر نه همین خرقه
 فرو قیامت بر تو دعوی کند که معنی چون مرا پوشیدی چرا حق من بجا نیامد روی نگاه فرمود که فرشتگان فرمان شود
 تا خرقه آتش در گردن او کنند و بدوخ بفرستند نگاه فرمود که آری درویش اگر موس خرقه داری که پوشی برای رضای حق
 پوشی نه برای نموداری خلق را تا غرر دارند که فراوانی قیامت درانی و گرفتار شوی نگاه فرمود که ای درویش
 درین راه پیر را قوت ذات خود می یابد و ضمیر روشن بود چون یکی بر نیت راوت بیاید و بنظر معرفت و قلوب تلذذ او بیند
 و بنور معرفت سینه او را از جمله ماکولات دنیاوی و جز آن صیقل دهد و خدگاه او را در خدمت حق مجاهده نماید بعد از آن چون
 در پیج کرد و رفتی شود و بهوای دنیاوی نماند اگر خرقه بدهد و یا باشد و اگر پیخود پیش انجمن صاحب قوت نباشد هم
 آمدن این کس کلاه و حنفره و دار و هم خود و فضیلت افتد و هم آن بیچاره بعد از آن فرمود که ای درویش خرقه
 نگاه داون کسی را درست باشد که بدهد که خود را در مجاهده و محبت اولیا و درون خود را پاک کرده باشد این چنین

کسی را روا باشد آنگاه فرمود که ای درویش چون برادر من مولانا بهاء الدین زکریا قدس الله سره الغریز پیوسته
کار خود را در عشق و محبت بکمالیت رسانیده بخیرت شیخ اشهاب الدین سهروردی قدس الله سره الغریز پیوسته
سه روز خدمت بود چهارم روز خرقه عصا و تعلین و مصلاب و دادند و گفت برو ولایت ملتان ترا دادیم حمله حاکمان
غیرت بردند گفتند که هندوستانی بیاید درون سه روز ولایت یافت ما را چندین سال باشد که خدمت میکنم
ضائع است چون این سخن بشیخ بهاء الدین نور احمد مرقد رسید فرمود که ای درویشان همچنین است اما
بهاء الدین کار خود کرده آمده بود و بهیمن خشک آورد و همچنین که او بیاید درون سه روز بیک وقت درود گرفت
پس شهاب نیز ترا آورده آید بسیار باید که در شما آن نعمت درگیر و آنگاه فرمود که ای درویش خرقه کس بهیمن شد که
چشم را کور سازد یعنی تا هیچ عیب آفرید و خدای نه بیند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی قاضی حمید الدین
ناگوری رحمة الله علیه بر سر حوض شمس جمعیتی کرده بود و شیخ شاهی موسی تاب را خرقه داد بر نور بجانب
شیخ محمود موزه و در کس فرستاده که امر و خرقه بشاهی موسی تاب دادیم شمارا پسندمی افتد یا نه شیخ محمود
موزه دوز گفته فرستاد که پسند شما پسند است زیرا چه هر که را شما خرقه دهید او شما ایست خرقه است آنکه بدو داده
آید آنگاه فرمود که ای درویش وقتی دعاگوی طرف شام مسافر بود و بزرگی آن شهر را دریا قهر خیانت و حصول
او در آمدن آن درویش را دیدم از حد مشغول بزرگ بود سلام کردم جواب سلام باز داد و گفت بنشین مانی را چند
درویش خرقه پوش از مردیان آن بزرگوار بیامدند که بزرگین آوردند بعد از آن درویشی دیگر بیامد و نشست
یکت مانی این بزرگ روی بزرگین آورد و آغاز کرد این درویش را اینچونیم که خرقه بدیم شمارا چه پسندمی افتد
ما همه روی بزرگین آوردیم گفتیم شمارا چه پسندمی افتد هر چه شمارا پسند افتد ما هزار بار پسند افتد آنگاه جمع
یکدیگر سخن بر موافقت احوال میگفتند این درویش که او را میخوانست که خرقه بدیختی ناپرسید و برخالف با آن چیز
گفت آن بزرگ برخاست و نماز مشغول شد چون از نماز فارغ شد فرمود که این درویش را باز گردانید که این
خرقه نیست این مردی مخالف و کذاب گوی است پس انجمن کسی را نشاید که خرقه دهند آنگاه شیخ الاسلام
ادام اسد بر کاه فرمود که ای درویش خرقه را هیچ اعتباری نیست زیرا که اگر خرقه را اعتبار بودی همه عالم
خرقه پوش گشتی اما خرقه را اعتبار ازین کس است آنگاه فرمود که ای درویش ریشپ معراج از زانیکه خرقه
در بر رسول علیه السلام کردند فرمان آمد یا محمد تاندانی که شرف تو ازین خرقه است اما از برای غلظت شرف ترا
این خرقه نبود اویم تا خرقه را شرف از تو باشد و اعتبار نیز پس ای درویش این کس حق خرقه و کار خرقه کند او را
اعتبار نباشد و هم خرقه را آنگاه فرمود که ای درویش خواهی چندی بغدادی رحمة الله علیه میفرماید اگر خرقه را
اعتبار بودی خرقه از آتش و آهن کروی اما هر روز در سرمانند میکند لا اعتبار با خرقه پس ای درویش غرضی

تیا است چندین خرقه پوشان خواهند بود که خرقه اشین در گردن ایشان خواهد بود که کار خرقه پوشان خواهند کرد
 و بدان عمل در بهشت خواهند رفت باینکه از آن فرمود که ای درویش روزی خواهد داد و طاعتی رحمت الله علیه شست و
 مردی قبا پوشش زیارت آن بزرگوار میآید و وی بزمین آورد و نشست هر بار که خواهد داد و طاعتی درین مرد نظر میکند
 تبسم میفرماید آنگاه روی سوی حاضران کرد گفت آنچه خرقه پوشان می جستم درین مرد قبا پوشش من آن نعمت یافتم
 بعد از آن شیخ الاسلام ادام اسد بر کاه چشمه آب کرد فرمود آن زبان که طائفه خرقه پوشان در عالم سماع خرقه
 چاک میزنند و در سجده شنائی آشنا بامی کنند چنان در اشتیاق و دست مستغرق گردند که ذره از عالم حیات در ایشان
 نمی ماند و چنان در بوی محبت میگذرانند که نام و نشان ایشان بر نمی آید پس بدان وقت از غایت رشک و غیرت
 خرقه پوشان یکتائی همه و تائی خود را چاک میکنند و این اثر خرقه پوشان حالی است که در محقق دوست مستغرق اند
 در ایشان اثر میکند از دست نمی شوند آنگاه شیخ الاسلام ادام اسد بر کاه چشمه آب کرد و فرمود که این مصراع
 از زبان بزرگی یاد دارم بیت خرقه پوشان را و تائی چاک زد و تا من اندر کوفی صلت لای یکتائی زد و تم
 بعد از آن سخن در رفته و در ویشی افتاده بود بر لفظ مبارک را ند که در ویشی آنست که هر چه در عالم فتوح و جز آن
 پیدا شود اگر روز است باید که برای شب بیخ فلو سی نگاه ندارد و اگر شب است تا روز باید که ذره برای روز
 نگاه ندارد و همه بصرف رساند در راه خدای تعالی بدید اما ای درویش در ویشی آن نیست که مثل لنگوته بر بند
 و با چرمی و زبر کشند و یا بد و لقمه برای طعام بگردند و یا پیش بچرخ خود می دست نواز کنند اما ای درویش در ویشی
 آنست که از سر سجاد و در نشود و جامه لطیف بپوشد و هر چه پیدا شود طعام خوب راست کنند بدرویشان بد
 که لذت آن ندارند برای ایشان بدهند و هیچ نگاه ندارند آنچه می رسد روان میدار و پس ای درویش متقی خواه
 بایزید رحمة الله علیه را پسیدند که در ویشی چیست فرمود آنکه هر چه در میرده هزار عالم موجود است از تو پسیم چون
 بروست این کس بندگان را براه دوست بصرف رساند آنگاه فرمود که ای درویش در ویشی را بنفقا و هزار
 مقام است پس تا در ویش ازین نفقا و هزار مقام گذرد و در هر مقامی بس نلر و او را در ویش نتوان گفت چرا
 در عالم نیز نفقا و هزار عالم است تا در ویش در جلگی عالم واقع نباشد و از آن مقامها نتواند گذشت و در ویش
 نیست و پیش است از برای شکم پرستی خود را در ویشی میکند آنگاه فرمود که ای درویش در ویشی که در عالم
 واقف است پس در هر مقامی که از آن در ویشان است چون بدان مقام میرسد از خوف و رجا خالی نیست پس
 هر جا که خزانة بلا است بدان در ویش نازل میشود و اما این کس برای اثبات آزمایش اثبات در بلا متزل
 میکنند اگر ذره از آن تجاوز میکند او را جای نمیدهند او را ند می شود اما آنکس که در آن بلا صابر و خرسند
 کاما و از میرده هزار عالم میگذرد و بالا میکند پس انجمن کسی را در مذہب سلوک در ویش میگویند آنگاه فرمود

که ای درویش چون درین مقام درویشان نخستین ازین مقام میرسد هر روز خود را در محراب
اوقات برگرد عرش استاده می بیند و برابر ساکنان عرش اینجائی نماز می گزارد و پس چون از اینجا باز می
در بر ساعتی خود را در خانه کعبه می بیند و چون از اینجا باز میگرد و جلگی عالم را در میان دو انگشت خود می بیند
پس ای درویش آن ماجرا نخستین درویش است بدین که مرتبه رسد اما چون درویش ازین مقام و نیز از مقام
میگذرد و مقام او در هیچ فهم و وهم کن نگذرد تا کجاست و درین اشارت غیر می در میان نمی گذرد آن است
در میان بنده و مولی گفت آن سر کسی نداند مگر خداست تعالی انگاه شیخ الاسلام نصره برود این شتوی
برزبان مبارک راند مشنوی نیست که گفته شده است مشنوی چو درویش را کار با کشید
بیک محطه سر در تریاک کشید چنان غرق گردید در یای عشق که یکدم سر از عشق بالا کشید بعد از آن
فرمود که ای درویش وقتی خواهی بایزید در عالم شوق و اشتیاق بود از چشمه های خواجه خون روان
می شد زمانی چون باز آمد فرمود آن زمان که یکقدم زدم بر عرش رسیدم بانگ ساکنان عرش زدم
که الرحمن علی العرش استوی اے ساکنان عرش دوست را بتو نشان میدهند پس عرش گفت ای
بایزید چه جای این حدیث است که مرا نیز حق را بدل تو نشان میدهند ای بایزید اگر آسمانیان انداز زمین
نشان حق می طلبند و اگر زمینیان انداز آسمانیان نشان حق می طلبند بعد از آن فرمود که ای درویش
مقصود ازین سخن مرتبه درویشی است یعنی مژدرویش بدان مرتبه میرسد یکقدم از عرش بالاتر
از آن میگذرد و انگاه فرمود که ای درویش وقتی برادر من شیخ جلال الدین تبریزی پیش در قاضی بیاور
که او را نجم الدین سنائی گفتندی میگذشت پرسید که قاضی نجم الدین چه میکند گفتند در غار است
شیخ فرمود که قاضی نماز کردن میداند باشد که سخن بسمع قاضی رسید بر فور بر شیخ آمد گفت این چه
سخن است که شما گفتید فرمود آری می گفته ام که زیرا چه نماز علما دیگر است و نماز فقرا دیگر قاضی پرسید
چه سبب گفت از آنکه تا علما و قبله را برابر نبینند نماز نگزارند و اگر قبله غائب شود بدل چیزی کنند هر
طریقی که می توانند همان سمت نماز گزارند اما فقر این مانع است از این بر زمین نماز گزارند فقر قاضی باز گفت صفای آمد شب را قاضی خواب
که شیخ جلال الدین بالای عرش مصلای انداخته نماز میگرد و از هیبت قاضی بیدار شد بر شیخ آمد
معدرت بسیار کرد و گفت که بخشنده می باید بود شیخ فرمود ای نجم الدین این که دیدی جلال
درویش را بر عرش نماز میگرد و این کمترین درجه درویشان است اما درویشی مقامی ازین بیشتر
است اگر نمودار کند بر جای نمائی و از بسیاری نور پاک شوی بعد از آن همه درین محل این حکایت
فرمود که ای درویش وقتی جانب بغداد و مسافر بودم بر سر دریای و جلای سیاحی رسیدم بزرگی - دوم

از بزرگان دین مصلی بر روی آب انداخته نماز میکرد و چون از نماز فارغ شد سه سجده نهاد و در میانجا
میگفت الهی خضر بر کبیره از تکاب میکند از آن او را توبه ده هم درین بود که منم خضر علیه السلام حاضر شد
ای بزرگ من کدام کبیره از تکاب میکنم گفت تا از آن توبه کنم آن بزرگ گفت که تو در حق در بیابان نهال
کرده و در سایه آن می نشینی و آسایش میگیری و میگوئی برای خداست را کرده ام خضر در حال مستغفر شد
بعد از آن بزرگ در معنی ترک دنیا و حق در ویش حکایت کرده همچنین بستی که من می باشم خضر علیه السلام
گفت که شما چگونه می باشید و چه میکنید آن بزرگ گفت من همچنین باشم اگر حجاب دنیا مرا دهند و این همه بگویند
که بر تو حساب نخواهد بود برین نوع بدهند همه بگویند اگر قبول کنی ترا در دوزخ خواهند کرد من دوزخ قبول کنم
دنیا قبول نکنم خضر گفت چرا گفت از آنکه بخواهم خداست عزوجل چیزی را که خدای عزوجل شمن دارد
من بجای او دوزخ قبول کنم و آنرا قبول نکنم نگاه شیخ الاسلام فرمود که من نزدیک ازین شدم
سلام کردم جواب باز داد و گفت بیا در خاطر من بگذشت که درون آب چگونه عبرت کنم بعدین بودم
که ای پیداشد خشک بگذشتم نزدیک آن بزرگوار رفتم بکزمانی بودم روی سویی من کرد گفت
فرید امر در چهل سال باشد که درین چهل سال پهلوی من بزرگوار خواب نشده است اما ای درویش
هر چه در مقام وظیفه می رسد تا آئینه نیاید و برابر او طعام خرج نکنم در خاطر آسایش نباشد زیرا چه
در ویشی این بود که از وظیفه خود بگیرم نصیب دیگری کنی بعدین محل از وظیفه او دو کاسه آش چها
تای نان تنگ از عالم غیب پیدا شد یک کاسه پیش من نهاد و کاسه دوم پیش خود داشت من و آن درویش
تبادل کردیم چون شب شد بوقت خفتن نماز او اگر دنگاه آن بزرگ و نماز کف مشغول شد دعا گوی برابر او نهاد
که در در رکعت نماز ختم قرآن چهار بار کرد و در هر رکعتی دو ختم کردی بعد از آن سلام بداد و در سجده نهاد
مای بگبایت و گفت الهی هیچ عبادتی نکردم چنانچه لائق حضرت تو باشد که بدانم که چیزی کار کردم بعد از آن
چون نماز بباد بگذرد و مرا و داع که در من خود را در کنا و آب ایستاده دیدیم و آن بزرگ نا پیداشد و من بگفتم
نگاه شیخ الاسلام ادام الله بر کاته فرمود که ای درویش در ویشی این بود که ایشان داشتند که ذره از دنیا
از ان یک یومی شکسته چیزی دیگر نداشت چون شب آمدی آبی که درون سبوی بودی بر سختی و شب روز و سخت
و در تجریدی بودند نگاه فرمود که ای درویش در ویشی بود از حد بزرگ از مال ملک و گفتی اگر فرمای
قیامت پرسند که چگونه بودی تو انم گفت که تجرید نگاه فرمود که ای درویش وقتی در ایام ماضیه بزرگی
بودیست سال در عالم تجرید مشغول بود چنانچه یکان سال بودی که خدمت آن درویش را طعام و شراب
نشدی اگر در عالم صحرای خرابا بود در جماعت خانه او در طاقی نهاده چون رشتها غالب شدی آن

ان خرم از ان طاق برگزینی و جویندی و باز آتیانمادی بعد از ان همچنان گفتند که یک خرم پناه سال دشت
 آگاه تمام شد و اندکی مانده بود که آن بزرگ بر حجت حق پیوست آگاه فرمود که ای درویش تفتی خواجه یاریم
 سلامی قدس مدبره العزیزه بجای میگذاشت سگی که کین شسته بود خواجه دامن پیراهن از او برداشت
 سگی که کین چنان حال پیش آواز داد که ای خواجه چرا دامن خود از من کشیدی بسه آب میان ما تو صلح است
 اما ای خواجه پلیدی ظاهر دارم اگر جامه تو بر من برسد بسه آب پاک گردی و لیکن پلیدی تو بدتر که در باطن
 توست ناگاه از اندیشه فاسدی بگذر اگر با مفت دریا خود را بشوی پاک نگردی پس ای خواجه بیا تو خود را
 سلطان العارفین میخوانی و دعوی درویشی میکنی که یک سبوی پر از گندم ذخیره داری اما درویشی این است
 که من دارم اگر مردیک استخوانی بیا بمهره بصرف رسانم و برای فردا نگاه دارم و تو با چندی درویشی
 سبوی پر از گندم ذخیره داری تا فردا بخوری این هم درویشی است همین که سگ این بگفت خواجه نعره زد و
 گفت که امروز صحبه همراهی سگ را نمی شناسیم که او از من عاری میکند و فردای قیامت همراهی اهل سلوک و
 حضرت ذوالجلال را چگونه شناسیم همین که شیخ الاسلام ادام احمد به یکا ته دین حریت رسید بانگ نماز
 پیشین برآمد شیخ الاسلام در نماز مشغول شد خاق دعا گوی باز گشتند احمد شد علی ذلک
فصل نهم سخن در ذکر کلیم و صوف و جز آن افتاده بود و دولت پایوس حاصل شد شیخ جمال الدین بانوی
 و شیخ برهان الدین مولانا یحیی غریب حاضر بودند سخن در کلیم و صوف افتاده بود بر لفظ مبارک را ند که کلیم
 و صوف لباس انبیا و اولیا است پس ای درویش این لباس بر کسی رواست که ظاهر و باطن او از
 صفا خالی نیست زیرا چه صوفی کسی است که هیچ کدورتی از ملوثات دنیا و جز آن درویشیت آگاه فرمود که
 ای درویش رسول علیه السلام مردی است که کلیم و صوف پوشیدن از سنت انبیا است آنرا آن
 که کسی را از اولیا حاجتی و مهمی پیش آید بی در حال کلیم و صوف را پیش داشته اند بی حضرت بی نیاز
 مناجات کردند و کلیم و صوف را شفیع آوردند حق تعالی آن مهم را کفایت رسانیدی از برکت
 کلیم و صوف بعد از ان بهم درین محل فرمود که ای درویش چون نقل محمد حبلی احمد علیه و سلم نزد یک سید
 امیرالمومنین علی رضی الله عنه حاضر بود رسول فرمود که یاران مرا این کلیم یادگار از مهتر ابراهیم خلیل است
 که عین این از من رسیده است مرا فرمان است که کلیم بجای بن ای طالب رضی الله عنه بدینم تا او با من
 من برساند بعد از ان فرمود که ای درویش اهل کلیم پوشیدن از مهتر ابراهیم خلیل است چنانچه خرقه زو
 بود و ان چنانست که در مهتر ابراهیم صلوات الله علیه و سلام و در مناجات بود و این میگفت که الهی
 مرا آنچه میان اهل صفا راست بود همه بمن موجود شد جز کلیم مهتر جبرئیل علیه السلام کلیم سیاه بیاورد

و گفت ای برادر من فرمان شده است ماین کلیم مخصوص برای تو در بهشت آفریده بودم این باتان پوشش بمهر
فرزندان خود در آن کن تا نبوت محمد رسول الله صلی الله علیه و آله بعد از آن شیخ الاسلام ادام الله برکاته
بر لفظ مبارک اند که ای درویش پس را بدین صورت معلوم شد که این کلیم اصل از بهشت است که با برهمنیایل
رسیده است از تو تا به ما رسید پس درویش اهل صفه کیت که چون لباس انبیا و اولیا پوشید باید که حق آن
بجا آرد و نافه ای قیامت شمرنده شود آگاه فرمود که ای درویش چون خوابه بشر حافی رحمت الله علیه بوی
و از پیر کلیم و صوف یافت و آنرا بردوشش کرد بعد از آن در مدت چهل سال لب مبارک ایشان کسی نخنده
پرسیدند که ای درویش قریب چهل سال است که لب شما را نخنده ندیده ام حال چیست گفت ای عزیزان
باز که من این کلیم و صوف در بر این درویش کرده است این حیرتم و از خود خبر ندارم از آنکه پیرین کار خود کرد
مرا باید که حق این کلیم و صوف بجا آورم و آنچه ایشان در پوشیدن این کلیم و صوف کردند من نگویم و اگر نه فردا
قیامت همین کلیم و صوف را مار سیاه گردانند و در گردن ما کنند پس ای درویش کسی که کلیم و صوف بپوشد
او را چگونه خنده آید بعد از آن شیخ الاسلام ادام الله برکاته بر لفظ مبارک راند که ای درویش چون
درویش صوف بپوشد او را واجبست که عزت گیرد و از اهل دنیا اجتناب کند و صحبت اغنیاء ترک
آگاه بدان حقیقت درویش است کلیم و صوف پوشیدن حق اوست اما چون درویش این بپوشد در میان
امرا و ملوک برود یا با اغنیاء صحبت کند و لباس انبیا و اولیا در کوچه و بازار بگرداند پس از آن جا بهستانند
او را اجازت ندهند که لائق او نیست که لباس بپوشد آگاه فرمود که ای درویش بعضی اهل مشایخ را از
طائفه خواجیه در وقت در ماندگی که پیش آمدی و یا حاجتی بودی کلیم و صوف را در گاه بی نیاز شفیق بودی
و آن مهم از برکت و صوف و کلیم کفایت رسیدی بعد از آن فرمود هم درین محل که ای درویش چون بهتر
صلوات الله علیه را هوای کلیم شد که بپوشد مناجات کرد فرمان آمد که ای موسی لباس عاشقان مانی شکرانه
میخواهی که در بر کنی اول شکرانه در میان می باید بعد از آن پوششی کلیم و صوف همین که این فرمان بر پیا
علیه السلام رسید بر فور برخاست و رخانه آمد بر چه از مال و ملک خود داشت در راه فدای عزوجل بهشت
رسانید تا برین حد که جامه نفس هم بدرویشان تصدق کرد چون بر رویچ مانند یگانه شد جعفرت دوست
باستاد و فرمان شد که ای موسی چون هیچ آلاش دنیا و ماکولات بر خود نگذاشتی کلیم پوشش که کلیم پوشیدن
حق تست الغرض چون بهتر موسی علیه السلام کلیم پوشید ده سال غزلت گرفت بیرون نیامد و بکار نوکر
مشغول شد بطاعت و وقت فرعون طغی آگاه شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این مهوراع بر لفظ مبارک
مهوراع اینست بیت شکرانه دهند عاشقان جان جان + تا صوف و کلیم عشق را خویش کنند

انگاه فرمود که ای درویش چون مقتر موسی علیه السلام از دست فرعون لعین تنگ آمدی کلیم و صوف
 بحضرت خدای تعالی شفیع آوردی در حال فقر و محنت بلا منزل شدی بعد از آن فرمود که ای درویش
 شنیده ام از زبان شیخ الاسلام قطب الدین بخت یار او شتی قدس اند سره العزیز فرمود ای قیامت
 چون کلیم پویشان را حاضر آرند در عرصات قیامت هر یکی کلیم بر دوش کرد چون مستان در آیند هر کلیم
 ایشان را صد هزار رشته باشد پس بر آیند مردیان ایشان و فرزندان ایشان در رشته کلیم ایشان دست
 حق تعالی آنروز ایشان را قوت چنان دهد که آن کلیم را با ایشان بهم بگیرند از پل صراط و فرخ بگذرند
 بعد از آن باز آیند هم در مقام خود بایستند تا کجا اندانکسا اینکه از ماروی نگردانیده اند بلکه با هزار اعزاز و اکرام
 مارا خدمت کرده اند پس بیایند دست در رشته کلیم ایشان بزنند تا از صراط بگذرند و بر بخواه ما محمد مصطفی
 بفرمان خدا در بهشت روند انگاه فرمود که ای درویش کار آن قوم دانند که کلیم و صوف پوشند و حق آن
 بجا آرند بعد از آن فرمود که ای درویش صاحب تصوف را صلاح دل وقتی پیدا شود که درون خود را از کل
 ملوثات دنیا پاک گرداند چنانچه شیخ الاسلام شهاب الدین قدس سره العزیز فرموده است هی الغل
 والحق والحمد والحرص والکبر والبغض والغضب والریا یعنی تا دل صوفی صافی از جمله نبرد و پاک نگردد اندا و را
 کلیم و صوف پوشیدن روا نیست زیرا که در مذہب اهل تصوف چنین آورده اند بعد از آن فرمود که ای درویش
 در سلوک بنشین و دیده ام در مذہب تصوف از خواجه سلطان بر اسم خواص من و حمد حق در مذہب الفقہ
 و التصوف ان یاخذ الخفیعین من المتقدمین علامت العرفان یعنی لا یؤثر علی الفقیر الا ان الفقیر
 من لیس له شئ ای درویش مقامات فقر و تصوف بحد است اما باطل کننده این مقامات غل و غش است
 و غل و غش حاصل نشود مگر وقتی که صاحب تصوف از سبب جاه و منزلت بیاورفت خاطر پریشان دارد
 انگاه فرمود که ای درویش چون صاحب تصوف کلیم را سبب لطف مردمان گرداند و اقتدا میکنند که در مذہب
 تصوف مدعی است و کذاب دروغ زن انگاه فرمود که ای درویش در عهد خواجه جنید بغدادی قدس سره
 روح دیده ام که صاحب تصوف را حرامست در جمله مذہب با اهل دنیا آینه ختن بر یاک و سلاطین آمدند
 کردن انگاه بر لفظ مبارک راند که ای درویش در خبر آمده است بمذہب اهل تصوف اذا صبح و امس لیس
 فی قلبه غل و غش لا صد قال صد تعالی و تر عا مانی صد و هم من غل خوانا یعنی اهل تصوف را کلیم باید که از
 جمله اهل دنیا و معاصی آن بجنب کند و این معنی حاصل نیاید که صحبت اهل دنیا ترک کند و صحبت اهل
 تصوف کلیم و ارادت ایشان اختیار نکند بعد از آن فرمود که ای درویش هم از اهل که امت است
 اگر اقدر خود بداند بریر که صفت او در کلام الله مستور است قال صد تعالی و نقد که منابنی آدم فرمود

که بعضی معصومان رحمه الله برشته اند این آیه در باب اهل تصوف است از برای شرف ایشان از زیر اهل
تصوف بر همه موجودات شرف دارند آنگاه فرمود که ای درویش بهتر آدم صلوات الله و سلامه علیه
صفی که میگوید از سبب آنکه او در عالم علوی نایب تصوف قبول کرده آنگاه فرمود که ای درویش کسی که
از لقمه حرام و شبهه استبران کند و از مجلس بلوک امر او در نباشد او را صوف و کلیم پوشیدن رخصت نیست
و بعد از کلیم و صوف جز موسی کلیم احد و ابراهیم خلیل احد و آدم صفی و مشایخ طبقات و اهل علم کسی نداند
بعد از آن فرمود که ای درویش کسی در مذهب اهل تصوف هر که کلیم و صوف پوشیدن پوشیدی را نشاید
که لقمه حرام و شیرین بخورد که بالوک اهل انبیا میسر و اگر انجمن بکند در لباس انبیا و اهل سلوک خاکی باشد
حق آن نگذار و اما ای درویش در لباس چشم و کلیم و صوف در رنگ نیز اختلاف است بعضی مشایخ
گفته اند که اصل سبزه پوشیدن که لباس شیطان است آنگاه فرمود که ای درویش طبقه خواجہ جنید رحمه الله
و بعضی مشایخ سر او را از کلیم پیراهن و منديل عام خاص می سازند اما اختلاف در سر او اهل است آنرا نیز
از رسول علیه السلام نقل میکنند که پوشیده است بعد از آن فرمود که ای درویش کسی که این لباس
خوار ندارد و چون این لباس پوشد در دنیا زیادت از کفاف مشروع نکند بطریق حریصان نباشد
زیرا که این جامه در ایشان و صایران و متوکلان است بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی دعاگوی
جانب و مشوق مسافر بود و بزرگی بود در خانقاه او را در یافتن از حد بزرگ و صاحب ولایت بود او را شیخ
شهاب الدین ند و پس میگفتند از نیکان خواجہ حکیم ترمذی رحمه الله بود چون سر درون خانقاه ایشان
کردم سلام گفتم فرمان شد بنشین شستم چند نفر اهل تصوف بخدمت حاضر بودند حکایت و کلیم و صوف و
اهل تصوف پوشیدن در میان اهل دنیا میرفت آینده بیاید روی بر زمین آورد و عرض داشت کرد
فلان مرد که مریدی از مریدان شما در میان اهل دنیا صحبت ایشان بیشتر می باشد آن بزرگ چون این
بشنید بر فور فرمود که او پیش من طلب کنید چون آن مرید را طلبید آن بزرگ فرمود که لباس کلیم و صوف
از او بستاند و آتش کرده بپزند فرمود که بسوزید بسوزند و بچشم سرخ جانب او دید فرمود که او را بیرون
کنید که هنوز لائق صوف نشده است بعد از آن فرمود که ای درویش این لباس انبیا و اهل لباس
هر که خائن باشد فدای قیامت همین لباس در گردن او کنند میان عرصات قیامت بگردانند
و ندانند که این از آن طائفه است که کلیم و صوف پوشیده بودند و حق آن نگارده اند بعد از آن فرمود
که ای درویش اصل در راه طریقت و مذهب تصوف چیست آنکه همه وقت خاموش باشد در عالم خیر
مستغرق بود آنگاه فرمود که ای درویش رسوم است و نه علوم و لیکن اخلاق است تخلق و باخلاق

تعالی یعنی بنحلق بیرون آمده است نه بر سوم آمده معلوم بعد از آن فرمود که ای درویش اهل تصوف دشمن دنیا
 و آنچه در دنیا است و دوست مولی اند بعد از آن فرمود که ای درویش اهل تصوف قومی اند که چنان بحق
 فرو شوند که از هیچ آفرید و خیر ندارند و گفت گوی از سیان ایشان خاسته است و چنان بجنود حق مشغول اند
 تا ندانند با دوستی حق اند آنگاه شیخ الاسلام خشم برآب کرد فرمود که ای درویش تصوف آنست که در ملک تو
 چیزی نباشد و تو در هیچ نباشی آنگاه فرمود زلفت است که تو صوف و کلیم پوشی بعد از آن فرمود
 که ای درویش تصوف صفت دوستی دوستی است اهل تصوف در دنیا و آخرت
 شرف نکنند و در محبت مولی بعد از آن فرمود که ای درویش بزرگی بود او را پیر رسیدند که کمالیت و در
 محبت و تصوف چیست فرمود که چون اهل تصوف خود را پیر و زبیر عرش یافته بنماز کردن آنجا حاضر
 شوند هیچ وقت کمالیت اهل تصوف همین است بعد از آن فرمود که ای درویش صوفی آنست که دل او
 چنان صافی پذیرد که هیچ چیز پیش صفای او پوشیده و نماند بعد از آن فرمود اهل تصوف را هفتاد
 مقام است اما یکی از آن مقامات نایافت مراد است از آن این جهان بعد از آن هم درین محل فرمود
 دشمن در عشق حقیقت افتاده بر لفظ مبارک راند که جنبش عشق در فرم است از مشاهد معشوق است
 آن زمان که مردم در مجاهده مبارک می نمایند مکاشفه میکرد و هر چه مشاهده مکاشفه شد عاشق بجنود
 معشوق مشرف می شود عشق بر او فرید و زیادت گشت مرتبه به مرتبه بیشتر میشود و حجابها از میان بر
 میگیرند تا بمقام میرسد چون بمقامی رسید عاشق قرار میگردد آنگاه در عالم تحریر می افتد چون شیخ الاسلام
 این فوائد تمام کرد چشم برآب کرد دیگر است فرمود که شیخ الاسلام طلب الدین بختیار او نشی انا را رسد
 بر زبان این بیت از و شنیده بودم که باری هزار بار از زبان مبارک می راند حیرتی و حالتی پیدا شد
 و آن بیت اینست به باغی اصل همه عاشقی زویدار آید چون دیده بدید انگهی مدکار آید
 در دام بلبلانه مرغ بسیار آید پروانه بطمع نور ورنار آید به آنگاه فرمود که ای درویش اگر به هزار
 هزار بار بر عاشق تجلی انوار و اسرار عشق در ساعتی و لحظه بکند هرگز عاشق سیر نگردد بلکه فریاد کند
 اهل من فرید و این فریاد و شور نشینند تا جللی مرادات مشاهده در و امن او بریزند پس ای درویش کار
 آن قوم دارند که در جللی ساعت مشاهده دوست منظور اند و هیچ لحظه مشاهده ایشان حالی نیست
 آنگاه هم درین محل فرمود که از قاضی حمید الدین ناگوری شنیده بودم شتوی اما شب روز در آن
 شتوی مکتفر بودم و آن شتوی این است چیت ز آنجا که جمال دوست از او برباست
 مادر خور او در خور ما است به آنگاه فرمود که ای درویش این کس که عاشق و معشوق است

هر که در پیش نظر اوست منظور است بند از عاشق است کوی همان معشوق است و آن از بسیاری
 اشتیاق است چنانچه وقتی مجنون طعام نخورده بود و دزدی آهوی در دام او افتاده اگر ارم کرد و بگذشت
 لغت او بجز لیلی ماند چگونه بود او را اندر سانسیم او کس که بدون من ماند آنگاه فرمود که ای درویش
 آن کس که عاشق حق کامل است در مباد و مشاهد و تجردی درو اثر نمیکند سبب آنکه او چون مستغرق است
 بضرورت در وقت مشاهد بهیوش میگردد چنانچه وقتی قاضی حمید الدین ناگوری رحمه الله علیه
 در غلبات عشق جای می نویسد که اهل قبیله مجنون گرد آمدند و بقوم لیلی گفتند که مرد در عشق ملاک
 خواهد بود چریان دارد اگر دستوری دهند که یکبار روی لیلی را بیند گفتند که مرا ازین معنی هیچ بخل نیست
 اما مجنون طاقت او ندارد چون اهل قبیله همه طعن کردند اما مجنون را بسیار مدحرم گاه لیلی برود و پرده
 بر گرفتند هنوز سایه لیلی پیدا نشده بود که مجنون بهیوش گشت بر خاک افتاده و پدیدان گرفت ایشان
 گفتند با منی گفتیم که او طاقت دیدار ندارد و از غایت محبت آنگاه شیخ الاسلام ادام الله بر کانه نمر
 برود و بهیوش شد چون بهیوش باز آمد این بیت بر زبان مبارک را ندیت این بیت
 گریه می ندید چه تو و صلت یارم به با خاک سر کوی تو کاری دارم به بعد از آن هم درین محل فرمود
 که ای درویش بر ارم مولانا بهاء الدین زکریا قدس الله سره انفریز در عالم عشق و شوق مستغرق
 بود هر بار او را حالتی و حیرتی در باب عشق پیدا می شد چشم پر آب میگردد و میگفت ایست و این بیت بر زبان
 مبارک می راند و بهیوش می شد چنانچه هفت روز و شب درین بیت فرو شده بود که خبر از عالم
 جهان ندیدست و بیت این بود که میگفت بیت با در و بساز چون دوانی تو نمم به در کس متکسر
 چو آشنائی تو نمم به گریه سر کوی عشق کشته سومی به شکرانه بده که خون بهای تو نمم به بعد از آن
 فرمود که ای درویش توجه دانی برو از اسرار و انوار چه نازل میشود که او در آن مستغرق بود و این
 بیت را در خود ساخته یا عاشق داند یا معشوق که چه معامله میان ایشان میشود و شیخ الاسلام
 فرمود که در اسرار العارفین نبشته دیدم که بزرگی بود چهل سال از خلق عزلت گرفت و گزید و خلق
 کمتر ایشان را بدید می چنانچه روزی از وسوال کردند که خدمت شما را کمتر دیده می شد فرمود ای
 عزیزان چون اهل تصوف بخلق مشغول شوند قربت خلق نبرد و اکنون من هم ازین سبب جمیع
 سال است که از خلق عزلت گرفته ام زره از مرادات جهان درین چهل سال لذت نگرفته ام چون
 شیخ الاسلام برین حریف رسید بانگ نماز برآمد بر خاست بدولت خانه درون رفت دعا گوی
 و خلافتی باز گشتند الحمد لله سر علی ذلک

فصل و هم سخن در ذکر محبت و جز آن افتاده بود و دوات پامپوس حاصل شد شینج برهان الدین
 و شینج جمال الدین کمانسوی و شیخ بدر الدین غزنوی و غزنیان دیگر فاضل بودند بر لفظ مبارک راند که ای
 درویش محبت را به مقصد مقام است اما نخستین مقام محبت است هر که بکمالی که از دوست برین کس
 نازل شود باید که او در آن بلا صابر باشد آنگاه فرمود که ای درویش در کتاب محبت نبشته دیده ام
 بر دوات ابوهریره رضی الله عنه که رسول علیه السلام فرمود که محبت حق با دشنامیت که در هر قلبی نیاید
 مگر در قلوب که شایان او باشند آن قضا و آسمانیست که محبت حق در دلها قرار نگیرد و آنگاه فرمود که ای
 درویش هم از رسول علیه السلام آمده است که محبت را بساطی است که در آن بساط کسی قدم نهد که او از
 چیزه هزار عالم بر خیزد و هیچ چیز در میان نه بیند مگر در محبت دوست که آنجا یگانه میباید بود بعد از آن
 فرمود که ای درویش در خبر است از رسول علیه السلام که جمله اعضا را سرشته اند و عاشقان نبی آدم
 از عشق محبت حق را همه وقت دارند که عشق و محبت حق است درین کس که از اول روز تا غایت این
 دم رب ارفی النظر الیک می زنند پس ای درویش در هر چشمی که سر به عشق مکتحل شد از عرش تا ثری
 پیش او چیزی در حجاب نماند بعد از آن فرمود که ای درویش محبت حق آن بکه متر ابراهیم صلوات
 الله علیه داشت که آن برای دوستی حق را پسر قربان کرد چون دید که او در محبت حق ثابت فرمان
 که پسر قربان مکن با بدل او قربانی از بهشت فرستادیم آنرا قربان کن بعد از آن فرمود که ای درویش
 آن روز که متر ابراهیم خلیل صلوات الله علیه دم دوستی حق تعالی بزد هست جبرئیل علیه السلام
 گفت الهی مرا فرمان شو که متر ابراهیم را در محبت تو باز یایم یعنی امتحان کنیم فرمان آمد نیکو باشد
 برو امتحان کن متر جبرئیل علیه السلام چون فرود آمد بر سر کوه با ایستاده متر ابراهیم در عمارتخانه
 کعبه بود متر جبرئیل با او از بلند گفت یا امد چنین که آواز امد متر ابراهیم بشنید بر فور از خانه کعبه برون
 گفت ای خواجہ یکبار دیگر نام امد و اکبر گو متر جبرئیل علیه السلام آغاز کرد که شکرانه در میان می باید
 چون شیخ الاسلام برین حرف رسید چشم پر آب کرد و این مثنوی بر لفظ مبارک راند مثنوی
 شکرانه دهم بر آنچه در ملک من است از بهر خدا بگو امد تو باز به جان نیز دهم آنچه که در قلب من
 یکبار اگر بگوئی امد تو باز به الغرض متر ابراهیم گفت چندین هزار در هزار شتر دارم همه برای رضا
 و دوستی امد صدقه کردم باز بگو متر جبرئیل آواز داد گفت یا امد چنانچه هر چه بر ابراهیم خلیل از
 مال و ملک او بود همه بدو آنگاه متر جبرئیل فرمود اکنون چه میگوئی گفت یکبار دیگر بگو جانی که در
 تن است آنرا فدایم بعد از آن متر جبرئیل علیه السلام باز گفت یا امد متر ابراهیم بیوش شد قضا

[illegible]

چون در اول محبت قرار گیرد و در ضایع بد که هیچ چیز با او قرار بگیرد بعد از آن فرمود که وقتی دعا گوی یا در ویشی
 در غزنین ملاقی شدم اما آن در ویش از اهل محبت بود از و سوال کردم که ای در ویش محبت حق را میانی
 باشد یا نه همین که سوال بر ایشان کردم بانگ برین زد که ای رطال محبت حق را غایت نیست انگاه
 فرمود که ای در ویش آتش محبت شمشیر خداست بر هیچ کس گذر نکند که آنرا پاره پاره نکند بعد از آن
 فرمود که ای در ویش مجانب را چون در طلیف اندازند گوی با ایشان خطاب در ویش انگاه فرمود
 که ای در ویش شنیدم از زبان خواجه قطب الدین بختیار اوشی قدس سره الغریز که محبت حق
 در جمله اعضای این کس سرشته است و این کس را که سرشته اند هم از محبت خود سرشته اند و اگر چشم
 است از محبت دوست مستغرق پرست و اگر گوش است در محبت سخن دوست شنیدن مستغرق است
 و اگر دست است با پای همه در محبت حق غرقند پس ای در ویش در اعضای آدمی زاده ده
 از محبت حق خالی نیست بعد از آن شیخ الاسلام اوام صدیر کاتبه لفظ مبارک را اند که دل مجانب
 حق چون جیر غیبت در قندیل انوار آید بخت اند و از آن روشنائی او جمله ملکوت را روشن دارد پس
 ایشان را تاریکی چه باک انگاه فرمود که ای در ویش فراموشی نفس یاد کردن حق است و هر که در یاد باشد
 بس هرگز آن دل غیور و هر که را حق نیست انی کرد و هیچ نعمتی در او اثر نکند بعد از آن فرمود که ای در ویش
 در کتاب محبت نبشته دیدم که گر سنگی ابر لیت از و باران رحمت بار و انگاه فرمود که ای در ویش
 وقتی فواج باینزید را پرسیدند که محبت حق چیست فرمود محبت آنست که جز دوست در دنیا و آخرت
 و آنچه در ایشانست دوست نداری بعد از آن فرمود که ای در ویش محبت حق شوق دار ملک عشق
 دوران دار ملک تحتی نهاده اند و سیاققت فراق و یغی از سحران کشیده و یکشاخ نرگس سال است
 قضا داده و در هر نفسی هزار و هزار سر از آن تیغ بر می دارند پس ای در ویش آنکس که عاشق حق است
 اگر بر خطه سر او هزار بار بزنند باز سر و بگردد و تن پیدا میشود و همچنین هزار بار بر زنده او بر گزیند پس
 انگاه شیخ الاسلام این بیت بزرگان مبارک را ندیدیت اینست به با سخی دریا و تو هر روز چنان
 بدوشتم صدیق اگر زنده نخر و شتم به آهی که زیاد تو زخم وقت سحر بر گریه و حجاب و همد نفرت
 انگاه فرمود که ای در ویش وقتی محبتی که وقت جان دادن است آنست چیزی بزرگان می رانند و ستا
 بر سر بالین او بودند گوش نهادند تا او چه میگوید آن محب می گفت تا زیستم دریا و نام تو زیست و اگر
 می میرم دریا و نام تو میرم و جان در حشر خواهم خاست هم مستغرق نام تو خواهم خاست صدق
 فرمود که او با و از بلند نام اند گفت جان بداد چون شیخ الاسلام اوام صدیر کاتبه لفظ مبارک را

غم بر آب کرد فرمود که عاشقان برین نوع جان داده اند و در آن حال این بیت بر لفظ مبارک است
 بیت آیم بسر کوی تو پویان پویان و تا جان و هم نبام تو گویان گویان به خسار آب دیدگان
 گویان شویان به پنجا و وصل تو جو یان جو یان به بعد از آن فرمود که ای درویش درویشی
 رو بلی میافتم از حد بزرگ و صاحب نعمت و دل زده عشق در سماع بالای حوض شستی یکبار بودیم
 بن و بیت از شنیدم اما وقتی که در آن روز در سماع پیدا شده بودیم گاهی یاد دارم این بیت
 بیت عشق تو بهم جان مرا رسوا کرد و اندر طلب جمال تو شیدا گردیدم و روی که از عشق تو
 دل پنهان بود به آن جمله شوق تو زخم پیدا کرد و نگاه فرمود که ای درویش شنیده ام از
 بان قاضی حمید الدین ناگوری که وقتی از بغداد بازگشته بودم میان بخارا شدم عزیز می را
 بخارا در یافتیم از حد بزرگ و صاحب نعمت و سرشته عشق و محبت دوست بود چون او را
 ملاک کردم او را کور حوالی دیدم که آن در زبان تقریر نیاید مستغرق یا در حق بود و خبر از خویش نه
 عرض چند روزی بنخدمت او بودم اما هر بار که سجده میکرد میگریستی و این بیت بخارا تفرغ
 را می میگفت و بهوش می شد و این لفظ بر زبان مبارک میگفت الهی یکسره چنان کردم
 و ایای حضرت تو باشد و آن رباعی این است رباعی در خوردن نعمت تو دندان سوخته
 سجده چنان تشنگ که و ایای تو بود به هم بودی و هم باشی و هم خواهی بود و منی بود و منی
 شمع و منی خواهی بود به بعد از آن فرمود که ای درویش اگر حیوة هست در علم است و اگر است
 است در معرفت است و اگر شوق است در محبت است و اگر ذوق است در ذکر است نگاه
 فرمود که ای درویش وقتی بنخدمت شیخ شهاب الدین سهروردی قدس الله سره اعزیز شیخ
 و حد کوفانی حاضر بودم حکایت در سلوک میرفت شیخ شهاب الدین که علم عدست و معرفت
 عدست و محبت مشایده است و مشایده از مجایده است نگاه فرمود که هر که دل خود را مرده
 و اند بلذت و شهوت او را در کفن لعنت پیچید و در زمین ندامت و فن گفتد نگاه فرمود که
 ای درویش اهل محبت حق در هیچ چیز شاد نشود مگر بوجهال دوست بعد از آن فرمود که اهل
 بیت حق را حضور پیدا نشود مگر وقتی که از خلق عزلت گیرد و در خلوت مقام سازد و در وستان
 آن دشمن و زن و فرزندان را چون یتیم و اسیر کنی نگاه بمقام حضور توانی رسید بعد از آن
 شیخ الاسلام چشم پر آب کرد و این بیت گفتن گرفت بیت اگر عاشق دوستی بنهانش طلب
 و خلوت عشق آبی بنهانش طلب اگر خواهی جو حضور نعمت بفرست آنجا که کسی نباشد آنجا نش طلب

بعد از آن فرمود که وقتی بزرگی را از اهل مجانبین در راهی ملاقی شدم من و آن بزرگ هر دو یکجا شدیم و هیچکدام
 رسیدیم و برادیه که آنجا تنگ آب بود و مرا آشگی اثر کرد و از سبب آن بزرگ من نمی گفتم که تشنه بودم و لغرض چون
 آن بزرگ به روشن ضمیر خود بایستاده فرمود و دانستم که تشنه گفتم آری بر فور یابی مبارک خود بزرگ من چشمه
 پیدا شد گفت بخور آن مقدار که میتوانی چون از آن چشمه آب خوردم لذتی در آن چشمه آب نیافتم تا عمر من
 وقتی آنچنان لذت در هیچ آبی نیافتم چون از آنجا گذشتم در منزل آمدیم همین که نماز شام ادا کردیم
 آن بزرگ در علم مشغول شد کیزمانی روی روی من نکرد و گفت ای فرزند فدای قیامت چون اهل
 صحبت از گور بر خیزند خیمه خود بپارند بر در دوزخ برند خود پیش آن خیمه بنشینند همین که نظر ایشان بر
 دوزخ افتد آتش لیست ناچیز گردد و مجال آن نبود که سر بر کند چون آتش دوزخ پست گردد و خلق را
 و لیس راحت باشد و از عذاب خلاص شود و مقصود خیمه زدن ایشان بر در دوزخ این بود بعد از آن
 فرمود که ای درویش وقتی من و قاضی حمید الدین ناگوری رحمه الله یکجا بودیم مردی رسید که فریضه
 چیست قاضی حمید الدین ناگوری بر فور جواب داد فرمود که فریضه صحبت پیرو سنت ترک دنیا و آنچه در
 است بعد از آن فرمود که ای درویش از بزرگی شنیده ام که درویش دوست که در کنج دل خویش فرو
 شود و آنرا سوای آخرت گویند پس او را که در آن گوهری یابد که آنرا صحبت گویند چون این کس گوهر است
 او درویش صفت گشت آنگاه فرمود که ای درویش دل صحبت بدرجه کمالیت وقتی رسد که در عشق
 عیب خویش نشناسد و صحبت از خلق بردارد و آنگاه فرمود حق تعالی او را بنحو نزدیک رساند
 بعد از آن فرمود که ای درویش خواهی قطب الدین بختیار او شری را پرسیدند که بخدای چگونه توان
 رسید فرمود که بگوری و گنگی و گری چون این سه برگرفتند حقیقت بدان که بخدای رسید اما آن زمان که
 این دشمنان برابر باشند اهل محبت را اول ساکن شود و مگر در چهار موضع اول در گوشه خانه که آنجا هیچ
 کس مزاحم نباشد دوم در مسجد که مقام دوستان سوم گورستان که آن مقام عبرت است از معصیت
 چهارم که آن جای خالی باشد و گذر هیچکس نباشد یا او باشد یا دوست بعد از آن فرمود که ای درویش
 شیخ های مای بگریست چشم بر آب کرد و این رباعی بر لفظ مبارک راند و با سعه گر عاشق
 دوستی بهانش طلب به در خلوت عشق آید بهانش طلب به گریه خواهی حضور نعمت هر روز به
 آنجا که کسی نباشد آنجا نش طلب به آنگاه فرمود که ای درویش یک سپند از دانه دوستی که نزد
 من او کمتر از هفتاد ساله عبادت بی دوستی آنگاه فرمود که ای درویش کار زنان از کار ما بهتر است
 که ایشان در ماهی عملی کنند از ناپاکی اما ما هیچ عملی در عمر خویش چنان نکردیم که پاک شویم آنگاه

فرمود که ای درویش خواجه بایزید بسطامی رحمة الله علیه در عالم شوق داشت تیاق بود آن زمان که
 نماز حضرت دوست بودم و در جمله ملکوت بگشتم بعد از آن فرمان شد که بایزید در حضرت ماچه
 در ده گفتم محبت و رضا که باد شاه آن هر دو توئی بعد از آن باز ندا آمد ای بایزید نیکو چیزی آوردی که
 نیت سالانق همین بود آنگاه فرمود که ای درویش وقتی در راه بودی درویشی بودی و اگر او را دریافتم از حد
 بزرگ و صاحب فکر الغرض چون دولت پایبوس حاصل کردم و چند رفیق ملازم صحبت او بودم هر بار
 نماز فریخته او میگرد و در فکر شدی چندان ذکر گفتی که آب از زیر مشام او پیدا شدی و صد بار پیش
 او می که بر زمین افتادی و باز خاستی آنگاه چون از ذکر فارغ آمدی این فرمودی که در کتاب محبت
 آمده است که حق تعالی می فرماید چون ذکر من بر بنده مومن غالب شود من که پروردگار عالم بروم
 شوم و عشق در معنی محبت است چرا باشد که از چنین سعادت خود را محروم کند و همه وقت در ذکر
 دوست حق نباشد آنگاه فرمود که ای درویش چون در راه با بیا فریدی خصوصاً آن برای آنکه تا در عرض
 طواف کنند آنگاه فرمود که ای درویش در راه بر سه قسم است دلی است مثل کوه که آنرا از جای نتوانند
 جنبانیدن آن را محبان است و دلی است مثل درخت که بیخ او ثابت اما باد او را حرکت دهد و دلی است
 مثل برگ که باد هر سو می شود آنگاه فرمود که ای درویش صادق در محبت کسی است که هیچ چیز را
 دوست ندارد و نگذرد دست بعد از آن فرمود که درویش چون مہتر موسی و هارون علیهما السلام را فرستاد
 آمد که بر فرعون طاعی بر دید دعوت کنید اما باید که بروی بنرمی و آهستگی سخن کنید تا او نرنجد این زمان
 که شیخ الاسلام او امیر بر کاتبین حرف رسید چشم پر آب کرد بگریست و گفت کسی که دعوی خدا
 کند بر و لطف چنین بود که انار بکم الا علی گوید پس ای درویش اسید و رباش که این کس که نخمس او را
 سبحان ربی الا علی میگوید پس ای درویش نو مید مباحش از درگاه حق تعالی انگس که نخمس او را
 سبحان ربی الا علی میگوید و م محبت او میزند حاشا و کلا که او نو مید نیاشد از رحمت او به بین تا
 چه کردم و رباب او خواهد کرد آنگاه فرمود که ای درویش هر که امر و ز دعوی محبت حق سبحان تعالی
 میزند و در یاد او مشغول می باشد هیچ عذاب و شدت فردای قیامت بر او نباشد و از عقبات و ز
 حشر بی غم بود بعد از آن فرمود که ای درویش چون قارون علیه اللغته در زمین چهارم طبق با مالها
 خود رسید کسان آنجای پر رسیدند تو کیستی و چه گناه کردی که ترا در زمین فرود می برند گفت از
 نوم مہتر موسی ام مال زکوة ندادم با پیغامبر خدای بر آید می کردم این روز مرا پیش آمد همین که فراد
 نام موسی پیغامبر بر زبان راند و فرشتگان را فرمان شد که قارون را همین جا بدارید انگس که نام

دوست بر زبان راند و یگانه باشد که بر و خدای نکریم این زمان که شیخ الاسلام برین حرف رسید چشم
 بر آب کرد و گفت که ای درویش آنکس همیشه در نام دوست و در یاد مستغرق است ایشان را بیشتر
 است که در قیامت مقصود ایشان در دامن ایشان بماند و بانوار تجلی شرف گردانند آنگاه فرمود که ای
 درویش روزی خواهد بود چشتی را پرسیدند که از اهل محبت کیانند گفت آنکسانیکه بجز دوست
 دیگری مشغول نکرند زیرا چه هر که بغیر دوست شاد شود و حقیقت بدانکه او بجهل اندوه نزدیک شود و هر
 در خدست دوست انس گیرد و او بجهل دشت نزدیک شود و هر که جان او بخت دوست نداده و او بجهل
 و دعوی محبت از وی درست نیاید آنگاه فرمود که ای درویش هر که را مدخل اول بهست محبت بود
 بزدی بخدای تعالی رسد هر که را مدخل بایز بدینا برسد و نزدیک و فرخ بود آنگاه فرمود که ای
 درویش چون صاحب محبت دعوی مملکت کند پس بحقیقت بدانکه محبت برافتد همین که شیخ الاسلام در
 برکات درین حرف رسید و آن برفاست رونق یافت حلقه دعا گوی باز گشتند الحمد لله علی کل
فصل یازدهم سخن در خوف و توکل و جز آن افتاده بود دولت پایوس حاصل شد مولانا
 برهان الدین هاشمی و شیخ بدیع الدین عسکرنوی و عزیزان دیگر حاضر بودند سخن در ذکر خوف و
 توکل افتاده بر لفظ مبارک راند که ای درویش خوف حق تازیان است از حق تعالی
 برای بندگان بے ادب تا آنرا از ترس حق تعالی از معصیت باز آیند و برای راست بایستند
 بعد از آن فرمود که ای درویش در کلام فرمان می شود و لم یان للذین امنوا ان تخشعوا و یحکموا
 فرمود که ای درویش درین آیه فرمان می شود که ای بندگان من وقت آمد که دلهای شما از
 ترس بانهزم گیرد و و یا کسی بود میان شما با که آشتی کند یعنی توبه کند توبه او قبول کنم بعد
 از آن فرمود که ای درویش خوف از عدل اوست و رجا از فضل اوست پس عزیز ترین
 مردمان در درگاه اوست که هر دو چیز در دست بعد از آن فرمود که ای درویش بزرگی بود که
 چهل سال از ترس خدای عزوجل بگریست و آن زمان که از مرگ و هول یاد کردی چون
 برگ بید لرزیدی و هزار بار بیش بودی که بهوش شدی بعد از آن بهوش آمدی
 این آیه بخواندی ان الابرار نفی نعیم و ان الفجار نفی عظیم آنگاه امره بزدی بفتادی و گفتی ازین هر دو
 طائفه هیچ سیدانم که فدای قیامت من در کدام طائفه ام و در کدام صفت ایستاده خواهند کرد بعد از آن
 چون آن بزرگ نقل کرد و او را خواب دیدند گفتند که خدای تعالی با تو چه کرد گفت همان کرد که با دوستان خود کند
 اما چون مرا بر عرش بردند فرمان شد که ای درویش چرا چنین گریستی مرا غافلند نیستی گفتم حق ترسیدم

که تاگاه فرمان در آید جمله عبادت را ناچیز گردانند این ترس همه وقت در گریه بودم چون این عرض
دشت کردم خطاب آمد که برو ترا آمرزیدم نگاه فرمود که ای درویش چون متتریحی صلوات الله علیه
و سلم در مبداحال کوک بود چندان بگریست که جمله گوشت و پوست از رخساره مبارک ایشان بریدند
انقرض روزی بر سر کوهی شسته بود سه سجده نهاده میگريست مادر متتریحی بر سر وقت او رسید و در آن حال
در یافت شرفقت کرد و متتریحی چنین گفت که ملک الموت گفت چندان صبر کن که دیدار مادر را به پیغمبر متتریحی
بگفت مادر یحیی نغمه بزد گفت ای جان مادر من ملک الموت نه نام مادر تو هم بیایا بر من قدر طعام موجود است بکار بر
بر خیز انقرض متتریحی متوانست که از فرمان مادر تجاوز کند بر مادر در خانه درآمد مادر او غار کرد که ای یحیی من
کوکی هیچ گوشت در وجود نیامده است بر چه چندین میگري و خود را و مادر در غدا میداری گریه مکن
چون مادر این سخن بگفت متتریحی گفت ای مادر رست همین است که شما میگوئید اما ای مادر اگر فردای
قیامت مرا در زبانه و زرخ گرفتار کند و شما بینید تو این که را کنایه داد گفت خیر مادر شمار و حسب
که از آن گریه ترس حق باز آید که امر فرماید بر باید که در فردای قیامت من از دست باز و زرخ خلاص شوم
نگاه فرمود ای درویش انبیا و اولیا از ترس حق چون در لوت گذارند از آنکه عاقبت و کسی نیست که
از جهان چگونه خواهند رفت نگاه فرمود که ای درویش بزرگی بود از بزرگان دین و اعدا خفیف
گفتندی چهل سال در شبها تحفته بود و پهلوی مبارک ایشان در زمین نیامده چندان از خوف حق تعالی
بگریست که گوشت و پوست از رخساره مبارک ایشان ریخت و پدید شد چنانچه میگویند که بخشکان دین
رخساره مبارک ایشان صدها گزند و او چنان ترس خدا بخود متحیر بود که آمدن رفتن ایشان خبر داشت
انقرض چون بزرگوار در حکایت قیامت و در کیفیت گور شد چون برگ پید بلزیدی خود از زمین روی
چون ماهی آب طپیدی بعد از آن فرمود خود و خود آمدی بر خاستی این آیه بخواندی قوله تعالی فی النجاة فبقی
فی السعیر پس بای بگریستی و گفتمی هیچ میدانم که ازین موطائف میان کیان خواهم بود بعد از آن فرمود
که ای درویش تا آخر عمر خواجه عبدالله خفیف برین خنوال بود که از جهان بگذشت بعد از آن شیخ الاسلام
بر لفظ مبارک را ند که ای درویش سی سال امام اعظم رحمه الله علیه سخت و پست مبارک ایشان
بر زمین نیامد و درین سی سال خواب نداشت که چگونه می باشد آن زمان که خواب در ایشان سست
شدی کیشبان روز بلکه زیادت بیوش شدی چون بیوش بار آمدی بانفس خود معامله کردی که ای نفس
بیج طاعتی چنان نکردی که شایان حضرت خدای را باشد چنانچه در قیامت خلاص یابی و می شناختی
خدای را چنانچه حق شناختن است پس ای نفس بیچاره ضائع ماندی هم در دنیا و هم در آخرت بدین نوع

حیوة خود آن بزرگ ماتم خود داشتی و بگریستی و اگر وقتی تلاوت قرآن میکردی چون درایت عذاب
 رسیدی ایستادی یکسال یا دو سال کم یا بیش در عالم تحیر بودی اما چنانچه از مسیح آفریده خبر نداشتی و
 هر بار که بخوابت یا مدی گفتی عجب باشد که بوحیفه فردای قیامت خلاص یابد آنگاه فرمود که ای درویش وقتی
 جوانی صالح و پارسا بود اما از خوف حق چنان ضعیف و نزار گشته بود که جز استخوانی درو نمونده بود اما چون شب
 در آمدی رسی در گردن کردی و در سقف خانه بستنی تمامت شب در گریه بودی و چون سر سجده نهادی
 گفتی چندان گناه کرده ام که آنرا عذاب اندازده نیست و اگر فردای قیامت میان خلق گناهان من عرض
 خواهی کرد من این روی سیاه خود چگونه خواهم نمود بدین نوع تمامت عمر خود داشتی و شبها نوحه و
 زاری میکردی و بیخوش شدی چون بهوش یاز آمدی و زد که شدی تا مسیح خبر از خود ندانستی
 آنقدر من چنانچه آن بزرگوار در زحمت افتاد و خشت حسنه بود که بجای بالین
 سر بودی آن زمان که کار او نزدیک سید مادر می زالی داشت و او را پیش خود طلبید گفت ای مادر من آن زمان
 که جان من از تن من جدا شود رسن پیاری در گردن من گناه کار کنی و در چهار گوشه خانه بگردانی و بگوئی
 این کسی است که آنحضرت خدای خویش بگریزی نری او این بود دوم آنکه آن زمان که خواهی مریدان
 آری جنازه من در شب برون آری تا کس نبیند زیرا که هر که ببیند سبب گناه من تاسف کند سوم آنکه چون
 مراد گویند تو نزدیک من باشی و گور من نگذاری که دانند مرا عذاب کنند باشد که از برکت قدم تو و آن آه
 سینه تو از آن عذاب خلاص دهند همین که وصیت تمام کرد جان بداد و مادر او بر حکم وصیت او خواست
 تا رسن در گردن فرزند کند از گوشه خانه آواز برآمد که ای زوال دوست بدوست رسید دست ازین جهان
 و بادستان خدای چنین که کند که تو میکنی بس دست ازین باز دار و رسن از گردن او بکش که او یکی از دوستان
 ماست ما این را بیامرزیدیم آنگاه فرمود که ای درویش چون خواجه حسن بصری رحمه الله از خوف خدای
 چندان بگریست که جوی آب وید باروان شدی چون نادان در ابه بصری رحمه الله علیه در زیر موضع
 ایشان میگذاشت چون این معامله ببید بالا رفت خدست خواجه حسن را در گریه دید گفت ای خواجه ایستاده
 چرا میگری گفت از ترس خدای تعالی نمیدانم که در قیامت میان کدام طائفه خواهم بود بعد از آن فرمود
 که ای درویش در خبرست از رسول صلی الله علیه و آله که بگویم در بر که خوف خدای نیست و مسلمان نیست زیرا که
 مسلمان آن بود که ترس خدای در دستت نباشد بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی خواجه منصور عمار در
 محلتی می گذشتی از خانه آواز گریه می آمد این میگفت الهی گناه بسیار کردم نمیدانم که فردای قیامت حال
 من چه خواهد بود منصور عمار آن بشنید نزدیک در او شد و دهن خود بر شکاف درو نموده گریان شد از زاری

ن اولین دست بر شکاف نهاد و گفت اخوند باسد من الشیطان الرحیم و خود با الناس الحقا
 لیما ملائکه غلاظ شد اولای یصون الله ما امرهم و یفعلون ما یومرون یعنی معنی این میچنین باشد
 و در نوح نیست که بهیزم آن آتش جز آدمی و سنگ کبریت نخواهد بود پس موکلان اند بدان
 ش فرشتگان مطهران بر هیچ بخشایند و آنچه ایشان را بفرمایند بر او میان بکنند خواه منصوص
 یگوید بهین که این آیه بخوانم بس گوش و شکاف نهادم و در آن خانه باز آوازی بر نیامد زمانی را
 و از نعره برآمد و طپیدن گرفت زمانی بوده ام بعد از آن هیچ آواز بر نیامد از اینجا بگذشتم چون روز
 شد باز هم در آن خانه آمدم پرسیدم حال چیست چه بینم خانه نموده اند فراتر باشد تا بهر سم کفشد
 خانه کیست ناگاه نگه کردم پیر زنی گریه کنان برون آمد پرسیدم ای مردمان این پیر زن این مرد
 چه باشد گفتند فرزندان زالی است و پیرمیزگار بوده است در شبها نماز گذاردی دور و روز و داشتی و
 فرزندان رسول بود علیه السلام در وقت سحر با خدای خویش مناجات میکرد و میگفت مردی پیش
 در میگذاشت او آیتی از قرآن بر خواند بهین که آواز قرآن در گوش او افتاد و چنان خود را بر زمین زد
 که جان بحق تسلیم کرد و منصور عباد در گریه شد و آه کرد گفت که من گشتم در خانه آن جوان نهادم اگر
 بعد از آن شیخ الاسلام نعره بنزد و مصداق بقتاده بنما که یک شب را روز افتاده بود که خبر از خویش ندا
 نگاه چون بهوش باز آمد بعد از آن فرمود که ای درویش خواجه بهیل عبد الله تستری چهل سال
 از بیم حق تعالی بگریست اما درین چهل سال هیچکس از او میان او را از گریه خالی ندید نگاه از
 سوال کردند که ای خواجه وقتی ندیدم شما را از گریه خالی حال چیست فرمود که ای درویش وای بر من
 آن زمان که از پهل و فرج قیامت یادمی آید که در آن روز مادر و پدر بر فرزندان نگرند و فرزندان بر
 مادر و پدر نه بینند و پدر از پسر بگریزد و پسر از پدر و برادر از برادر و مسلمان از یکدیگر بگریزد و از ندیدن
 کسی را که آنچنان روز پیش باشد و نداند که چه خواهد شد ضرورت خواب و قرآن نباشد قوی سنگدی
 بود که از ترس آن روز نگریدم هم در آن اندیشه نباشد که چگونه خواهد بود آگاه فرمود که ای درویش
 رسول علیه السلام فرمود که فردای قیامت همه خلق ترسان و گریه کنان بر خیزند مگر اولیا که ایشان در
 دنیا از ترس حق در گریه و زاری بوده باشند و در عقبی در خنده باشند و خنده زنان از گور بر خیزند
 که انتفات از آن روز نکنند آگاه فرمود که ای درویش خواجه عالم رافع تعالی حبیب خود خواند اینچند
 عظمت که داشت چون خوف حق در ایشان مستولی شدی چنان بخود مستغرق می گشتند که نه شب
 میدانستند که شب است و نه روز را که روز است چندان در شبها نماز استاده میکردند که با بهامباک

ایشان بر قیظند و خون روان می شد ازین حال سوال میکردند فرمود که ای یاران اگر فردا ترقی است
 مرا و برادرم عیسی را در روز خ عدل کرده باشند که گوید که مکن زیر اچه همه را عالم ملک الملک دوست
 پس این کس که در ملک خود تصرف کند ظلم نباشد اما ظلم آن باشد که در ملک دیگری تصرف کند آگاه فرمود
 که ای درویش و عاگور را برادری بود شیخ نجم الدین متوکل ناگه او بود از حد شغول چنانچه و عاگوی چنین
 سیاحی کرده است هیچکسی همچنین ندیدم و در هیچ شهری نیافتم از آنکه آن زمان که او را خوف حق مستولی
 شدی ندستی که امروز کدام روز است و یک کدام ماه و یک کدام سال است و آن حال بدان درویش
 همه وقت مستولی بودی و چیزی عظیم داشت آگاه فرمود که ای درویش خائف کسی را گویند که این
 سه چیز در او بود اول کم خوردن از بھر روز و دوم کم گفتن از بھر نماز سوم خفتن از بھر ذکر پس هر دلی
 که این سه چیز نیست او خائف نیست آگاه فرمود که ای درویش چنانچه این سه چیز درویش را باید
 و سه چیز دیگر در ایمان باید خوف در جا و محبت اما در ضمیر خوف ترک گناه است تا از آتش نجات یابد
 و در ضمیر جای طاعت خود کردن است در بهشت و منزلت برسی و درجات یابی و محبت پرستگار
 مکروهات کردن است تا رضای حق تعالی حاصل آید آگاه فرمود که ای درویش عاقل کسی است
 که در همه کارها توکل او بخدای بود از هیچکس توقع نکند آگاه فرمود که ای درویش وقتی را بعه بصری
 را از روی حج شد خضری داشت در آن سوار شده میرفت چنانچه در بادیه رسید خرا و سقط
 شد رخت او افتاده ماند خلق بخدست را بعه بصری آمدند گفتند که این رخت خود را دیده تا بر باده
 گفت و بانگ بر ایشان زد که ای خواجگان من بتوکل شما نیامده ام توکل من بر کسی است که رخت
 من او خواهد برد همین که این گفت قافله بگذشت را بعه تنها ماند روی سوبی آسمان کرد گفت
 الهی باضعیف چنین کردمی که میان بیابان جز من میرایندی من ضائع ماندم هنوز این سخن نیکو
 نگفته بود که خرا بعه زنده شد رخت بر نهاده و در حج رفت بعد از آن فرمود که ای درویش سی ساله
 خواجه ابراهیم او هم توکل بود از خلق عزت گرفته بود و درین سی سال یکسی رجوع نکرد چنانچه خواجه
 ابراهیم را نیست حج افتاد گفت هر کسی در خانه کعبه بیای میرود من بدیده روم الفرض چون روان
 شد بر قدمی که می نهاد و دو گانه نماز میکرد و پیشتر می شد چنانچه رسید با وید که مفتاد نفر برقع پوشید
 سر را بریده در خون یکی شده افتاده دید رسید که از میان آن هفتاد نفر یکی را زخمی جان مانده
 بود و از داد که ای ابراهیم شنو حال یار که کشته می بینی با مفتاد و نفر صوفی از متوکلان بود و نیمیت
 توکل برون آمدیم تا با هیچکس سخن نگوئیم چون درین بادیه رسیدیم درین میان خواجه خضر پیدا شد

با او ملاقات کردیم با او مشغول شدیم آواز برآمد که ای مدعیان بدعهد قول شما این بود که با ما کرده
 بودید فراموش گردید و بغیر از مشغول شدن بیغی از هوا پیدا شد سرهای همه برید و راهلاک گردائی نیرام
 ای که قدم در راه توکل نهاد و از توکل ذره تجاوز نکند تا همچو با کشته نکردهی همین که مرقع پوش این
 حکایت بگفت جان بداد بر ابراهیم را حجب آمده باز گشت چه بیند را بجه شسته است کعبه کرد او
 طواف میکند ابراهیم را غیرت آمد با انگب بر رابعه زد و گفت ای رابعه این چه شور است که در عالم
 افکنده گفت ای ابراهیم این بخور نیست اما شور است که تو افکنده چهارده سال است که بدیده
 میروی تر اویدن نمی داند ابراهیم گفت بعب گفت ترا دیدن از روی خانه کعبه است و مرا از روی
 خصم خانه کعبه است پس کسی را که از روی خصم بود خانه آنجا بود که خصم خانه باشد آنگاه فرمود که ای تو
 حواجه قطب الدین چشتی بیست سال در عالم توکل بود و از خلق غفلت گرفته هر وقت که وظیفه در
 مطبخ حاجت بودی خادم بیامدی روی بر زمین آوردی التماس وظیفه درویشان کردی خدمت
 حواجه زینبی بود آنجا اشارت کردی آن مقدار غله و سیم و جز آن که در مطبخ حاجت بودی خادم
 بروی معاش درویشان کردی آنگاه فرمود که ای درویش بر سر سجاده کسی نشیند که او در عالم
 توکل بود و بر هیچ آفریده از برای قوت و مصالح دیگر توقع نکند و اگر خود چنین نباشد او را حق سجاده
 و مدعی دروغ زن است میان اهل تصوف آنگاه فرمود که ای درویش توکل آن بود که حواجه قطب الدین
 بختیار اوشی داشت بعد از آن فرمود که وقتی ندیدم که فتوح کسی قبول کند یا توقع یکسایادی اما
 این زمان که برای حلوائی صوفیان خادم یا چیزی بالیت بودی بیامدی التماس کردی خدمت
 حواجه دست زیر مصلا کردی چند دینار سرخ بدو دادی و از صبح تا شام پس کردی و چون آینه
 بیامدی از جماعت خانه محروم و رفتی و آن مقدار مانده در کندوری بودی ذره از آن کم نشدی
 آنگاه فرمود که ای درویش اهل توکل را در حقائق اوقات است که در غایات شوق در آن اوقات
 ایشان را در آتش اندازند و با ایشان را محروم کنند خبر نباشد آنگاه فرمود که ای درویش وقتی حواجه
 حبیب جانب شام مسافر بود بهالم توکل در سترلی رسید آبادانی فرود نمی آمد برون شهر و خرابه
 می شد از عالم غیب روزه افطار میکرد چون نوز می شد بمنزل میگردید و چنانچه در شام رسید
 آنجا بزرگی بود از حد مشغول صائم الدهر و قائم اللیل بران رفت و سلام کرد و فرمان شد که بنشین
 به شستم و خاطر حبیب بگذشت که این بزرگ را در چنین مقام که هیچ آباء انی نیست حال خود را بگو
 چگونه است همین که حواجه حبیب انجمن در خاطر گذرانید آن بزرگ آغاز کرد ای حواجه امر در قریب

هفتاد و سال است که درین غار مسکن دارم و طیفه من از عالم غیب است امروز اگر برین همان باقی
ذوق توکل من بنگری که از کجا بخورم الغرض که همین نماز شام شد برابر ایشان نماز بگزاردم زمانی را
مرومی شیر سوار و طعام و خواجه بر پشت شیر نهاده پیدا شدند همین که نزدیک سیدان شیر خور و آمد و روی
بر زمین آورد و آن طعام پیش آن بزرگ نهاده خود دست در پیش کرده ایستاده شد بعد از آن آن
بزرگ از نماز فایده شد گفت خواجه نزدیک من بیار خواست دست دراز کند شش نفر صوفی در آن
وقت پیدا شدند فرمود که بیا سید الغرض خواجه حبیب و آن بزرگ و آن شش نفر صوفی آن طعام تنالی
کردند بعد از آن آن بزرگ دست بر زمین زد چشمه آب پیدا شد هر یکی از آن چشمه آب بخوردند و شکر
خدای سبحان آوردند تکبیر گفتند و نشستند آن بزرگ آغاز کرد که ای خواجه میگفتی که خوردن این از کجا ویدی
که برین نوع است و گفت هر که در عالم توکل باشد و اعتماد بر کرم حق کند برای او لقمه از عالم غیب جود
شود هر چه بطلبد پیش او پیدا شود همین که شیخ الاسلام مدین حرمت رسید این فوائد تمام کرد و بر خات
خلق و عساکری با گشتند الحمد لله علی ذلک

فصل دوازدهم سخن در ذکر طایفه و جز آن میرفت دولت پایوس حاصل شد چند نفر صوفی
از بغداد آمده بودند چنانچه شیخ برهان الدین مانسومی و شیخ بدر الدین غزنوی حاضر بودند سخن
در ذکر طایفه میرفت بر لفظ مبارک را ندکاهی در پیش طایفه برو و نوع است بروایت ابویوسف
قاضی رحمه الله علیه اول طایفه این است که آنرا لاطیه گویند و دوم طایفه آنست که آنرا ناشزه گویند
اما ای درویش طایفه لاطیه آنرا گویند که متصل باشد و آن طایفه عینیه است که رسول علیه السلام
آنرا بر سر نهاده است و اهل عقیقه هم آنرا اختیار کردند اما طایفه که آنرا ناشزه گویند نیست که بر سر
متصل نباشد یعنی بلند و دست داشته باشد و آن طایفه سیاه است بعضی از اهل مشائخ آن را
بر سر نهاده اند اما رسول علیه السلام ناشزه را کمتر بر سر نهاده اند جز بعضی مشائخ بعد از آن
فرمود که ای درویش وقتی ابویوسف قاضی رحمه الله نوشته بود سبقت امانی یاران را میگفت
کلاه صوفیان بر سر داشت اما کلاه سپید نبود یعنی ناشزه بود الغرض درین میان مروی بیاید
بندست قاضی سوال کرد که پیغمبر علیه السلام کلاه سپید بر سر نهاده یا سیاه ابویوسف قاضی گفت که سپید باز
سائل پرسید که پیغمبر علیه السلام کلاه لاطیه بر سر نهاده است یا ناشزه ابویوسف گفت لاطیه بر سر نهاده است
سائل گفت تو کلاه سیاه ناشزه بر سر کرده و درین صورت بدو صفت خلعت سنت رسول علیه السلام کرده
اما آن حدیث است اما سبکی ابویوسف قاضی متامل شد و این سائل گفت که تو این دو سخن

که باین گفتی از موافقانی هست یا برای حق گفته یا برای ایندای من اگر از برای حق گفته قبول است و اگر برای
 ایندای من گفته اولی علیک فاول علیک بعد از آن سائل گفت از برای حق گفته ام زیرا چه شما امام دین اید
 چرا باشد که خلاف سنت رسول علیه السلام باشید بعد از آن فرمود که ای درویش کلاه اصل حضرت ربوبیه است
 جل جلاله که متعجب شری علی علیه السلام چهار پر کلاه کلام ز بهشت آورد و بر رسول علیه السلام داد گفت یا رسول الله
 فرمان میشود این چهار پر کلاه کلاه بستان بر سر خود نه بعد از آن هرگز میدانی ازین چهار پر کلاه بدیدی و
 حلیقه خود گردانی آنگاه رسول علیه السلام این چهار پر کلاه است بر سر داشت بعد از آن امیر المومنین ابو بکر صدیق
 پیش بود گفت یک پر کلاه کلاه ترکی تست بعد از خود هرگز ابدانی او را بدیدی پس پر کلاه دوم که دو ترکی بود فرود
 آورد بر سر امیر المومنین عمر خطاب نهاد گفت این کلاه تست هرگز بدیدی بعد از آن پر کلاه سوم که سه ترکی بود
 فرود آورد بر دست مبارک خود بر سر امیر المومنین عثمان نهاد گفت این کلاه تست هرگز ابدانی بدیدی که لائق
 او باشد و حق تواند گزار و بعد از آن فرمود که ای درویش پر کلاه چهار ترکی بود و متغزل بر سر فرود آورد بدست
 مبارک خود بر سر امیر المومنین علی کریم الله وجه نهاد و گفت ای علی این کلاه تست هرگز ابدانی از اهل صفه
 این کلاه بدیدی که مرا فرمان بود که کلاه چهار ترکی علی را بدیدی آنگاه فرمود که ای درویش کلاه بر سر کسی نهد
 که او از دنیا و آنچه در ولایت خط بیزاری دهد و از صحبت لغتیا و ملوک و امر اجتناب کند و آنچه حق طایفه است
 نگاه دارد و تا فردای قیامت از روی رسول علیه السلام و از خلفاء و شاخ طبعات شمرنده نگردد و آنگاه فرمود
 که ای درویش کلاه بر سر نهادن سهل است اما حق کلاه شتر الطاء احکام آن بجا آوردن دشواری تمام دارد
 اگر مبادا خرد از شرائط و احکام بجا آورده نشود مدعی دروغ زن بود در میان اهل سلوک نه صدیق راست گو
 بود بعد از آن فرمود که ای درویش خواجه یوسف چشتی رحمة الله علیه را رسم بودی آن زمان که نیت
 ارادت کسی بخیرت ایشان بیامدی یکسال متواتر او را خدمت کردن فرمودی آنگاه چون بدیدی که لائق
 کلاه شده است کلاه دادی و این سخن گفتی که اگر تو حق کلاه بجا آوردی رستی و اگر بجا نیامدی تجاوز کردی
 کلاه رسول خدای سرای تو خواهد کرد و چنانچه وقتی بزرگ زاده بدخشان بخیرت خواجه سرور چشتی بیا که اس کلاه
 کرد خواجه چون نظرد خاطر او ملوثات نیامدی می دید در خواست و قبول نمی کرد و اجابت نمی نمود چون بسیار شد
 بزرگان که در آن دیار را شایع آوردند خواجه نه کلاه او را بداد و آنگاه فرمود که ای درویش کلاه سندی اما قدر
 این کلاه نخواهی دانست که و اندالت این نخور و چون او این سخن را پاس نداشت کلاه اسند و در بدخشان
 رفت بمحضت و فساد بر رسم قانون خود مشغول شد کلاه از سر فرود آورد و در طاق نهاد چنانچه این خبر
 بسمع خواجه رسید فرمود چگونه است که این کلاه من کار او نمی کند بعد از آن فرمود که بسی بر نیاید که آن بزرگ

بدیشان را بتمستی گرفتند و دو چشم او را بکشیدند هم در آن درو بلاک شد شیخ الاسلام او را
 بر کاه چشم پر آب کرد دیگر نیست و روی سوی حاضران کرد و فرمود که این زمان مردمان را چه گوید
 که زمانه شده است کلاه بازی شده هر که هست این را بر سر نهند اما ذره حق آن بجا نمی آید نگاه
 فرمود که ای درویش بعد از آن در جهان هیچ چیز برکت و راحت ندارد چون طایفه و کلاه و خرقة
 خوار شد زیرا چه که درین زمانه بیشتر اهل طایفه و خرقة رانته بنی مکر و رخانه خمار و بعضی زبانی
 مکر بیشتر می در صحبت ملوک و امرا و بعضی زبانی مکر و فساد خانها پس ای درویش درین زمانه
 که این چنین اهل خرقة و طایفه دارند باشند در آن ایام غیریت و برکت و راحت کجا باشد
 ولیکن نزارشگر می باید کرد که بلای منزل نیگیرد و اما اول ایشان را بدان مبتلا گردانند
 و آخر مسکین خلق را نگاه فرمود که ای درویش زبانی دل آن کس که کلاه رسول علیه السلام
 و خرقة و دستار او را بر سر نهند و حق آن بجای نیاورد و بر سر آن در صحبت اغنیاء و ملوک و امرا
 بیایند و با اهل فساد و با آنچنان لباس یار باشد عجب نباشد که او مسخ نگردد و در میان
 جمله خلق فصاحت نشود و نگاه فرمود که ای درویش پیر طایفه نبی خلق خدای کسی را بداند که او
 ظاهر و باطن روشن بود و همین که این آئینه بر آفتاب کلاه و بیاد اول نظر نور معرفت
 زینکار درون سینه او را از حمله ملوثات دنیا و جزآن صیقل دهد تا درون و بیرون او
 پاک گردد و هیچ آلالیش نماند نگاه او را کلاه دهد و اگر نه هم خود در ضلالت افتد و هم
 آن بیچاره را که بر او برای ارادت آمده باشد پس ای درویش چندین اهل کلاه را که می
 بنی پریشان و خراب و بد روزگار و گرفتار و از پراستی نان محتاج همه ازین سبب که بد
 دانی در ایشان است که کلاه بر سر نهند و حق آن نمی گذارند کلاه و خرقة را در بدر رسوب کنند
 و میگردد اندلس ضرورت است که بد روزگار گرفتار باشند نگاه فرمود که درویش اهل طایفه
 طائفه است که بخیر خدای عز و جل بدیگری سرفرو نیارند چون به بیند که اهل طایفه پیش
 ملوک و امرا دست پیش کرده و سرفرو آورده اند و طایفه باید شد که اولایق طایفه
 نیست زیرا چه شاید او را که طایفه رسول علیه السلام بر سر نهاده باشد و آنرا پیش امرا
 و ملوک خوار گردانند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی پیش خواجہ اهل سرودی خوار
 حاضر بودم باشد که مردی بود ایشان را و او هم وقت در صحبت امرا و ملوک آمد و شد کردی
 و از شیخ چنان داشتی چنانچه روزی بخدمت شیخ اهل سرودی رسانیدند که فلان

ید شهابی شتری در صحبت امر او ملوک می باشد بر فور از زبان شیخ برون آمد که چگونه است که آن
 طایفه پسر مرا گردن و محرم او نمی شکند هنوز شیخ اجل سزدی این سخن نیکو نگفته بود که
 آن مرد مرید از بالای بام بیفتاد و گردن و محرم او شکست و جدا شد بعد آن حکایت
 فرمود که ای درویش خدمت شیخ قطب الدین بختیار اوشی قدس سره الغریز را
 رسمی بود اگر صد هزار آدمی بر نیت ارادت بخدایت ایشان می آمدی همه را طایفه
 روان کرده و این سخن بعد دادن طایفه بگفتی هر که حق این کلاه نخواهد گذارد و او بر
 پیر من نخواهد رفت همین طایفه سناری او خواهد کرد اما ای درویش بزرگی خدمت ایشان بود
 هر که طایفه بدادندی هیچ وقتی از آن قدم نداشتی از برکت نظر مبارک ایشان انگاه فرمود که
 می درویش طایفه سناری اهل طایفه نیکو میکنند اما ایشان می دانند که این لت از کجاست
 ای درویش اگر طایفه ایشان حق طایفه بگذارند هرگز اثری دولتی بر ایشان نرسد و در دنیا و
 آخرت لت نخواهند انگاه فرمود که ای درویش خواری اهل طایفه بیشتر است که هیچ یکی از
 حق طایفه نخواهد گذارد پس ای درویش طایفه چهار خانه دارد اول خانه شریعت است دوم
 خانه طریقت است سوم خانه معرفت است چهارم خانه حقیقت است پس ای درویش هر که
 درین چهار خانه استقامت دارد و او را واجبست که این کلاه چهار ترکی بر سر نهد انگاه فرمود
 که ای درویش وقتی پیر طریقت خواهد حسن بصری رحمه الله علیه را پرسیدند طایفه کرا و اجبست
 که بر سر نهد انگاه فرمود که ای درویش کسی که میزده هزار عالم و آنچه در و است خطبیزاری بد
 انگاه فرمود که ای درویش تا ازین چهار عالم خود را نگاه نداری او را واجب نیست که طایفه
 بر سر نهد اول عالم چشم است تا چشمها را از همه دنیا نگاه نداری ترا واجب نیست که طایفه بر سر
 نمی دوم عالم گوش است تا گوش را از جمله ناشنید باز نداری یعنی خود را اگر نسازی روانیست
 که طایفه بر سر نمی سوم زبان است تا زبان را انگ نسازی و از جمله ناگفتنیها باز نداری
 روانیست که طایفه بر سر نمی چهارم عالم همین دست و پاییست تا دست را از ناگفتنیها
 باز نداری واجب نیست کلاه بر سر نمی انگس که این چهار چیز بجا آرد او را واجبست که
 طایفه بر سر دارد پس ای درویش وقتی خواهد ذوالنون مصری قدس سره الغریز را
 پرسیدند که کلاه کرا و اجبست که بر سر نهد فرمود کسی را واجبست که طایفه بر سر نهد
 که او پیوسته دنیا را با آنچه در وی است مطلقه نلایه گوید بعد از آن فرمود که ای درویش

روزی خواجه بایزید را پرسیدند صاوق از اهل طایفه کیست گفت کسی که هر چه در ملک
 اوست باشد همه در راه خدای بمصرف رساند و هیچ بر خود نگاه ندارد و نگاه فرمود که ای
 درویش روزی خواجه عبدالمسیح تشری رحمة الله علیه جامی نبشته است که کلاه چهارخانه
 دارد اول خانه اسرار و انوار است دوم خانه محبت است سوم خانه عشق و اشتیاق است
 چهارم خانه رضا و موافقت است پس آن زمان که این کس کلاه چهارم ترکی می پوشد او چهار
 چیز در تارک سر او مرکب میگردد بعد از آن فرمود ای درویش چون ترک اول از اسرار و انوار
 و ترک دوم از محبت و توکل و ترک سوم از عشق و اشتیاق و ترک چهارم از رضا و موافقت
 است چرا باشد که مردم خود را از این نعمت محروم کنند و چون پوشد چنانچه آن نگذارد و نگاه
 فرمود که ای درویش درویشی برد عاگویی آمد قاضی حمید الدین ناگوری در آن مجلس یکجا بودیم
 حکایت در طایفه میرفت فرمود که طایفه مونس دوست است و در همه عشق و محبت حق مرکب
 است پس درین راه عاشق حقیقت کسی است که قدر این طایفه بداند و فرمود که این رباعی از
 زبان ایشان یاد دارم رباعی در طایفه رباعی در طایفه همه شوق است همه به اسرار
 جمال دوست دوست همه به چون بر سر خود نهاده ای آن مونس دوست به می سوزد عشق
 او شوقست همه به بعد از آن حکایت فرمود که در سلوک اولیا نبشته دیده ام هر طایفه و عبادتی
 و مجاهده که صاحب کلاه در پوشیدن کلاه میکنند همان مقدار سایه رحمت خداست عوئل
 زیرا که طایفه سائبان رحمت است و فردای قیاست چون صاحب طایفه بر خیزند آن طایفه
 حجابی شود میان او و میان آتش و وزخ یا نقد ساله راه باشد بعد از آن حکایت فرمود
 وقتی از واصلی شنیدم که مردم بخدای نرسد مگر وقتی که کلاه پوشد و یاد دست پیری بگیرد و در
 پوشیدن کلاه مجاهده بسیار کند بعد از آن فرمود از خواجه ابراهیم او هم پرسیدند که سعادت
 دین و دنیا در چه چیز است گفت شنیدم از خواجه حسن بصری رحمة الله علیه که سعادت دین
 و دنیا در زیر طایفه نهاده اند و هر که این را پوشد و حق آن بگذارد و همچنان باشد که سعادت دین
 و دنیا یافته باشد نگاه فرمود که وقتی صاحب طایفه کاری که رضای حق درو نبود مشغول شد
 چون از آن کار فارغ آمد هالفت آواز داد که ای مدعی کلاه رسول علیه السلام پرسه نهی و فعل
 همچنین کنی یا ازین فعل تمیج بازائی یا کلاه خود را بکار کنان کلاه بسیار تا ایشان حق او را بر کار دارند
 همین که داعیه حق در کار نباشد آن شخص از آن کار توبه کرد و بجای بازگشت و در خانه کعبه رفت

مستکف شد چهل سال بهمانجا بود و آخر چون نقل کرد مدفن او همانجا شد بعد از آن حکایت فرمود که
شنیدم از زبان شیخ قطب الدین نجاشی یا او شعی قدس سره العزیز که در ویش کلاه بخلق خدا
و قتی بدید که در صفای حق از چهار چیز خود را یا بد اول آنکه از سجاده برنجیز و دیگر حاجت قضا را و در موقع
کسی نکشاید مگر آنکه از جانبی بعالم غیب چیزی پیدا شود و دوم آنکه چون آینده بیاید بر نیت ارادت
و کلاه بطلبید تا ظاهر و باطن او را بنور معرفت سپید کند بیند کلاه بروی روان نکند سوم آنکه در جماعت
خانه علمها جاری بود چون کسی از وجائی چیزی بیبرد بر فورش جواب کار او گوید حواله بکتاب جز
نکند چهارم آنکه او را هم ولایت باشد اما چون یکی بدرد می رسد دست او را بگیرد و سجای رسانی او را
آن باشد که بعد از نقل خود سجاده کسی بدید یا کسی حواله بکند و اگر سجاده ندید بر سر خود بسته و همین
شیخ الاسلام درین حرف رسید بانگ نماز پیشین برآمد بر خاست بدو تنخواه درون رفت خلوت
و عا گوئی باز گشتند الحمد لله علی ذلک

فصل سیم و پنجم سخن در ذکر درویشی و جز آن افتاده بود و دولت پایوس حاصل آمد مولانا محمد
صوفی و خواجه عزیز درویش و مولانا یحیی غریب و شیخ بدر الدین غزنوی و شیخ جمال الدین بانسوی
و شیخ جمال الدین عرف غریب و شیخ علا و درویش و عزیزان دیگر حاضر بودند سخن درویشی افتاد
بود بر لفظ مبارک راند که ای درویش درویشی این بود که رسول صلی الله علیه و سلم داشت که اختیار
خود و قهر قبول کرد و کلیم پوشید چون همه پوشیدند فرمان شد جمله ملائک را از حجاب عظمت تا
آسمان اول که کلیم پوشیدند چون همه پوشیدند سر سجده نهادند گفتند الهی ما را آگاهیه ده که
بموافقت کدام بندگی بخت و دوست خود ما را فرمان شده است که کلیم پوشیم فرمان آمد که
موافقت رسول صلی الله علیه و سلم که حبیب من است امر فرمود درویشی قبول کرد و کلیم پوشید
انگاه فرمود که ای درویش اگر رسول صلی الله علیه و سلم درویشی قبول نکردی برکت درویشی او
در عالم نبود و بیچاکس نماندی بلکه هلاک می شدند انگاه فرمود که ای درویش وقتی مقرر عیسی
صلوات الله علیه در مناجات درخواست کرد الهی استقامت دنیا و اهل دنیا در کدام چیز است
فرمان آمد که از برکت قدم سعادت درویشان ای عیسی اگر درویشان در جهان نبودند
و یا سخته توکل آن قبول نکردی تو انگران بقره خود فرمودی بروم و همه را هلاک می کردم انگاه فرمود
که ای درویش اگر محبت است همین محبت درویشان است زیرا چه آنروز که جماعت خانه شیخ
شهاب الدین سهروردی قدس سره العزیز درویشی نیامدی بگفتی امروز از من نعمت

بر گرفتند که هیچ درویشی نیامد بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی رسول صلی الله علیه و سلم
نشسته بود متر جبرئیل علیه السلام فرود آمد گفت ای محمد فرمان می شود مجبیتی محب الفقراء دوست
دار و نزدیک خود دار و با ایشان دوستی کن و نزدیک ایشان باش بعد از آن فرمود که ای
درویش در خیر است از رسول علیه السلام که دو رکعت نماز درویش صابر شریف دارد و بر بنفشه
رکعت تو انگشتاگر تو انگشت آن باشد که آنچه دنیاوی بر او بود همه در راه خدا تعالی بدهد و آنرا
بمصرف رساند آنگاه فرمود که ای درویش متر سلیمان صلوات الله و سلامه علیه رسمی داشت
آن زمان که وقت افطار او شد می در مسجد ما بگشتی هر جا که درویش گرسنه نشسته بودی برابر او
روزه افطار کردی و باز گشتی آنگاه فرمود که ای درویش فردای قیامت از درویشان غنی تر
و از تو انکار آن حساب طلبند آنگاه فرمود که ای درویش از زبان شیخ او حدیثی شنیده ام که
فردای قیامت درویشان را فرمان می شود که نزدیک تر از وی صراط برود و نظر کنند و هر کس
دنیا بخیزی شمارا کاره کرده است ما شمارا خیر گردانیدیم ایشان را از تر از نگاه بگردانند و بر
خود در بهشت برین آنگاه فرمود که ای درویش فردای قیامت مردی را بیارند که او را از نماز
در روزه و حج و جز آن پرسند چون از طاعت برسد یا شدت زمان رسد فرشتگان
عذاب را که این مرد را بدوزخ برید آن مرد التماس کند که آلهی من در دنیا عمل صالح بسیار کرده ام
از کدام عمل مراد و دوزخ می برند فرمان آید که در دنیا از درویشان روی میگردانید میمانی از
از تو روی گردانیدیم و طاعت ترا بر روی تو باز زدیم آنگاه فرمود که ای درویش مردی دیگر
بیارند فرمان می شود بر فرشتگان که این را در بهشت برید آن مرد را عجیبی آید و چهرتی بدو پیدا
شود و از کجاست فرمان آید که ای فلان اگر چه در دنیا گناه میکردی اما اگر ترا از دنیا روی حاصل
شدی در محبت درویشان برفتی و با ایشان خرج میکردی پس از برکت و عای رحمتی و در جنت
بالا تر از نعمت درویشی نیست اما رشوار آنست که در شب فاقه باشد و آن شب خود درویش
معراج است که معراج الفقراء لیلۃ الفاقة یعنی معراج درویش شب فاقه است که خفیه خفیه
آنگاه فرمود که ای درویش اگر برکت درویشان در شهر ما و مقامها نباشد آن شهر ما و مقام
خراب و ناچین گشتی اما ای درویش هر آبادانی که در عالم است از برکت قدم مبارک را
آنگاه فرمود که ای درویش بر متر موسی فرمان آمد که ای موسی اگر و عای درویشان
نبودی جمله شهر ما با گناهکاران و اهل دنیا خراب و پست میگردد و ایندیم اما از برکت درویشان

ایشان و برکت قدم و نفس ایشان همچنان قائم است آنگاه فرمود که ای درویش مبادا که در پیش
 را از کسی خاطر گرفته کنی خرابی آن شهر باشد و آنکس از کوفتی او بود آنگاه فرمود که ای
 درویش شیرخان والی ملتان بود چندان عقیده برد عاگویی داشت هر بار بطریق بهتر می گفتم
 با درویشان کینه کردن نیکو نیست که خلل ملک تست او التفات نکردی چنانچه وقتی در حوالی
 چه مغل رسید هیچکس کشته نشد مگر همو آنگاه بر لفظ مبارک را ندانم مضرع بهیت
 درویش اگر شهر نبودی تو دیده بد کشتی سر اسیر این همه عالم خراب بد آنگاه فرمود
 ای درویش آن زمان که حق سبحانه تعالی خواهد شهری و یا مقامی او یا محلی را خراب کند
 و یا بلا و قحط و با خلق را پیریشان و ابر کند پیش از آن شهر مشایخ و علمای را برگردان آنگاه فرمود
 ای درویش خرابی لاهور چنین بود وقتی شد که همه ازین معامله بود که بزرگی بود در آن شهر
 که او را درویش بدینی گفتندی از حد آن درویش تارک بود آن روز که مغل در آن شهر بودند
 رسید او در مسجد جمعه درآمد نماز گزار و روی سوی خلق کرد گفت ای مسلمانان ما از شهر شما میروم
 هیچکس مرا نگفت که چرا میروی بلکه خلق درین شد نیکو باشد اگر این درویش بود چون
 آن بزرگ از آن شهر غریمت فرمود و چند روزی گذشت که مغل درآمد تمامی خلق آن شهر
 و دیار را اسیر گردانید و لا سورا خراب کردند باز گشتند آنگاه فرمود که ای درویش میدانی
 که چون از شهری مشایخ و علمای نقل کنند جمله ملائک آسمانها بگردند بر مرگ ایشان پس ای درویش
 حقیقت بدان که در آن شهر که درویش نیست خیریت در آن مقام نیست آنگاه فرمود که ای
 درویش وقتی مهتر عیسی علیه السلام بر سر درویشی سید او خفته بود او را بیدار کرد و گفت بر خیز
 ای راعبادت کن آن مرد گفت من خدای را عبادت کرده ام اما عبادتی که احسن عبادت است
 مهتر عیسی علیه السلام گفت آن کدام عبادت است آن درویش گفت ترک دنیا و دنیا طلبی آنگاه فرمود
 ای درویش در نص کلام آمد فرموده است عن الله تعالی بقلیل من عمل بعد از آن فرمود که ای
 درویش هر که از دنیا بزدان و پوچ چیز نماند پس او چه شود لا در دنیا و دنیا را یعنی هر که از دنیا بزدان و
 پوچ چیز نماند لا در دنیا و دنیا را و مسکین در باب او این حدیث آمده است او فی الجنة یعشق من لای
 آنگاه فرمود ای درویش وقتی سائلی از رسول علیه السلام چیزی درخواست کرد و خدمت رسول
 علیه السلام چیزی نبود آن سائل محروم باز گشت رسول علیه السلام در خاطر مبارک گذر نهد
 که دنیا همه چیزی است که خواهند هم ازین کس محروم نمی رود همین که در خاطر مبارک ایشان

این بگذشت بر فور متبر جبرئیل علیه السلام فرو داد کلید جمله خزانهای دین و دنیا بیاورد پیش
رسول علیه السلام نهاد و گفت یا رسول الله فرمان می شود که این بمصرف رسان که هیچ حسابی
بر تو نخواهد بود رسول علیه السلام تبسم کرد و گفت یا اخی جبرئیل کسی که باختیار خود درویشی
را قبول کند دنیا را او چه کند بعد از آن فرمود ای درویش مقصود خواهی عالم را این بود
که حدیث فرموده است الدنیا مزرعة الآخرة یعنی دنیا گشت زار آخرت است امر او این
حدیث که دانه سخاوت بر زمین ریخته یعنی صدقه بدهد که فردای قیامت را هر چه بد میدهد بکارد
و در مثل نیز آمده است هر چه کار می همان در وی بعد از آن فرمود که ای درویش درویشی آن بود
که شیخ شهاب الدین رحمة الله علیه داشت از باد او تا شام هر آینه و رونده که در خاقان
ایشان بیامدی و برفتی تا چیزی نخوردی باز نگشتی بعد از آن فرمود که ای درویش درویشی بود
که او را شیخ سعید تبسمی گفتندی قدس الله سره العزیز که او بر شیخ جلال الدین تبریزی
بود چنانچه بیشتر احوال او در فاقه بودی و از کسی چیزی نگرفتی تا چنان شد که سه روز در خاقان
ایشان هیچ طعامی نبودی او و یاران او و زره بخور پزده هندی افطار میکردی و میگزارانیدی
چنانچه خبر بوالی شهر رسید گفت شیخ از ما چیزی قبول نمی کند قدری نقدانه فرستاده که ببرد
بخادم شیخ بدهد تا اندک اندک بمصرف رساند حاجبی آمد آن سیم بخادم رسانید و وصیت
کرد چنانچه مصلحت می بینی خرج کن و پیش شیخ گوی که از کجاست خادم تو آنست که پنهان دارد
ضرورت خادم خدمت باز نمود فرمود که این کس که این آورد چگونه آمد و قدم او تا کجا رسید
اشارت کرد که او همچنین آمد و همچنین پای نهاد شیخ فرمود تا آنجا که حاجب قدم آورده است آن
موضع را کل کاویدند و بیرون انداختند و آن خادم را بان سیم بهم بیرون کردند نگاه فرمود که ای
درویش امیر المومنین علی رضی الله عنه را شش روز برآمد که هیچ طعامی نخورده بود تمامی خانه
ایشان را فاقه بود و الغرض بعد از شش روز قدری طعام موجود شد خواستند تا تناول کنند
همچنان سائلی بر در رسید آواز داد و گفت امروز هفت روز است که فاقه است بمحبت خدا
چیزی بدهید بر خود امیر المومنین علی رضی الله عنه آن طعام از پیش فرزند آن برداشت او را
داد و گفت که اولی تر است که هفت روز برآمده است خود نخوردند آن سائل را دادند نگاه فرمود
که ای درویش درویشی آن بود که ایشان کردند چون درویش سر در مراقبه میکند گرد و پهنه
هزار عالم بر می آید و چون قدم میزند از عرش تا ثری میگذرد و این مرتبه اول از آن درویشان

انگاه این دو مصراع بر لفظ مبارک راند بیت چو درویش در عشق گرد و فرودند بیکدم
 سر از عرش بالا کنند نگاه فرمود که ای درویش دلهای عاشقان همه وقت در حجاب
 عظمت کبریا طواف میکنند اگر زمانی را در دل درویش عاشق از آن نعمت مانده ناچیز گردد
 که همیشه انوار تجلی و اسرار الهی بر دلهای ایشان مرکب است و ایشان در آن مستغرق اند
 همین که شیخ الاسلام این فوائد تمام کرد بدوان برخاست درون رفت خلق و دعا گویان گشتند و
 فصل چهارم و بیستم سخن در ذکر محبت و عداوت دنیا افتاده بود دولت پایوس حاصل شد
 مولانا بهاء الدین سناری و مولانا شهاب الدین غزنوی و شیخ برهان الدین هانسوی و مولانا
 بدر الدین اسحاق و چند نفر درویش دیگر خدمت حاضر بودند سخن در محبت و عداوت میرفت
 بر لفظ مبارک راند که ای درویش خلق بر سه نوع است اول اینست که دنیا را دوست دارند
 و همه در یاد آن باشند و در طلب آن انجمن بسیار اند اما نوع دوم آنست که دنیا را دشمن دارند
 و ذکر محبت نکنند و یکبارگی بعد از مشغول باشند نوع سوم آنست که دنیا را دوست دارند
 و دشمن و ذکر او و محبت و عداوت نکنند نگاه فرمود که ای درویش این قسم بهتر از آن دو قسم
 است بعد از آن فرمود که ای درویش پیش را به بصری مردی بیامردی بزرگوار و در نشست
 و دنیا را بسیار بد گفتن گرفت را به گفت ای خواجه تو باز گرد بار و دیگر پیش من نیائی که دوستدار
 دنیای منائی زیرا که ذکر او بسیار میکنی بعد از آن فرمود همه اینجا نشست ترک دنیا حکایت فرمود
 که ای درویش در طرقت کلام نبردگی بود او را شیخ بدنی گفتندی فرمود که او از حد تارک دنیا
 عظیم بود تا زلیستی جائه نو پوشیدی و اگر کسی حکایت دنیا و اهل دنیا پیش او بگوید باده دیگر
 او را پیش خود آمدن ندادی و گفتی او عاشق و نیاز است زیرا که هر که معشوق خود مرده است دیگری
 بیند ضرورت ذکر او بسیار کند الغرض آن درویش نماز بسیار کردی و گفتی چنین جایگاهی
 بهشت است ای دروغ و رونا نیست و در آن میان عزیز می حاضر بود عرض داشت
 کرد و اگر پیر باشد دنیا دار شاید او را که مردمان را از محبت دنیا منع کند بعد از آن فرمود
 که ای درویش اگر منع کند میسر نیاید زیرا چه آسان قال است و آسان حال است پند و نصیحت
 لبان قال اثر نکند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی خواجه بایزید قدس اسرار الغریز
 را پرسیدند که بعضی مردمان اند که ذکر اهل دنیا بسیار میکنند حال چیست فرمود که ایشان دنیا
 دنیا اند چون معشوق خود را بر دست و پایی می بینند و ایشان را در آن دوشی ضرورت از

از بسیاری محبت یاد کند و شب روز در یاد ایشان نه بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی را به بصری
پرسیدند که دنیا چیست و جای کیا نیست گفت دنیا اهل مراد است و طالب اوست و دنیا را طلب
مگر منافق و نیا با می منافقان است بعد از آن فرمود که ای درویش چون به پیروی درویش را
در طلب نیا و جاه و منزلت میگو شد حقیقت بدان که هنوز در یادیه ضلالت است انگاه فرمود که ای
درویش ابراهیم او هم را پرسیدند که مرتبه از کیا یافتی گفت از آنکه دنیا را مطلقه ملت گردانیدم آنگاه
فرمود که ای درویش بهمان مقدار که دنیا را دوست میدار و بهمان مقدار از عجبی دور می ماند
پس بجای که میان بنده و مولی است از دنیا الدنیا اصل کل فتنه و حجاب بین الله تعالی
و بین عبده حکما قال علیه السلام طالب الدنیا لا یكون لنا للمولی انگاه فرمود که ای درویش
چیزی را که حق سبحانه تعالی دشمن داشت تر این را باید که اورا دشمن داری و گردانگردی
و ذکر محبت و عداوت امپیش کسی نکنی بعد از آن فرمود که ای درویش از آن روز باز که حق تعالی
دنیا را بیا فریده است از قهر دروی ندیده است پس ای درویش نادان کسی بود که چیزی را دوست
که خدای تعالی اورا دشمن داشته باشد بعد از آن فرمود که ای درویش هر که خدای را طاعت کند
دنیا اورا خدمت بکند و هر که خدمت دنیا کند در بلا و محنت مبتلا گردد و بعد از آن فرمود که ای درویش
هر که خدای تعالی غافل تر از دنیا مشغول تر انگاه فرمود که ای درویش شنیدم از زبان
خواجه قطب الدین بختیار اوشی قدس سره الغریزه کار در دنیا بهتر است از جمله کارها
اول شناختن دنیا پس نگاهد اشتن از وی دوم خدمت کردن حق و نگاهد اشتن ادب سوم
آرزو مندی آخرت پس طلب کردن آن انگاه فرمود که ای درویش درین راه مرادوست که
این سه چیز کند اول از دنیا دست باز دارد و دوم ساختگی گوگرد پیش از آنکه اندروی نهد سوم
خدای را خشنود کردن پیش از آنکه حق را به بیند بعد از آن فرمود که ای درویش خواجه ذوالنون
مصری رحمة الله علیه در حلقه خود می نویسد که فردای قیامت دنیا را در و زخ اندازند از سبب
نباشد که اورا عذاب باشد زیرا چه اورا گناهی نیست اما از بهر آن درالش افکند تا اهل دنیا
دوستان اورا خواری او به بیند که افسوس خورند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی دروغ
بودم بزرگی بود آنجا اورا دریافتم از حد مشغول بود مدت شنش ماه در صحبت او بودم هرگز دروغ
از زبان او شنیدم که وقتی ذکر دنیا میکردی اما از صبح تا شام در گریه و زاری بودی و دعا گو
از حال گریه ایشان سوال کرد فرمود که امر فرسی سال است کم و یا بیش که روزی مردی

آمد حکایت دنیا بعد اوقات سیکردن نیز و سخن را موافقت حال او بگفتم با تف غیب او را و او که ای
 یا حدیث دنیا باشد یا حدیث ما از آن روز باز تا غایت این روز و درین شهر مندی در گریه ام
 که فردای قیامت این روی چگونه خواهم نمود بعد از آن فرمود که ای درویش در سلوک است این
 جبر اکثر و او که با دم النفس با دم اللذات یعنی ای عزیزان بسیار یاد کنید آن رخنه کتیده لذت را
 یعنی مرگ را پس هر که را پیش چشم معاینه بود یعنی بسیار یاد کنید پوسته و رخنه خودی خدای
 و هر که از مرگ غافلست دوستی و ذکر کوینا در دل او محکم تر و طاعت دل او گران تر و معصیت بر او
 آسان تر از نگاه فرمود که ای درویش خواجه بود و در چشتی گفت قدس الله روحه که همه بدیدار
 و یک خانه جمع کردند آن خانه و نیاست بر هر که دنیا بگستردند و محبت دنیا در دل او محکم کردند
 پس از خویش او را دور کردند و بر هر که دنیا را تنگ کردند بدانکه او نزدیک شد بر حق تعالی
 نگاه فرمود که ای درویش بر دنیا هر روز پنج بار ندای شود که ای دنیا تلخ نباش بر دوستان من
 من تا ایشان بر تو نیک نه بینند و شیرین باش بر طالبان خویش که ذکر تو بسیار کنند و صلوات
 ده ایشان را تا در فتنه و بلا افتند بعد از آن فرمود که ای درویش خواجه عبدالمبارک
 همه وقت در تجرید بودی و هر که بر ایشان می آمدی محروم نرفتی و خدمت آن بزرگ را سمی
 بودی چون خانه شام گزاری در حجره مریدان بگشتی اگر آبی و طعامی بر ایشان ذخیره بودی
 فرمود که این پدر ویش محتاج و مهید و آب بر میدند که درویشی نباشد که برای فردا چیزی بدارند
 و هر که از مریدان خود و یا غیر ذلک وزد کرد دنیا بدیدی آن مرید را از خانقاه بیرون کردی و
 بر خود نداشتی نگاه فرمود که ای درویش چندین مال ملک مقرر داشت وقتی که بخرینه
 در آن مال بیامدی از ای بحساب بیت المال شخصی بود او را حواله کردی که نویسد این
 حساب پیش او نشدی فرمود بر آن مقدار که من در دنیا مشغول شوم چرا باشد که اے
 درویش وقتی سلطان شمس الدین بر شیخ الاسلام قطب الدین بخت یار اوشی قدس سر
 لغزیز صرعه چند از دیناری زر با سم خدمتی فرستاد و همین که آیندگان بخدمت خواجه
 ورودند فرمود که این را باز برید و بگوئید که ما ترا دوست میداریم اما چون بدیدیم
 نمئی از آنچه چیزی را که حق تعالی دشمن گرفته است آنرا تو بردوستان خدای می
 مرستی این چه جای دوستیت که شما کرده اید اما طالبان این بسیار ندیدند ایشان را
 بهید بعد از آن فرمود که ای درویش و خواجه شریف زندانی که میر خواجه عثمان

بارونی رحمه الله و چهل سال از خلق عزت گرفته در خراسان متکلف شد و قوت ایشان درین چهل
 سال جز سبزه دیگر نبود آن زمان که کسی بدیدن ایشان برفتی خاموش پیش در بودی و آن شخص گفتی اگر
 بزیارت آمدی زینهار پیش ایشان ذکر دنیا نکنی که از سعادت زیارت بروی الغرض روزی وای آن
 ولایت برای درویشان نقد قلمی خدمت خواجه آورد و روی بر زمین نهاد و نشست حکایت از آن خدمت
 بخدست خواجه بجای باز نمود خواجه تبسم کرد و گفت همین ای دشمن خدای چه کینه بر من داشتی که دشمن خدا
 گرفته بمن آوردی این از دوستی نبود که تو کردی باز گرد بر لطالبان این ده این بگفت بوریای که خوشه
 بر کردند فرمود که بپین کسان وای در ته بوریای نظر کردند چه بینند که جوی زرد و دینار سیرود هر همه بر جا
 و سر در قدم آوردند و معذرت بسیار کردند خواجه فرمود که وای پیران کم همت که کسی را چندین خزان دوست
 بردست او بود بدین فلوس مردار حاشا و کلا که نظر کند بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی خواجه قطب الدین
 چشتی قدس الله سره الغریز مردی بخدمت بدعوی در آمد بر نیت آنکه دینار بر روان کند و آنجا که
 خواجه نشسته است جوی شیر روان می شود هنوز آن مرد نیکو نیامده بود که خواجه روی سوی او کرد و گفت
 دوستان خدای بیایند دشمن گرفته خدای را بطلبند گفت اما چون در خاطر داری همه بر این خشتی که نشسته
 بر گیر چون خشت برگرفت توده دینار سرخ بود گفت بر گیر نصیب تست همین که این برگرفت خدمت شیخ
 فرمود که همه خویش شیر برنج نیز داری پیش تست بخور آن شخص چون نظر کرد جوی شیر و برنج نیز لاله
 که میرو و باز گشت آنگاه فرمود که ای درویش خواجه قطب الدین چشتی وقتی در راهی میگذاشت مسجدی
 عمارت می شد تیره بالامی برند در میان آن یک تیر و گز از تیرهای خور و هر همه عاجز گشته که چگونه
 بچنان خواجه بر سر وقت ایشان می رسید گفت چون بالا برید خبر کنید چون بالا بردند خواجه
 بر دیوار بر آمد آن چوب را بکشید یکدیگر از دیوار بگذشت تا غایت روزان چوب در دیوار بیرون است
 آنگاه فرمود که ای درویش خواجه محمد چشتی که پیر خواجه یوسف چشتی رحمه الله علیه بود بیشتر ایشان را عالم
 تحیر بوده مدت سی سال بود که پهلوی مبارک ایشان بر زمین نیامده بود و مجاهده ایشان هم ایشان را میسر
 شو که بکنند چنانچه یکان سال دوکان سال بودی که نفس را آب و نان ندادی در تنبها نماز معکوس
 بودی چاهی بود درون خانه ایشان خود را درون چاه سزگون میا و سختی نماز گزاردی الغرض روزی
 ایشان بر در جل نشسته بودند خرقه خود را بخیه میکردند بزرگ زاده بغداد آنجا باکو که خویش میگذاشت چون
 خدمت خواجه را آنجا بدید بر فور از اسپ فرود آمد روی بر زمین آورد و نشست آن ملک زاده پیش خدمت
 خواجه فرمود که در خبر است از رسول علیه السلام اگر پرتی در بلاد ملک کسی در شب فاقه خید فرمای

میاست دهن آن صاحب لایت بگیرد تا انصاف خود بتانند و آن زان نگزارد و بعد از آن از
 خدمتها که آورده بود بخدمت آورد و خواجه بسم کرد و فرمود که این سم جو ایچکان مانیت که دشمن گرفته
 خدای را قبول کند این بیشتر برید کسانیکه احتیاج این دارند ایشان را بدیدگاه و یک درم
 بگانی داشت و رون و جله انداخت روی سوی آسمان کرد و گفت الهی آنچه بندگان خود را اینها
 این را همان نمائی و درم من بازده در حال مایمان دریا را همان فرمان شد تا یکان درم زمین را
 بر آدم و همن گرفته آن بزرگ زاده چون بدید روی بر زمین آورد و گفت نهی قوت اینک مردان
 خدای راست بگفت و برخاست باز کرد و خواجه گفت به بین روی سوی مایمان کرد و گفت همان
 درم من بیاید مایمی بود و درم خواجه را بیاورد و پیش خواجه نهاد و فرمود که ای عزیز کسی را که در خانه خدا
 چندین زرب بود او محتاج بزر و دیگران باشد همین که شیخ الاسلام درین حرف بید برخاست و آن فتاوی را بگوید
 فصل پانزدهم سخن در ذکر حسن عقیده مریدان افتاده بود و دولت پایموس حاصل شد شیخ
 جمال التوسمی و مولانا نظام الدین بدادنی و شمس و هر دو مولانا شمس الدین بخاری و شیخ بدالین
 غزنوی و شیخ نجم الدین سنائی و چند نفر در ویش از خانواده حشمت حاضر بودند سخن در عقیده مریدان
 میرفت بر لفظ مبارک راند که ای درویش مریدی که بحسن عقیده پیریت او مرید نیست آگاه فرمود
 که ای درویش وقتی امیر المومنین عمر خطاب و عبداللہ در نماز نوافل بودند رسول علیه السلام برآ
 مصالح کاری ایشان را آواز داد چون ایشان در نماز بودند جواب نگفتند چون از نماز فارغ آمدند
 بر پیغمبر آمدند رسول خدای گفت من شما را آواز دادم شنیدید گفتند یا رسول اللہ ما در نماز بودیم و علم از
 سبب آن جواب نگفتیم رسول علیه السلام فرمود که ای یاران من ان زمان که رسول خدای شما را آواز
 دهم اگر در نماز باشید ترک نماز نقل و بیدار جواب من مشغول شوید که این جواب فاضل تر از نماز
 شماست آگاه فرمود که ای درویش وقتی دعا گوئی بخدمت خواجه قطب الدین بخت یار و شعی حاضر بود
 شیخ علی سنجر می نام درویشی بود نماز میکرد و خدمت شیخ او را آواز داد شیخ علی ترک نماز گرفت
 بر فور گفت لبیک شیخ فرمود که چرا بعد نماز جواب نگفتی که از سبب جواب ترک نماز دادی گفت جواب
 مخدوم فاضل تر از نماز نقل بود زیرا چه در سلوک مست چون پیر مرید را آواز کند مرید بر فور جواب دهد
 از آن جواب یکساله عبادت بنام آن مرید نیولیند پس ای مخدوم چرا بود که بدین جواب گفتن خود را
 ضائع کند آگاه فرمود که ای درویش پیر را قوت ذات خود می باید تا مرید گیرد و چون یکی بر نیت ارات
 بخدمت پیر بیاید پیر را واجب است که در حسن عقیده او نظر کند اگر ببیند که او در جمله کار با فرمان خدای

را نسخ نیست اورا آست جواب گوید که وقت تو در نیامده است باز گردانگاه فرمود که ای درویش مردی
که بخدمت پیر خود می آیند در وی بزمین نند پس درین صورت این سهل خدمت است زیرا که آیندگانی که
بخدمت می آید و آن را رات و بیعت عبادت است از عشق و محبت پیر پس از آنجا که عشق و محبت پیر
آمد آن صورت سر بر زمین آوردن سهل خدمت است انگاه فرمود که ای درویش تا شیخ را قوت ذات خود
اورا شیخ نتوان گفت زیرا چه خواجه قطب الدین مینفرماید تا شیخ اول در ظاهر و باطن مرید نظر کند و اجابت
که او مرید گیرد و یا کلاه دهد انگاه فرمود که ای درویش وقتی مسلمانی از پیشوایان پنهان علیه اللغه بخدمت
شیخ معین الدین سنجر می قدس آمد سره العزیز بیامد بریت و ارادت خواجه و ارادت نداد آن مرد با
گشت بر پنهان آمد گل کرد و پنهان کسان فرستاده که از کجاست که بخدمت شیخ اورا بر میدی قبول نمیکند
فرمود که سبب چیست گفتند که از سبب سه چیز که در و مرگ است آن سه چیز از وی رفتنی نیست که تقریر
از آن نبشته اند اول آنکه معصیت بسیار باقی دارد دوم متابعتان تست ماکلاه بکسی ندیم که او چنین گفته
سه فرود آمد سوم آنکه در لوح محفوظ نبشته دیده ام که او را خراز جهان بی ایمان و دغوف با همه منما
یعنی که این سخن در سمع پنهان رسید گفت که این درویش همه سخنها از غیب میگوید بگوید
تا شهر برود چون این پیغام بخدمت شیخ رسید تبسم کرد و گفت اورا بگوید میان من و تو سه روز نیست
است یا تو خواهی رفت یا ما العزیز و دین میان لشکر محمد شاه در اجمیر در آمد پنهان را زنده گرفتند آن
مرد که مرید شدن آمده بود خود را در آب غرق کرد و لپاک شد شیخ الاسلام قطب الدین بختیار شی
فرمود که بر دعا گوی بود بعد از آن فرمود که ای درویش تا بدانی که بسیار درویش یا پیر بر کسی نفس نند
که از جللی عالم بر افتد انگاه فرمود که ای درویش شنیده ام از زبان خواجه قطب الدین بختیار قدس
امد سره العزیز بیست سال در صحبت شیخ المشائخ معین الدین بودم درین بیست سال در
خلا و ملا بودم وقتی ندیدم که بر کسی لغت شدی مگر یکروز و آنچنان بود که در میان محلت روزی می
گذشتند مریدی بود ایشان را شیخ علی گفتندی شخصی اورا گرفته بود که سیم از آن من دادنی داری بد
خدمت شیخ بر سر وقت او رسید هر چند او را منع کردند آن شخص نه شنید شیخ گفت شدردای مبارک
خود بر کتف کرد و بر زمین زویر از دنیا زد سرخ گشت گفت بگیر آن مقدار که از آن تست آن شخص
خواست زیادت گیر و از حق خود دست او خشک شد فریاد کرد که توبه کردم شیخ سرس کرد گفت الهی
دست بد و باز ده در حال بهمان که بود شد انگاه فرمود که ای درویش وقتی بخدمت شیخ معین الدین
سنجر می قدس آمد سره العزیز با جمیع یاران نشسته بود شخص بخدمت خواجه بیاد التماس ارادت کرد

آن شخص بقصد ملاکت شیخ آمده بود و همین که آن شخص روی بزرگین آورد نشست بر بار بجانبا
 میدید تبسم میکرد و فرمود که ای درویش کسی که بر درویشان بیاید از برای صفا آید یا از برای خفا پس
 شما که آمده اید ازین و نیت یکی اختیار کنید حسن عقیده دران راست کنید همین که شیخ این سخن گفت
 برخاست اقرار کرد و آن کار که از برای ملاکت خدمت شیخ آورده بود برون انداخت و ارادت
 آورد و نگاه آن شخص چنان راسخ شد که در هر کاری که مشکل در دین بودی شیخ او را فرمودی بر
 نفس و آن کار بدل جان بگذار سانسیدی آخر چون کار او بکمالیت رسید چهل پنج حج بگزارد
 آخر همان جا سر نهاد و مدفن او میان مجاوران خانه کعبه شد نگاه فرمود که ای درویش حسن
 را که سعادت از لیست همچنین بود که آن شخص شد که او بقاعده عقیده بخدمت شیخ آمده بود چون
 آخر در شیخ در صفا بود در سینه او بنظر صفا دید جمله کدورات و خفا او را صیقل داد و بر فوران شخص
 برخاست روی بزرگین آورد و فرمود که از جانب من نیز صفاست در زمان او ارادت آورد و شرف
 بیعت او مشرف گشت نگاه فرمود که ای درویش وقتی آینده بر دعا گوی آمده بود از دشمنانم که
 مرید در همه کار با راسخ باید تا فرای قیامت از روی پیر شده نماز نگاه فرمود که ای درویش
 خوا چه ضعیف بودی قدس اسد سره الغریز در عهد خویش مینویسد در حسن عقیده با دشمنان که وقتی
 با دشمنان نهاده بود از غایت راسخ و صلاحیت تمام و صاحب کشف بود حسن عقیده داشت روز
 در منظر خود نشسته چنانچه از آنجا نظر بجانب پایگاه میکرد و حرم او نیز در پهلوی او نشسته بود چنانچه
 از آنجا جنبی که در بارگاه بول افتاده چنانکه درین میان آن باد نشانی نهاده جانب آسمان نظر کرد و
 ویری چشم آن طرف داشت نگاه طرف پایگاه و دید باز نظر جانب بالا داشت و دیر طرف نهاد
 دید از نگاه طرف حرم خود بیدید بگریست حرم او چون این ماجرا بیدید گفت چه بود که تو طرف آسمان
 دیدی باز جانب پایگاه دیدی و باز جانب من دیدی بگریستی باد نشانی نهاده گفت ازین سوال بگذر
 که این گفتنی نیست حرم او لحاح بسیار کرد و گفت گویم و اما آگاه باش انساعت که نظر من بر لوح
 محفوظ افتاده آنجا نام من از میان زندگان پاک کرده اند من دانستم مرا رفتنی پیش آمد باز دیدم
 بر جایگاه من که نشینید دیدم جنبش که در پایگاه هست او خواهد بود و تو در حاله او و زوایای آمد این بود
 که من دیدم حرم او چون این سخن شنید با او گفت اکنون توجه خواهی کرد و چه می اندیشی باد نشانی نهاده
 گفت من چه خواهم کرد هر چه خدای تعالی حکم کرده است همان باشد و من بدان رضا و اوم نگاه
 بیش را طلبید جائمه که خود پوشیده بود او را و او را والی عهد کرد و نگاه او را و بطرفی

نام زد کرد و ملوک و امارا در صبح او روان کردند و چشم به چنان بجم او روان شدند نگاه تمام کردند و شمنی که
 او بود او را بکشت و اموال او را با حصول غرض بازگشت آن شب که او بنجد است با دستان هراده آمد
 و دوم روز با دستان هراده وفات یافت و در آنچه حبشی لشکر رفته بود چنان زندگانی با خلق خوب کرده
 بود که همه مطیع او شدند و الغرض چون با دستان او نقل کرد آن ملک بر حبشی قرار گرفت و حرم او نیز در محاله
 او در آمد نگاه فرمود که ای درویش چون حضرت رسالت صلی الله علیه و سلم از دنیا رحلت فرمود
 چندین هزار مسلمانان مرتد شدند تا بنجد است امیر المومنین ابو بکر صدیق رضی الله عنه پیغام کردند
 که اگر زکوة از ما برگیری ما بر اسلام می باشیم ابو بکر صدیق رضی الله عنه یاران طلبید مشورت
 کرد بعضی گفتند اگر خلیفه با ایشان مسامحت میکند حالی زکوة برگیرد تا ایشان از اسلام بر
 نگردند بمصلحت نزدیک باشند ابو بکر صدیق رضی الله عنه تیغ کشید و گفت آنچه حق خداست
 اگر عقلی که پای شتر بدان بر بندند کمتر دهند بر این تیغ با ایشان حرب کنم این خبر با امیر المومنین
 علی رضی الله عنه رسید گفت خلیفه نیکو حکم کرد اگر او رضادادی که زکوة برگیرد برین نوع جمله حکام
 شریعت برخاستی نگاه شیخ الاسلام فرمود و روی سوی مولانا نظام الدین بدادونی کرد فرمود
 چندین درویشان برو عاگوی آمدند چون پیوند کردند البته از آن اقرار خود نمکشته اند مگر مولانا
 نظام الدین تا بمن پیوسته است بدان فراج و نیت که دست هیچ از آن قاعده نگشته است و تا خواهد
 بود و زه از محبت من کم نخواهد بود بلکه هر روز زیادت و بر مزید خواهد شد همین که شیخ الاسلام دین
 باب شفق فرمود مولانا نظام الدین بدادونی برخاست روی بر زمین آورد و خرقة خاص و کلم
 سیاه آنروز ایشان را عطا شد و این سخن هم گفت که از مردان من مولانا نظام الدین عالم گیر است
 و از مردان مولانا نظام الدین تا انقراض عالم کمی نباشد و همه عالم مولانا نظام الدین بگیرد همین
 که خدمت شیخ الاسلام این فوائد تمام کرد برخاست درون رفت خلق و دعاگوی بازگشتند
 مولانا نظام الدین هم در جماعت خانه نماز الحمد لله علی فلک

فصل شانزدهم سخن در ذکر بوسیدن دست بزرگان افتاده بود و دولت پاپوس حاصل شد
 مولانا نظام الدین بدادونی و مولانا یحیی غریب و شیخ برهان الدین غریب عرفان سوی و شیخ
 بدر الدین غزنوی و غزنیان دیگر بنجد است حاضر بودند بر نقطه مبارک راند که ای درویش دست
 یکدیگر بوسیدن سنت رسول علیه السلام است و سنت انبیاء پیشین است هر که دست مشایخ
 با تعظیم تمام بوسد حق تعالی او را چنان از گناه پاک گرداند گوی امروزیان مادرزاده نشده است

بعد از آن فرمود که ای درویش مشایخ و درویشان که دست بوسیدن میدهند نیت ایشان
اینست که گردین مغفوری دست رسد تا یکدیگر آمزیده گردیم انگاه فرمود که ای درویش دست یکدیگر
بوسیدن سنت رسول صلی الله علیه و سلم است و سنت پیغمبران پیشین علیهم السلام پس ای
درویش رسول علیه السلام را رسم این بود پیش از آنکه کسی خدمت رسول را دست دهد و یا سلام کند
رسول علیه السلام همه را پیش از آن سلام کردی و دست بگیرتی انگاه فرمود که ای درویش وقتی ایشان
علی رضی الله عنه گفت چندین کرات و مرآت خواستم باشد وقتی پیش از آنکه رسول صلی الله علیه
و سلم را سلام کنم یا دست بگیرم سیر نشد انگاه فرمود که ای درویش خدمت خواجه قطب الدین
قدس الله سره العزیز را رسمی بود هر جا که در محلتی و یا جمیعی گذشتی تا دست همه نبوسیدی
از آنجا گذشتی و دعای خیر از همه طلبیدی انگاه فرمود که ای درویش مردم چون از نماز فارغ شوند
دست یکدیگر بوسیدند و می جنبانند چنانکه گناه از ایشان میریزد و چنان که برگ درخت
که در وقت خریب ریخته می شود بعد از آن فرمود که ای درویش دست بزرگان و مشایخ
که می بوسند از برای برکت و خیرین و دنیا است انگاه فرمود که ای درویش وقتی منجر را در
خواب دیدند پرسیدند خدای تعالی با تو چه کرد گفت در هر معامله که در دنیا کرده بودم از نیک
بودیش من داشتم کار بد دنیا کشید که فرشتگان غیب را فرمان شد که جانب دوزخ
روان کنید هم درین بوده اند که فرمان آمد که فلان روز دست خواجه شریف حاجی
در مسجد دمشق بوسیده بودی برکت دست بوسیدن او ترا بیا مرزیدم انگاه فرمود که
ای درویش فردای قیامت چندین گناه گاران را از برکت بوسیدن دست
بزرگان خواهند آمرزید و ایشان را از دوزخ خلاص خواهند داد و انگاه فرمود
که ای درویش وقتی یوسف حاج را بعد نقل او در خواب دیدند پرسیدند کیف حالک
ای یوسف حال چیست گفت در موضع هلاکستم اما امید این است که خواهند مرزید
پرسیدند از کدام نیکی امید داری گفت درین داشته اند که در فلان روز مجلس
خواجه حسن بصری رضی الله عنه با غراز دست گرفته بودی و بوسیدی ترا در آن کار عفو تو هم
کرد و مغفور خواهی شد انگاه فرمود که ای درویش آن روز که خواجه قطب الدین چشتی قدس
الله سره العزیز از مسجد جمعه برون آمدی اصحاب ایشان حلقه کردی از بسیار خلق
دست مبارک ایشان آویزان بودی هر که آمدی دست مبارک ایشان بوسیدی و باز چشتی

و فرمود وراثت را اولیا نبشته دیده ام بزرگی قسم رانده است هر که در دنیا دست بزرگی
 یا شیخی پوشیده است حقیقت او از جهان آفریده شده است زیرا که دست شایخ دست
 رسول است علیه السلام هر که دست شایخ بگیرد همچنین باشد که دست رسول خدای گرفته باشد
 انگاه شیخ الاسلام فرمود امام اعظم ابوحنیفه کوفی رحمه الله علیه در شسته بودی آن نامه که
 آینده بیامدی برخاستی دست او بگیرفتی و آن زمان که از مجلس برخاستی مثل آن کردی انگاه فرمود
 که ای درویش منته و او علیه السلام چون در سند حکم باز دادی برای داد و عدل و مظلومان با
 انصاف رسانیدی و هر که از بزرگان بنی اسرائیل بر ایشان بیامدی خود برخاستی از بسند
 ایستاده شدی دست ایشان پوشیدی بنشستی در روی سوی آسمان کردی و گفتی خدایا برکت
 دست ایشان داد و سه عصمت خویش نگاه دار پس ای درویش اگر چه انبیاء همه بود و عصمت
 خداوند بود البته برکت دعا و خیر در باب خود میطلبید و میگویند الهی برکت دست پوشیدن ایشان
 بیامزدی انگاه فرمود که ای درویش آن روز که منتر یعقوب صلوات الله علیه و سلم را با منتر
 یوسف ملاقات شد در گذر راه با ایستاده شدند هر که از آیندگان در آن راه میگذشت و دست
 ایشان با عزت و اکرام می پوشیدند و میگفتند که این چه حالست تا دیدار یوسف حق سبحان و تعالی
 روزی کند از برکت پوشیدن دست بزرگان بنی اسرائیل دعای خیر ایشان انگاه فرمود
 که ای درویش خواجه کائنات هر صبحی بر پیرانی برفتی گفتی ای زار محمد را بدعای خیر یاد و اریس
 ای درویش در جلای موجودات که در عالم خدای پیدا گردانید از محبت محمد علیه السلام و از محمد
 علیه السلام عزیزتر کسی نبود که او برای خود را خیریت و دعا طلبیده است پس بار و شمار اولی است
 که دعای خیر از دست پوشیدن بزرگان بطلبیم انگاه فرمود ای درویش رسول علیه السلام
 چون در راهی بگذشتی اگر نیری در راه ملاقات شدی از و یک قدم بیشتر نبردی از سبب
 حرمت موی سپید او آن زمان که آن شیخ میخواستی دست مبارک رسول علیه السلام پوشیدی
 بر فور دست او بگیرفتی انگاه فرمودی که ای درویش وقتی جوانی هست در کوچه میگذشت و خواجه
 او هم پیش آمد بر فور آن جوان در پای خواجه ابراهیم او هم افتاده و باغزار و اکرام بر دست مبارک
 او بوسه داد و باز گشت الغرض بعد از آن شب آن جوان در خواب دید خود را که در پشت می
 خراشید عجیبی درویداشد که من گناه کارم این دولت مرا از کجا گفتمند همچنین است که تو میگوئی
 اما دینه روز دست دوست من بگیرفتی و او را از برای رضای ما عزیز داشتی ترا در کار او بیامزدی

آن چنان از آن خواب بیدار شد برخواجه ابراهیم بیاید و تائب شد نگاه فرمود چون عنایت حق
در آمد و هر چه عاصی را بیک ذره رحمت خود بپا میزد و از آتش و زنج خلاص میزد و فرمود که ای درویش
آن زمان که خواب در دست یکدگر بود فرار و در هزار رحمت بر ایشان فرمودی آید همین که او دست چپش
یکدگر را غمی آیند آن جنگلی رحمت بر ایشان افتاد و میگردد و بعد از آن فرمود که ای درویش در سلوک آمد
است که اهل تصوف در جماعت خانه خود منتظر نشسته باشند تا کسی بیاید یا دست او بوسیم اگر چه
بتلاوت شسته باشند و مشغول در آن نگاه فرمود که ای درویش خواجه ضحید بغدادی قدس الله سره
الغریز بر سر سجاده مشغول بودی آن زمان که کسی بیایدی ترک تلاوت گرفتی دست او بوسیدی یا
او در حکایت شدی دیدن حکایت حاجت که او آمده بودی و او یکسر دی نگاه چون او باز گشتی خوا
باز بتلاوت مشغول شدی بعد از آن فرمود که ای درویش صاحب سجاده و بزرگان که در تلاوت می
باشند ایشان را او حبیبست چون آید باید ترک او را بگیرد و با او مشغول گردد و زیرا که در مذہب سلوک
آمده است که مشغول شدن با حاجتمندان فاضلتر از او را و جز آن است زیرا چه هر سال ثواب درگاه
حاجتمندان مشغول شدن بولیند نگاه فرمود که ای درویش ابو سعید بر در بزرگ از بزرگان که
سجاعت رفته بود و باشد که آن بزرگ در او مشغول بود ابو سعید بی غرض باز گشت در مجلس رسول
علیه السلام بیاید از حد حشر اب خاطر پریشان چون رسول علیه السلام بکرم و اهل دل بود و نور است
در و دیده فرمود که چرا خاطر متغیر می گفت یا رسول الله حاجتی داشتی بر در فلان بزرگ رفتم او در
او را مشغول بود من بی غرض با گشتم بعد از آن رسول فرمود او را واجب بود که در کار حاجتمندان
مشغول شود زیرا چه صاحب در و را و حبیبست که ترک او را گیرد و در کار تو مشغول شدی و کار تو آخر رساید
باز در مشغول شدی نگاه فرمود که ای درویش آن زمان که خواجه شبلی در تلاوت مشغول بودی و بیند
بیایدی بر فوربا و مشغول شدی و تا آن زمان که نشسته بودی وقت آمدن رفتن با خلعت بپا ندی
بعد از آن فرمود که ای درویش خواجه شمعون محب رحمة الله علیه گفت که چگونه دلی که بود که عرش
خدای بر در او بیاید حاجتی او درون باشد و کار بر اندازد مالا طاعت آن تمام کند پس ای درویش
خواجه شمعون مراد از عرش همین دل مومن و مشتاق است که در حدیث آمده است قلب المومن عرش
الله تعالی یعنی دل مومن عرش خدای است عزوجل بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی سلطان
ناصر الدین علیه الرحمة و الغفران طرف ملتان عزمیت فرموده بود چون در اجود مین رسید خود در
زیارت دوزگویی آمد و آنچه شرط خدمت بود بجا آورده باز گشت نگاه که از آمدن و رفتن خلق غایر

شدیم و ختم غزوات کنیم از بسیاری خلق باد و خاطر گذشت که خواجگان ما چنین نموده اند ما سنت ایشان
 این است که دست همه را داده اند الغرض با می بود بالای آن بام رفتیم ششم برود دست خود را فرو
 میگذاشتیم خلق می آمد دست دعا گوی را مصافحه میکرد و از بسیار کسی که می آمدند در روزی ده
 پیرهن در گردن دعا گوی میکرد و چند ده فره میکردند آن جامه را می بردند دعا گو در حسن عقیده
 ایشان در تعجب می بود که زبانی عقیده ایشان بعد از آن روز جمعه بود دعا گوی در نماز جمعه بر ختم
 و باز آمدم از انبوهی خلق عاجز شدم و ستوه شستم چنانچه فراموشی بود بیاید پای دعا گوی
 بکشید دعا گوی را خوش نیامد بر فور آن فرارش گفت که شیخ فرید شکرانه فدای تعالی بجا
 به ازین گو که صد هزار همچو خود می محتاج بیای بوم تو آرزو دارند انگاه این سخن او دعا گوی
 او را از حد پسندیده افتاد که در نیک و خوب گفته است بعد از آن فرمود که ای درویش این
 کس در حضرت فدای تعالی عزیز است بحقیقت پندار که او در میان خلق نیز عزیز است
 بعد از آن فرمود که ای درویش وقتی شنیده ام از زبان پیر خولش خواجه قطب الدین بختیار اوشی قدس
 سره الغرض که من جانب حقانه کعبه بودم و روز طواف بزرگی بود من و آن بزرگ
 در طواف بودیم آینده بیاید سلام گفت و آن بزرگ بر فور او را دست داد مرا عجبی آمد که دست
 نمود چرا کرد بر فور روی جانب من کرد گفت وقتی از رسول علیه السلام شنیده ام همچنین کرده
 و من نیز همان بکردم بعد از آن فرمود که ای درویش دعا گوی بعد از نهقه یا و نهقه بخت
 پیر خود بر ختمی بر خلاف شیخ بدر الدین غزنوی و عزیزان دیگر که ایشان پیوسته حاضر بودند
 انگاه فرمود که ای درویش چون وفات شیخ خواجه قطب الدین نور احمد قدس تزدیک شد
 بزرگی بود که او را تمامی آن بود که در مقام نشیند الغرض در آنکه خواجه قطب الدین نور احمد
 مرقده نقل خواهد کرد فرمودند که این عصا و تعلیم جوین و جامه شیخ فرید یعنی بدعا گوی بید
 الغرض شبی که خواجه قطب الدین نقل خواهد کرد این دعا گوی در هانوسی بود همان شب پیر خود
 در خواب دید که او را بحضرت عزت می خواهد چون روز شد دعا گوی از هانوسی روان شد چهارم
 روز در شهر رسیدم قاضی حمید الدین ناگوری آن جامه و عصا و تعلیم برد دعا گوی آورده من و گانه
 نماز کردیم و آن جامه پوشیدیم در خانه خواجه سه روز بودم باز طرف هانوسی روان شد سیم
 روان شدن دعا گوی آن بود که سر هنگام نام یاری بود او از هانوسی آمده بود و گرد و سر روز
 بر در خانه خواجه قطب الدین بیاید و زبان را با تکرار چنانچه روزی دعا گوی از خانه بیرون آمد

آن سر ینگام باید دریای من افتاده و بگریست دعا گو می گفت چرا میگری گفت سبب آنکه
 شما در بانسوی بودید شما را آسان دید می این ساعت دیدن شما دشواری شده است همان
 ساعت یا این گفتم که باز به بانسوی خواهم رفت حاضران گفتند که خواجه قطب الدین شما را
 این مقام فرموده است تو چرامی روی دعا گو می گفت خواجه قطب الدین قدس سره
 العزیز نعمتی بمن داده است که در شهر همان است و در بیان همان بعد از آن فرمود که من
 در ویش مقصود ازین حکایت این بود که همه حال دست بزرگان و مشایخ باید بوسید
 باشند که دست این کس بر دست مغفوری برسد این کس بر دست او آمد زیده گرد و دهن
 که شیخ الاسلام این حکایت تمام کرد و بدوان برخاست رونفت دعا گو می خاق باز گشت بر سر عالم
 فصل هفتم سخن در ذکر طائفه رفته بود که در ذکر حق مستغرق باشند دولت پایی
 حاصل شد مولانا بدرالدین غزنوی و مولانا نظام الدین بدوانی و مولانا سحیحی و شیخ جمال الدین
 بانسوی و غزنیان دیگر خدمت حاضر بودند سخن در ذکر طائفه افتاده بود که بیا و حق مستغرق
 باشند بر لفظ مبارک راند که ای درویش در سالوک و مذہب تصوف آمده است که هر که
 در یاد حق نیت او از مانیت زیر که آن زمان که دم یک ساعت از یاد حق باز می ماند اگر او
 بداند که در آن وقت از وجه سعادت تبار گرفت اند تا او بیا شد بکزیانی از یاد حق خالی نباشد
 بعد از آن فرمود که ای درویش طائفه که همه وقت در یاد حق مستغرق اند اگر در آن وقت
 هزار تیغ بران بر سر او برانند او را خبر نباشد نگاه فرمود که ای درویش وقتی یکی از درویشی
 در خواست کرد آن ساعت که ترا با حق مشغولی باشد اگر از من یاد آید دعا بکنی آن درویش
 آغاز کرد و ای بران ساعت که مردم از یاد آید و از حق باز مانم بعد از آن فرمود که ای درویش
 آن زمان که خواجه جنید بغدادی قدس سره العزیز در یاد حق مستغرق شدی چنان در
 عالم تحیر مشغول گشتی که یکسال دو سال هم در آن عالم بودی و خبر از خود ندانستی بعد
 از آن فرمود که ای درویش وقتی شیخ معین الدین سنجر می قدس سره العزیز بیا و حق
 مشغول بود عالم بلا جعفر مبارک داشته که ازین بلا مخلوق نترس من کنیم آینده بیا
 و او از میدان خواجه بوده باشد که کله از دست والی ولایت میگرد گفت والی مرا از شهر
 برون میکند خدمت خواجه پیر رسید که او کجا است گفت در میدان رفته است بر او سپ
 او خطا کرده است عجب باشد اگر زنده بود چون این سخن از زبان خواجه برون شد

شد که آن والی از اسب خطا کرده بود و بر جامی بجز و بعد از آن فرمود که ای درویش این بان
که صاحب حال در وقت خود بیاد حق مستغرق میگردد و این هر دو عالم بخود را میداند عالم بلا و عالم نعمت پس
بدان وقت هرگز نعمت روزی هست و در نعمت میدهند کسی را که بلا نصیب است و او را بلا میدهند پس
درویش عاقل کسی است که در آن وقت که ایشان در وقت خود فرو آیند فراموش نمایند که در آنجا از زبان
ایشان برون آید بعد از آن فرمود که ای درویش آن زمان که خواجه قطب الدین بختیار خانی در وقت خود
حاضر بودی و ذکر بسیار بکردی چنانچه آن زمان بسیار شدی بختیاری یک شب بار و در بر سر معلا افتاده بود
که خبر خویش نداشتی بعد از آن فرمود که ای درویش اهل تصوف هیچ دلی را زنده نمی گیرند مگر دلی را که در ذکر
حق مستغرق است و یک زمان از یاد حق خالی نیست انگاه فرمود که ای درویش وقتی و اهل ذکر حق غافل
شد در آن شهر نماند بر آید که فلان صوفی در جهان زنده نماند و نقل کرد خلق آن دیار بر حکم نماند بر آن اهل
شدند چون از آن حال تفحص کردند آن و اصل زنده بودند خواستند که باز گردان بزرگ ایشان پیش
خود طلبید و فرمود که او منی نداده بود حق بود زیرا که من همه وقت در یاد حق می بودم اما بدین روز یک ساعتی
از یاد حق باز ماندم ندادم و داندم که فلان بن فلان نماند بعد از آن فرمود که ای درویش حال کسانی که همیشه
از یاد حق غافل اند و آن دل مرده است زنده نیست زیرا که اهل تصوف دلی را که از یاد حق غافل بیند و را
زنده شمرند گویند اگر دل او زنده بودی هرگز از یاد حق غافل نبودی بعد از آن فرمود که ای درویش بزرگ
بود آن زمان که او را حالی پیدا نشد چنان مستغرق در یاد حق بودی که اگر او را در آن وقت ذره ذره
گردانید خبر از خویش نداشتی چنانچه می آرند آن زمان که بلغم بد بخت عهده کرد که علی رضی الله عنه را هلاک کنم
هر کسی گفتند نه تو نه هر را هیچ تو او را هلاک توانید کرد و گفتی که او در نماز بودی و یاد ذکر حق پس بلغم بد
بهین و خاطر کرد و بیاد چنانچه روزی خدمت امیر المومنین علی رضی الله عنه در نماز بودی و بحضور حق چنان
مستغرق گشته که خبر از خویش نداشت بلغم بد بخت و درآمد کتاره که بر دست داشت درون شکم از راستا
علی رضی الله عنه جزو امیر المومنین علی در نماز بود آن زمان که از نماز فارغ شد خود را دید و خون یکی
شده پرسید که حال چیست گفتند شما در نماز بودید که بلغم بد بخت کتاره را ستا شمارا بر علی رضی الله عنه
گفت الحمد لله کتاره زود در چنان وقت که مادر ذکر حق بودم و خبر از خویش نداشتم بعد از آن فرمود
که ای درویش وقتی بزرگی را در لها نور دیده بودم آن زمان که در یاد حق مستغرق شده بودم و بر خاشکی
بازار و آمدی تنوری که از آن خالی شدی و کرم و یا انگشت سوزان بودی و درون او بختی نشستم
باز یک زمانی بیرون آمدی روان شدی که ذره از وجود مبارک ایشان سوزان نشد پس همین

که شیخ الاسلام این فوائد تمام کرده برخاست درون رفت الحمد لله ذلک
 فصل هفتم و هم سخن در ذکر علماء و مشائخ و خدمت کردن افتاده بود دولت پامپوس
 حاصل شد شیخ بدرالدین غزنوی و مولانا نظام الدین بدافنی و شیخ جمال بانسوی و درین
 دیگر حاضر بودند سخن در بزرگی علماء و مشائخ میرفت بر لفظ مبارک اندک ای درویش از رسول
 علیه السلام مرویست که در حدیث آمده است من احب العلم و العلماء لم یکتب خطیته هر که را دوستی
 علم و علماء در خاطر بود گناه بروی نبشته نشود آنگاه فرمود که ای درویش صدق محبت متابعت حق
 است چون کسی را بر ایشان محبت شد هر آنکه متابعت ایشان کند و از نا شناسی دور باشد چون
 اینچنین شود گناه او ننویسند آنگاه فرمود که ای درویش وقتی مروی غریز و ان شد تا در دلی او
 بندت خواجہ قطب الدین بختیار راوشی قدس سره العزیز تائب شود و در انشای راه مطهره
 برابر ایشان قدم نهاد و هم در راه شد و آن مطهره بسیار زیاده و زیاده بود که این مرد تعلقی کند چون
 مرویست صادق داشت هیچ بدان زانیه میل نکرد تا در منزل رسید و در آن منزل چنان افتاده که بر درون
 در یک گردون سوار شد و آن مطهره باید نزدیک آن مرویست چنانچه میان ایشان حجابی و مانعی
 کسی نبود و درین حال اندک باده دل آن میل کرد و غنی گفت یا دوستی جانب و دراز کرد و در حال مروی را دید
 که بیاید طبایع بر روی او بنزد و گفت بخدست فلان پیر نیست توبه کردن مروی این چیست آن مرد
 بر فور توبه کرده بس جانب آن زن ندید القصد چون بخدست خواجہ قطب الدین رفت اول سخن او گفت
 این بود که خدای ترا آن روز قوی نگا داشت آنگاه فرمود که ای درویش مروی را نیز همین معالطه بود
 چنانچه آن مرد بر نیت ارادت از دلی در وجود من بر دعا گوی می آمد بازی در انشای راه ملاقی شده خوا
 تا او باران دست درازی کند یا سخن گوید ناگاه دید دستی پیدا شد طبایع بر روی او زد و گفت نیست
 ارادت کسی بر پیر من و ما جبر این میخواهی که بکنی الغرض چون آن مرد بخدست دعا گوی پیوست اول
 سخن دعا گویا و این بود گفت دیدی خدای ترا از آن بلا چگونه نگا داشت آنگاه فرمود که ای
 درویش دوستی علماء و مشائخ دوستی رسول خدای است غرض دل پس ای درویش هر که گفت روز
 خدمت علماء کند چنان باشد که هفت هزار سال عبادت مر خدای را کرده است آنگاه فرمود که ای
 درویش ایس لعین همه را قریب تواند داد مگر بر علماء و مشائخ زیرا چه هیچ فاضلتر از دوستی علماء و مشائخ
 نیست آنگاه فرمود که ای درویش یکذره محبت علماء و مشائخ خرمها معاصی را بسوزد و نا چیز گرداند
 اما دلی که محبت علماء و مشائخ مستغرق بود آنگاه فرمود که ای درویش علماء میراث دران بسیار است

و مشایخ برگزیدگان حق اندیش ای درویش اگر برکت علما و مشایخ در جهان نبودی بر روز قیامت از آسمان منزل شدی بر خلق از شومست و معصیت ایشان پس ای درویش رسول علیه السلام ازین مطالعه میان است خود مغفرت کرده است اول از علما و دوم از مشایخ که ایشان ستون دین اند پس هر که دست و دامن ایشان زد او از عذاب جمله و از عقوبات قیامت برست آگاه فرمود که ای درویش در حدیث آمده است که فقہان عالم بهترند از هزار عابد که همه شب قیام کند و همه روز روزه دارد و عبادت عالم یک و زبیر باشد با عبادت چهل سال عابدی که عالم نباشد آگاه فرمود که ای درویش این زمان که از عالم علمای و مشایخ نقل میکنند هر چه که در آسمان زمین است بروی میگردد اندر پیرا چه حیوة زمینیان در حیوة علما و مشایخ متعلق است پس مژدای بدین شهری و موضعی که در آن علما و مشایخ نیست بس آگاه فرمود که ای درویش چون از آسمان بلا با منزل می شود در آن شهر کمتر منزل می شود که علما و مشایخ میباشند همچنین که شیخ الاسلام این فوائد تمام کرد بر خاست درون رفت و تلاوت مشغول شد خلق و دعا گوئی باز گشتند الحمد لله علی ذلک

فصل نوزدهم سخن در اساک باران افتاده بود دولت پیوس میسر شد مولانا نظام الدین بدو فی و مولانا بیدر الدین غلامی و شیخ جمال الدین بانسوی و عزیزان دیگر نزد حضرت حاضر بودند بر لفظ مبارک را ند که ای درویش در خبر است از رسول علیه السلام که اساک باران که در جهان می آید از شومست گناه انیکس آگاه فرمود که ای درویش اتران که در عالم اساک باران می شود خلق را و نیکان فدای را واجبست که بدعا و صدقه و عبادت مشغول گردند که عن سبحانه و تعالی برکت دعا و عبادت ایشان باران شده بود چنانچه در زمین هر جا که گشتی بود خشک گشت و خلق در پادک افتادند زیرا چه همه خلق جمع شدند بر خواجه ذوالنون مصری رحمه الله علیه توجه کردند که شمارا دعای باران می باید خواند خواجه ذوالنون فرمود که خلق در نماز گاه جمع شوید بجا که اشارت خواجه حاضر شدند خواجه ذوالنون مصری بر منبر برآمد دعای باران بخواند روی سوی جانب آسمان کرد و گفت اگر درین جمع برکت قدم کسی است باران بار حمت بفرست همین که خواجه این سخن بگفت چندان باران شد که هفت روز آب در شهر کم نشد آگاه فرمود که ای درویش وقتی در دلی اساک باران شده بود بزرگی بود او را شیخ نظام الدین بولموند گفتند فی خلق رخ بدو کردند دعا باران بخوان بر سر منبر آمد دعای باران بخواند بعد از آن روی سوی آسمان کرد و گفت یا الله اگر تو باران نفرستی پس من در هیچ ابدانی نمانم این گفت از منبر فرود آمد حق تعالی

چندان باران فرستاد که انرا حد و نهایت نبود بعد از آن خدمت خواجه قطب الدین با او ملا
شد و این سخن با او گفت که ما در حق تو اعتقاد بود و میدانستیم که ترا با حق تعالی نیازست اما این
بر چه گفتی که اگر باران نفرستی من بر هیچ آباداتی نمانم اگر نمی فرستاد تو چه میکردی شیخ نظام الدین
ابوالموید گفت میدانستیم که خواهد فرستاد و خواجه قطب الدین گفت از کجا دانسته گفت مرا و تنه
باسید نورالدین مبارک نورالدین مرقد در پیش سلطان شمس الدین برای زیر دست نشین
ترجمی رفته بود من سخنانی گفته بودم او گفته شده بود در آنچه مراد عای باران فرمود من بر سر
روفته سید نورالدین مبارک رفتم گفتم که مراد عای باران فرمود تو از من کوفته شدی اگر تو من
اشتی کنی من عای باران بخوانم از کوفته مبارک آواز برآمد که بر تو اشتی کردم برو عای باران
بخوان انگاه فرمود که ای درویش وقتی در بصره قحط افتاد و اساک باران نشد بر خواجه
حسن بصری رحمه الله علیه خلق رجوع کرد اگر شما عای باران بخوانید امید این باشد که حق تعالی
باران رحمت فرستد چون بسیار الحاح کرد فرمود که فردا در مسجد جمعه حاضر شوید من عای باران
بخوانم چنانچه خواجه حسن بصری نماز جمعه بگذارد بر سر منبر برآید عای باران بخواند و ستاره
در آتین ایشان بر من آور و گفت الهی بجزمت این جامه که دست مبارک رسول علیه السلام
برین جامه رسیده است باران رحمت بفرستد هنوز این سخن نگفته بود چندان باران بیاید
که هفت شب باران بطرب کم نشد انگاه فرمود که ای درویش وقتی در هلی قحط افتاده بود جمله شیخان
و خلق شهر بیرون آمده بودند عای باران خواندند شیخ نظام الدین بر سر منبر برآمد و جامه از آتین
بیرون آورد و روی آسمان کرد و باینین گرفت قطرات باران آغاز شد و در زمان باران قبحی حال
بیاری چون بنحانه شیخ آمد از او پرسیدند این چه جامه چه بود گفت دانی والدۀ من بود انگاه فرمود
که ای درویش در شهر که اساک باران باشد باید در شبها ختم سوره دخان بسیار خواندند همین
که شیخ الاسلام مشغول شد خلعت و دعا گوی باز گشتند الحمد لله علی کل

فصل بیستم سخن در ذکر کشف و کرامت افتاده بود و دولت پایوس حاصل شد مولانا شهاب الدین
بخاری و غریزان ادبیکر بن خدمت حاضر بودند سخن در کشف و کرامت افتاده بود بر لفظ مبارک که
که ای درویش کرامت اولیا حق است چنانچه معجزه انبیا اما در سلوک آمده است فرض است
علی اولیاء کتمان الکرامه کما فرض علی انبیا اهلها را المعجزة یعنی کسی که کرامت پیدا کند ترک
فرض کرده باشد انگاه فرمود که ای درویش خواجگان ماسلوک را یا تروه مرتبه نماده اند

پنج مرتبه از آن کشف و کرامت است پس ای درویش اگر سالک بدرین مرتبه خود را کشف کند
 روانا شد سالک درین راه می باید بود و در هر سال نوزده مرتبه برسد انگاه کشف کند و با باشد بعد
 از آن فرمود که ای درویش از خواجه قطب چشتی قدس سره الغریز پرسیدند که مردم چگونه
 که کامل شد و در مرتبه سلوک تمام رسید فرمود آن زمان که این کس بر مرده و دم زند و آن مرده لغوی
 خدای زنده شود حقیقت بدان که بحالیت رسید انگاه فرمود که ای درویش خواجه قطب الدین چشتی
 قدس سره الغریز هم درین محل فواید میفرمود که غورتی زلال گریه کنان در آمد روی بر زمین نهاد
 گفت یک پسری داشتم باو شاه بی گناه بر سر دار کرده است همین که زال این سخن عرض داشت
 خواجه قطب الدین برخاست عصاره دست گرفت و اصحاب برابر او بیرون آمد زال پیش شد و میر
 چنانچه رسیدند بر سر لیر زال خواجه استاده خلق ازین عالم هند و مسلمان حاضر بودند خواجه گفت
 الهی اگرین باو شاه بی گناه بر سر دار کرده است او را زنده گردان هنوز خواجه این تمام نکرده بود
 که لیر زال زنده شد روان گشت از روز چندین هزار در هزار هند و مسلمان شدند بعد از آن
 خدمت خواجه قطب الدین روی سوی اصحاب کرد گفت کمالت مر بیشتر ازین نیست که در میان
 خواجگان ست انگاه فرمود که ای درویش عاگوی را والدیه بود از حد بزرگ صاحب کشف گرامت
 چنانچه وقتی در خانه مادر و در آمده بود بر همه خفته بودند مگر والدیه عاگوی بیدار بود بحق مسخول بود
 چون دزد و در آمد کور شد نفوذ است که بیرون آید او از او اگر درین خانه مردست پدر و برادرین است
 و اگر عورتست مادر و خواهرین است هر که هست میدانم مهابت او مرا کور کرده است باید که مرا و عا کند
 تا برکت او چشم من روشن شود و مینا گرد من توبه کردم پیش باقی عمر دزدی نکنم همین که والدیه این
 دعا گوی این نشنید و عا کرد او مینا شد برفت چون روز شد والدیه دعا گوی با میچکس نگفت ساق
 شد مردی را وید با سبوح جرات بر سر کرده و اهل خود آورده تا مسلمان شویم و از دزدی توبه کرد و ند
 انگاه فرمود که ای درویش هم درین محل بر لفظ مبارک راند وقتی رسول علیه السلام دامیر لمونین
 ابو بکر صدیق رضی الله عنه جانب کوه رفته بودند انجا عبداللہ مسعود گو سپندان می چهر اینده رسول
 علیه السلام آنجا رسید از وی قدری شیر طلبید و جواب داد که من اینم چگونه و هم ابو بکر صدیق
 گفت که این حضرت رسالت است من بیایم اگر قدری شیر بدی چه شود گفت امانت دارم و اجازت
 نیست که من شیر بدیم بعد از آن رسول علیه السلام فرمود که گو سپندی بیا که فعلی بر دشت است
 همچنان کرد گو سپندی بیا و در رسول علیه السلام دست مبارک خود بر پشت فرود آورد و چند

شیروران گو سپند پیدا شد که آنرا حد و نهایت نیست انگاه فرمود که راوی روایت کند تا آن
گو سپند در حیوة بود هر روز پنج سیر شیر بدای از برکت دست مبارک رسول صلی الله
علیه وسلم انگاه فرمود که ای درویش وقتی دعاگوی طرف غری مسافر بود چنانچه بزرگی را
در غاری یافتیم از حد بزرگ و مشغول بود دعاگوی درون غار رفته سلام گفت جواب سلام
باز داد و فرمان شد بنشین شستم بکیزان بودم روی سوی من کرد و گفت ای غریز امر وتری
سال است که درین غار می باشم و مسکن دارم قوت من از عالم غیب است اگر چیزی ببرد
بخورم و اگر نه مرا لشکر کنم انقض چون وقت نماز شد برابر ایشان نماز گذاردم و منتظر بودم که
لاوه در پیه خواهم شد در وقتی از خرابیش بود آن بزرگ دست بدان خرابی از آن درخت
دو خرابی فرو داشت و پنج خرابی را در میان خود شد آنرا تناول کردیم آب نبود پای مبارک
بر زمین زد چشمه آب پیدا شد دعاگوی راوی بر زمین آورد تا باز گردد دست زیر مصلی کرد و پنج
دینار سنج دعاگوی را داد انگاه فرمود که ای درویش وقتی من و شیخ جلال تبریز
قدس الله سره الغریز در بدایون رسیدیم روزی در دهلین خانه نشسته بودیم مردی
خجرات فروش خمره خجرات بر سر گرفته پیش در پیدا شد و این خجرات فروتن از موسی بود
که نزدیک بدایون است آنرا گفتم میگویند و آنجا مردمان قطع طریق بسیار بودند می آن مرد
یکی از ایسان بود و انقض چون نظر خجرات فروش بر روی مبارک شیخ جمال الدین تبریزی افتاد
در لقیه اول دل او بگشت چون شیخ نیز روی بدید گفت در دین محمد رسول الله چنین مردانند بر نور
ایمان آورد و او را علی نام کرد چون مسلمان شد در خانه رفت و همان زمان آمد یک لک جتیل بوجه
خدمتی به شیخ آورد و شیخ قبول کرد و فرمود که این سیم را تو هم نگاه دار از آنجا که خواهم فرمود بمصرف کن
فی الجمل ازین سیم بکسی می بخشیدند یکی را چهل درم می فرمود یکی را پنجاه درم یکی را بیست درم و یک
بر کر اندک فرمود می تا بعد و پنج ازین بیشتر هم بودی و از پنج جتیل کم ندادی تا چند گاه بر آمد آن سیم
بصرف رسید یک درم بماند آن علی میگوید که در دل من گذشت که برین یکدرم بیش نمانده است اول
بخشش شیخ پنج درم است اگر کسی را چیزی خواهد فرمود من چه خواهم داد و درین اندیشه بودم سال
بیامد سوال کرد شیخ مرا فرمود یک درم او را بداد بن علی حیران بماند چون شیخ جلال الدین از آنجا
روان شد علی خواست تا بر شیخ روان شود شیخ فرمود تو باز گرد هر چند که خدمت شیخ او را
میگفت که باز گرد او بر سر حاجه بود که برابر شیخ بیایم همین که حاجه بسیار کرد که بیایم شیخ فرمود

که مصلحت درین است که باو که وزیر اچ این شهر و حمایت تست همین که شیخ جلال الدین بر رفت
علی بازگشت چون شیخ الاسلام این فوائد تمام کرد بدوان برخاست و چون رفت خلق
و دعا گوی بازگشتند الحمد لله علی ذلک

فصل سبت و یکم سخن در تعظیم داشتن پیر افتاده بود دولت پایوس حاصل شد مولانا
غریب و مولانا نظام الدین بدوئی و شیخ جمال بانسوی و شیخ برهان الدین بانسوی و چند نفر
در ویش از اهل صفه حاضر بودند سخن در تعظیم داشت پیر افتاده بود یعنی بزرگی و داشتن پیر
اهل سلوک است آنگاه فرمود که ای درویش مرید را باید که هر چه پیر سرمان دهد از دل جان
بگیر و درین محل فرمود که ای درویش وقتی خواجه قطب الدین را پرسیدند که حق پیر بر مرید
چندانست که اگر همه عمر برابر پیر در راه حج رخت پیر بر سر کرده برود و هنوز حق پیر سجا
نیاورده باشد آنگاه فرمود که ای درویش برابر خواجه معین الدین قدس الله سره از آن
بست سال مسافر بودم در محلا و ملا چنانچه وقتی در بادیه رسیدم آنجا پیر ندیده بودم و در خدمت
شیخ معین الدین سه شبانه روز میان آنچنان بسیاران میرفت همچنان شنید که نزدیک
آن بایان کوهی است آنجا بزرگی می باشد مرا پیش طلبید و دو قرص کرم از زیر مصلاهی
خود برون آورد و بر آس من داد که پرو سلام من بر سان با زانی همین که مراد دیدند و در شنیدند
من پیش آن بزرگ رفتم سلام گفتم و آن دو قرص پیش آن بزرگ نهادم آن بزرگ یکی مراد او
یکی برای افطار خود نگاه داشت و دست زیر مصلا کرد چهار حسره برون آورد و گفت که پیش
شیخ معین الدین بر سان همین که من خرابیا و روم نخدمت شیخ رسانیدم شیخ از خارش و شنید
و شنید و گشت بعد از آن فرمود که ای درویش فرمان پیر همچو فرمان رسول علیه السلام است
پس هر که فرمان پیر سجا آورد همچنان باشد که فرمان رسول علیه السلام کرده باشد بعد از آن سخن
در صوم افتاده بود بر افظ مبارک راند که در حدیث آمده است از رسول علیه السلام القام
فرحان فرحة عند افطار و صرقة عند لقاء ربه یعنی چون صائم روزه تمام کند او را
این دو فرحت حاصل می شود الحمد لله که این طاعت از من تمام شد امیدوار نعمت او
شدم بعد از آن فرمود که ای درویش هر طاعتی را که بر آس است معین چون خرابی صوم
نعمت دیدار است بر مینه صائم با تمام صوم نشاد بود با میدان نعمت فرحت با همین که شیخ الاسلام امیر کاتب
برین حرف رسید سر مرتبه کرده تا دیر می سرور مرتبه کرده بود بعد از آن برخاست ایستاد و در عالم تحمیر

مشغول شد خلق دعا گوئی گشتند احمد سر علی ذلک

صلح است و دوم سخن در ذکر رنج و محنت و مشقت افتاده بود و دولت پایوس

اصل شد مولانا بهار الدین کویب مولانا نظام الدین بدایونی و شیخ جمال الدین هانسی

شش نفر صوفی از خانوده خواجگان چشت بمحذمت حاضر بودند سخن در رنج و محنت افتاد
بود بر لفظ مبارک راند که ای درویش هر رنجی و محنتی که برین کس می رسد از ابدانی
که از کجاست که برین کس میرسد گوئی خیریت این کس است که در آن محل می باشد و بدای
شقت منته می شود و آنکس که سر پای بر بطالت پیوسته باشد او را هیچ مکرده می نرسد که از آن
باز دارد که خزان آن او باشد لغو و باسد منها که او را رشته دراز داده اند بعد از آن فرمود

ای درویش عاقله صدیقه رضی الله عنها من ازوشنیدم که میگفتی اگر فاری دریای
من خلد بدانم که از کجاست انگاه فرمود که ای درویش چون عاقله صدیقه رضی الله عنها
اتمام کردند در مناجات میگفت الهی من میدانم این اتهام مرا از کجاست و از چه بر من
است از آن یعنی رسول علیه السلام دعوی محبت تو میکرد و دانک محبت میل بجانب من

هم داشت این قدیمت من آنجا بود بعد از آن فرمود که ای درویش چون مردم را در و
یا شقت میرسد و در آن در و چون صبر میکنند حق تعالی خرمند می معاصی را نیست و با بود
میگرداند بعد از آن فرمود که ای درویش در و رحمت نیکو چیست که این کس را از جمله گناهان
پاک میگرداند زیرا که پاک کننده گناهان رحمت است بعد از آن فرمود که ای درویش خوبه
قطب الدین مختیار اوشی قدس الله سره الغریز کرات این سخن گفتی این همه سعادت
از همه گناهان مفر می شود بعد از آن فرمود که ای درویش شنیدم از زبان خواجه قطب الدین

قدس الله سره الغریز که وقتی خواجه معین الدین سنجر قدس الله سره الغریز حاضر بودم
باشد که اندام مبارک او تکر شده بود و مناجات شنیدم که او محبت خود طلبید مگر آنکه
اطمی هر جا که در وی و محنتی است بر جان شیخ معین الدین سنجر نامزد کن الغرض محلی بودم و من
کردم که این چه وحاست که شما میکنید و این بلا محنت و رحمت و با در و صعب مبتلا می شود
و لیل محنت ایمان دوست و از گناهان چنان پاک می شود گوی از با در داده شده بعد از آن
فرمود که ای درویش را به بصری رحمه الله علیها را رسم بود که آرزو ما در و جاری خستی
آنرا که بر و تب و یا بلای دیگر نثر نشدی مناجات کردی و گفتی الهی مگر این ضعیف را فرمود

کرده که فرزند بلایا و نکرودی انگاه فرمود که ای درویش چون خواجه جنید بغدادی قدس سره
 مره الغریز پتے یاد روے و یا محنتے پیدا شدے شکر آنه در آن شب هزار رکعت نماز
 گزاردی انگاه فرمود که ای درویش چون وقت صحت هست ایوب پیغمبر علیه السلام
 نزد یک شد کرمی از اندام مبارک او بر زمین افتاده هست ایوب علیه السلام آن کرم را
 برداشت هم در آن مقام نهاده از آن سقامی که افتاده بود آن کرم چنان هست ایوب
 پیغمبر علیه السلام را پیش زده که هست ایوب نصره نزد میفتاد همچنان متر جبریل فرود
 آمد گفت یا ایوب فرمان می شو این کرم را فرمان شده بود که بیفتد و توبی فرمانی کردی
 که او را برداشته در مقام او نهادی پس هر که بی فرمانی کند سزای او این باشد بعد
 از آن فرمود که ای درویش قتی بخدمت شیخ قطب الدین بختیار اوشی قدس سره
 الغریز حاضر بودم سلطان شمس الدین انار آمد بر مانه وزیر خود را بر شیخ فرستاده تا التماس فاشحه
 و اخلاص کند وقت از وقتی سلطان راز حمت میشود تا از برکت فاشحه شما باشد که مرا صحت شود
 چون وزیر این عرض داشت بخدمت شیخ کرد خواجه قطب الدین فرمود که برای صحت والی داری
 را فاشحه با اخلاص بخوانید همین که حاضران فاشحه خوانند روی سوی وزیر کرد و فرمود که برو
 نیکو شده است فاما این کس را در نفس مرضی می شود دلیل صحت ایمان است و از گناه پاک
 می شود بعد از آن شیخ الاسلام انار آمد بر مانه این فوائد تمام کرد بگمیت و بر لفظ
 مبارک راند که ای درویش عاشق درین راه بلا زاطعه خود ساخته اند و زی که برایشان
 بلایا در و منزل نمی شود ماتم خود ندارند که اموزد دوست از بلایا و نکروده و فراموش گردانیده
 زیرا چه اگر فراموش نکرودی البتة باز بچیزی یاد میکردی انگاه فرمود که ای درویش این زمان
 که محبان را بلایا و روبری مبتلا میگردد و اندک شکر آنه آن بلا هزار رکعت نماز میگزارند
 و آن شکر آنه یاد کردن دوست است پس ای درویش صادق در راه محبت کسی است
 که او باز و بلایا و در و بیماری برای خود بخوانند که یکی از اسرار و انوار الهی همیشه در و
 محبت است بر عاشق انگاه فرمود که ای درویش خواجه منصور علاج یکسال حمت تب
 برداشت در یکسال هیچکس ندید که از عبادت و طیفه خود دزد نقصان کرده بلکه از وظیفه
 خود از طاعت زیاده کرد بعد از آن فرمود که ای درویش اهل سلوک می نویسند که در و
 رحمت و بلا مر عاشقان را چون حلواست که بوقت خوشی کو دوکان را بدهند تا خشنود و شوند

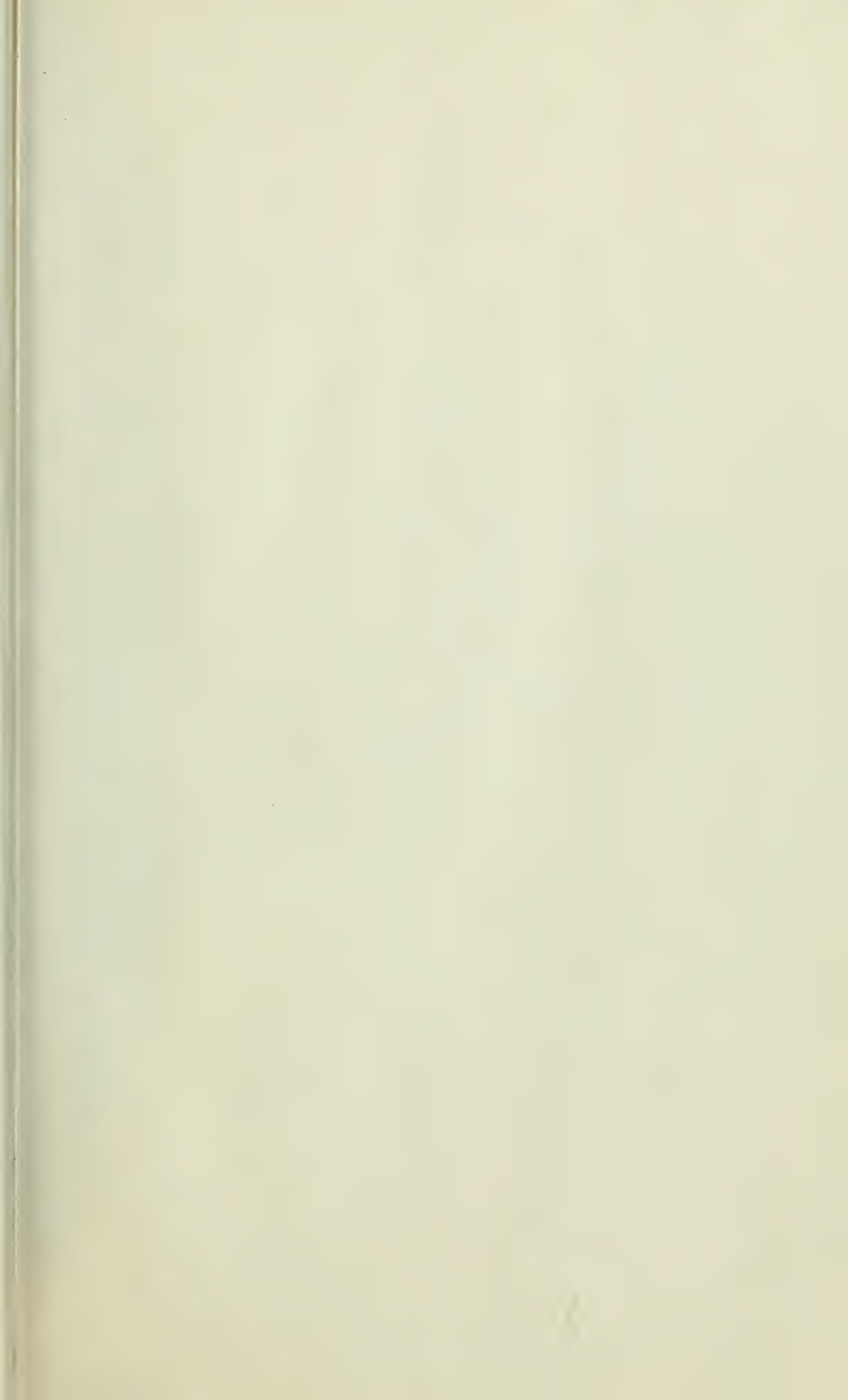
پس ای درویش اگر در بلا و درد و محنت نعمت بودی آدم صغی قبول نکردی اگر راحت و نعمت
در آمده و غم نبودی ایوب صابر در آن صبر نکردی و اگر شوق و اشتیاق در و بلا نبودی پسر
داود علیه السلام با هزار نیاز و نحواستی و مجاهده قبول نکردی پس مثل این سخن گفت که ای درویش
جمله انبیاء و اولیاء عاشقان با همه آرزو مندی ملا و در و بیماری از دوست درخواست کرده اند
و بر خود مرکب گردانیده پس ای درویش هر که در سلوک درین عالم داخل است او از مجبان خدای
است و هر که درین عالم دره و درندار و حاشا و کلا که وقتی بار نیاید بعد از آن فرمود که ای درویش
چون شیخ الاسلام برین سخن بر لفظ مبارک رسید چشم پر آب کرد و بگریست این سخن بر لفظ مبارک
راند که ای درویش ما مسافریم بر سر بلا نشسته ایم و این بلا دنیا است ناگاه بینی که حیوة عمر با چند
مقام و منزل در گذشتند همین که این سخن بگفت برخاست و در عالم تحیر مشغول گشت پس این بود که از سر
و انوار و الفاظ در بار شیخ الاسلام در مدت دوازده سال شنیده است درین مجموعه نوشته آمد که بعد
ازین گوهر جان را حیوة باقی باشد هر روز از لفظ مبارک ایشان شنیده شودن نیز ثبت کرده یاد انشاء الله تعالی
الحمد لله على ذلك بالصواب

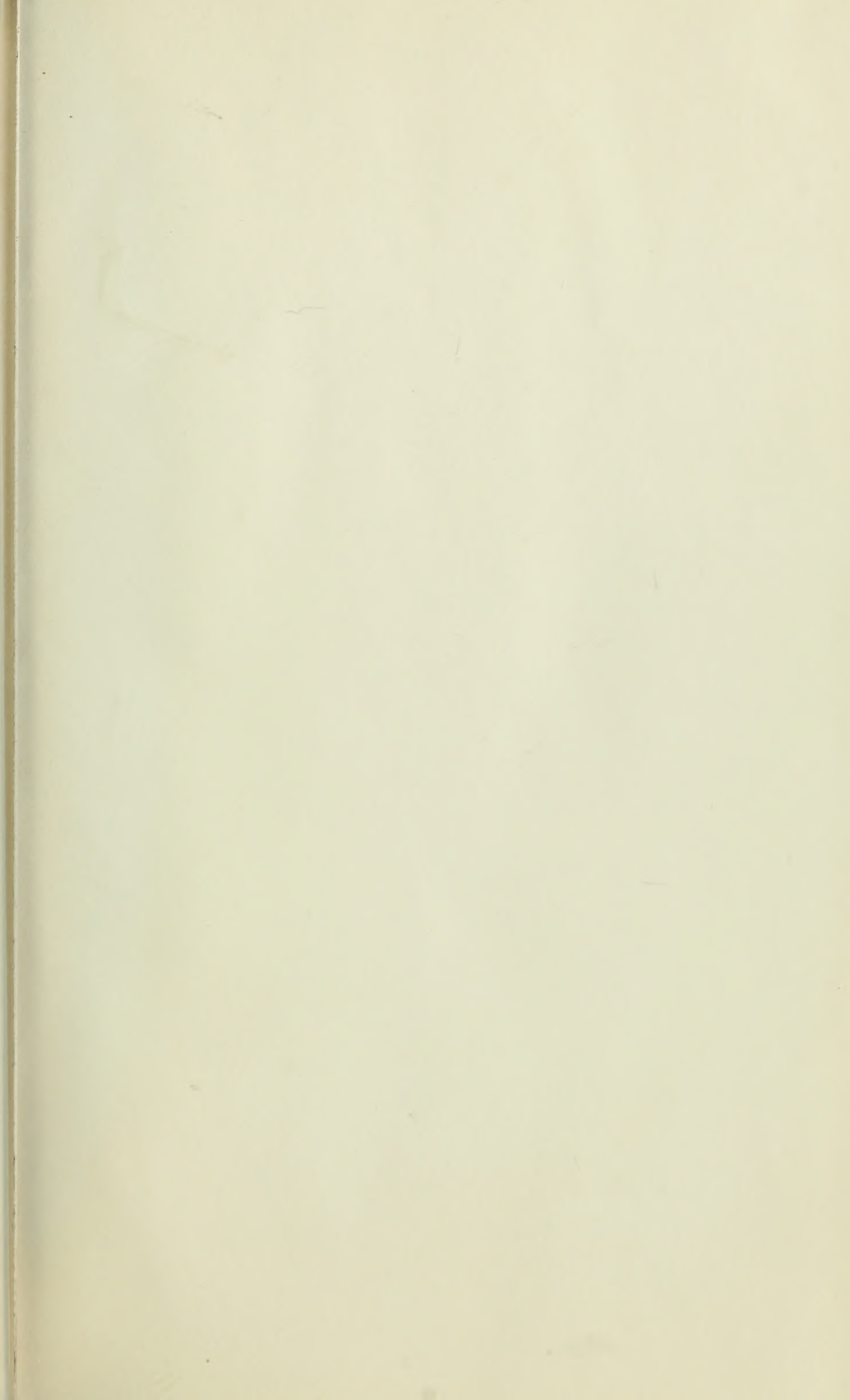
خاتمه

این و یکتا را سپاس که کمونات هنر و نه عالم را با مضامین کنز پرده نیستی بعالم هستی جلوه گر ساخته و بر حضرت محمد مصطفی
صلوات بر آل طهارت و صحاب کبارش تحیات که وجود با جودش علت غائی تکوین عالم اساس حار را بر کاشی تعیت و
طریقت و حقیقت معرفت از اتباع اینها مستحکم آید بر بار بخت کیاست مخفی و تجویب بسیار که نیکی است و اینست
بهر وجود و سخا معدن عالم حیا اگر نه نوال سخا بکرمت تمثال نامی نامور به نزدیک و جناب نشی نوال کثرت و
لازال باقبال الهی و پر پیوسته بدان مصروف میباشد که همواره و اوج علوم و اشاعت فنون چهار سوی عالم
بخط و آرد و کتابی جدید و قفا فوقاً مطبوع گردید و چون زبان کتاب را جواب صحیفه یاب یعنی ارشادات حضرت
شیخ الاسلام شیخ فرید شکر گنج رحمه الله که عارف کامل حضرت بیدار حقایق مغفوب با حسن جود و تدبیر فرمود
و نامش اسرار الاولیاء ناما و مذکرات معرفت لطائف علم تصوف و التشریح و بسط ترقیم ساخته اند
یقین که هر صاحب بصیرت را بملاحظه از آن فوائدی حاصل آید و ابواب عرفان روی لما کشاید نیز باید دانست
که اصل منقول عنه بسیار کمته قریب مانده و لغت است شاید که از کتب خانه شناسی باشد و بعضی کمال کوشش همین
یک نسخه بریده که از آن بصیرت آن نقل نموده اند که همان نسخه خوب است چون شایع بمقام لکن و مطبع نشی لک شورش طبع گردید

735

(11)







3 1761 07296999 1